

ISSN 1642-8129
INDEKS 368261

super tydzień

krasnostawski

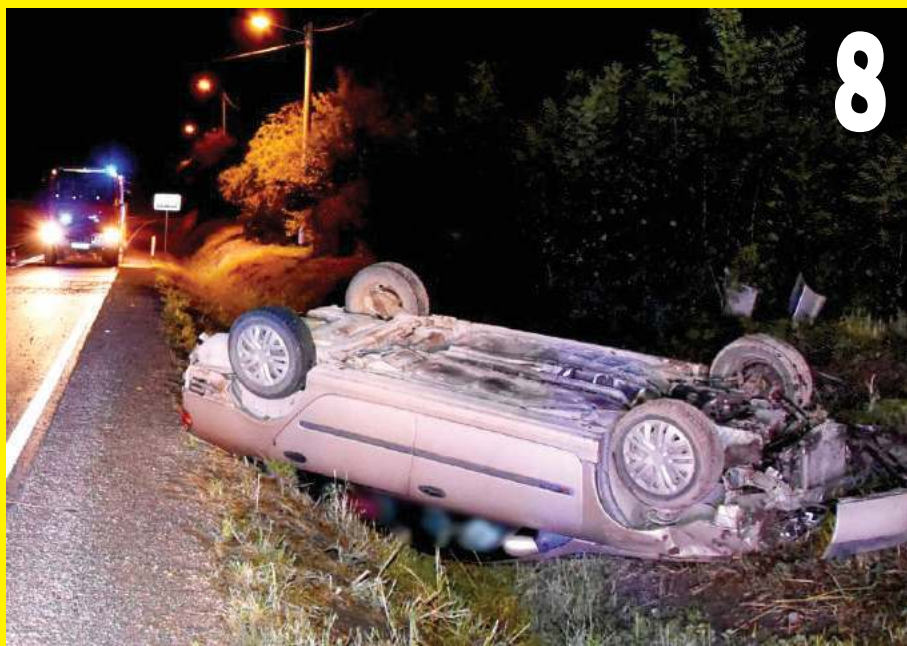
Nr 32
(1027)

PONIEDZIAŁEK – NIEDZIELA • 9 - 15 sierpnia 2021 r. • Cena 3,30 zł (w tym 5% VAT)



JUBILEUSZ W BRZEZINACH

AMNEZJA PO DACHOWANIU



JAK WYELIMINOWAĆ DRIFTUJĄCYCH
I ŚCIGAJĄCYCH SIĘ KIEROWCÓW?

7

SZYBCY I WŚCIEKLI PO KRASNOSTAWSKU

JAKUBIEC ODSZEDŁ,
STOŁEK ZLIKWIDOWANY

4

ŻONA BURMISTRZA
PODWŁADNĄ WÓJTA

8

DLACZEGO JANEK NIE WITAŁ KARETKI?

4

SPORNA KANDYDATURA NA WICESZEFA SOSW

6

W OFERCIE:

- ✓ sprzedaż betonu towarowego
- ✓ transport i pompowanie betonu
- ✓ sprzedaż piasku z własnej kopalni
- ✓ kruszywa łamane wszystkich frakcji
- ✓ żwiry, pospółki, piasek do miksokreta
- ✓ wykonywanie posadzek przemysłowych
- ✓ nowoczesne laboratorium budowlane

KONKURENCYJNE CENY

KONTAKT:

📍 Pawłów, ul. Lubelska 80
22-170 Rejowiec Fabryczny
☎ 508 901 140, 508 901 160
✉ pref.bet@op.pl
🌐 www.pref-bet.com

WYTWÓRNIĄ BETONU



BIEGAŁ MARATON
KAŻDEGO DNIA

27



TANIE BLACHY
19,50 cena już od
zł m² z VAT
tniemy na wymiar

rynny, podbitki,
okna dachowe, akcesoria

PRIMA materiały budowlane
Krasnystaw, ul. Lwowska 32
tel. 82 576 74 10

● **WŁODAWA** Choć brak chętnych do uczestnictwa w porodach rodzinnych, sprawą zajął się nawet Zespół Parlamentarny ds. Opieki Okołoporodowej...

Pompowana afera rodzinnych porodów

We włodawskim szpitalu wznowiono porody rodzinne, ale pod pewnymi warunkami - osoba towarzysząca ma mieć aktualny test na Covid-19 lub zaświadczenie o szczepieniu. - Sytuacja jest niedopuszczalna i krzywdzi przyszłych rodziców w tak ważnym dla nich momencie, jakim są narodziny dziecka. Sprawa jest już zgłoszona do Rzecznika Praw Pacjenta - napisała do redakcji Czytelniczka.

Wychodząc naprzeciw oczekiwaniom pacjentek jak najszybszego wznowienia porodów rodzinnych, mając jednocześnie na uwadze bezpieczeństwo pacjentów i personelu szpitalnego, dyrekcja SPZOZ we Włodawie, w porozumieniu z ordynatorem oddziału ginekologiczno-położniczego, umożliwiła dostęp do porodów rodzinnych od 26 lipca. Muszą być jednak zastosowane pewne zasady. Kontrowersję wzbudził punkt mówiący o tym, że osoba towarzysząca powinna mieć aktualny test na Covid-19 lub zaświadczenie o szczepieniu.

- Byłaby to superinformacja dla wielu przyszłych rodziców, gdyby nie fakt, iż warunki, jakie stawia szpital, są nie do spełnienia dla dużej liczby osób. Placówka wymaga zaświadczenia o szczepieniu lub aktualnego wyniku testu na Covid ważnego 3 dni. Jest to niezgodne ze stanowiskiem Ministerstwa Zdrowia oraz zaleceniami krajowych konsultantów ds. ginekologii - pisze do nas Czytelniczka. - O ile dopuszczenie szybkich testów wykonywanych przed wejściem na oddział miałooby jakikolwiek sens i logicznie tłumaczyłoby dbanie o dobro pacjentów i personelu, podobno przecież zaszczepionego, to wymaganie pełnego testu, na którego wynik niekiedy czeka się 2 dni, a koszt-

tuje niemało, jest nieporozumieniem. Poród jest zdarzeniem, którego nie da się przewidzieć, więc trzeba by je robić przez co najmniej 2 tygodnie co kilka dni. Kogo na to stać?

Posel pisze do dyrektora...

Czytelniczka podaje przykład wielkopolskich szpitali, których praktyki Rzecznik Praw Pacjenta uznał za naruszające zbiorowe prawa pacjentów. Nieprawidłowości polegały na wymaganiu od osób towarzyszących przy porodzie wykonania uprzednio testu na obecność wirusa SARS-CoV-2 i dodatkowo zapłacenia za ten test, co narusza prawo pacjenta do obecności osoby bliskiej podczas udzielania świadczeń zdrowotnych.

Powołuje się też na odpowiedź Ministerstwa Zdrowia dla Rzecznika Praw Rodziców z 28 lipca ub. r., w której czytamy, że „Konsultanci krajowi w dziedzinie położnictwa i ginekologii oraz perinatologii wspólnie zrezygnowali z obligatoryjnego wymogu okazywania przez osoby towarzyszące przy porodzie aktualnego wyniku testu w kierunku Covid-19”.

W międzyczasie sprawą również zainteresował się Parlamentarny Zespół ds. Opieki Okołoporodowej. Poseł **Jakub Kulesza** wysłał pismo do szpitala z prośbą o wyjaśnienie, w którym twierdzi: „w toku podejmowanych interwencji poselskich, zapoznałem się z interpretacją przepisów Biura Rzecznika Praw Pacjenta, z której wynika, że taka organizacja porodów

rodzinnych jest przekroczeniem uprawnień przez osoby kierujące podmiotem udzielającym świadczeń zdrowotnych. Podkreślono również, że skoro w porodzie może uczestniczyć tylko osoba zaszczepiona, to oznacza, że inne osoby nienależące do tej grupy nie będą mogły uczestniczyć w porodzie rodzinnym. Tym samym pacjentki, które wyrażają wolę, aby podczas

Praw Pacjenta, kierownik podmiotu udzielającego świadczeń zdrowotnych lub upoważniony przez niego lekarz może ograniczyć korzystanie z praw pacjenta w przypadku wystąpienia zagrożenia epidemicznego lub ze względu na bezpieczeństwo zdrowotne pacjentów.

- Zgodnie z powyższym i w oparciu o zalecenia Konsultanta Krajowego w dziedzinie po-

liwości danej placówki - mówi Szpilewicz.

Dyrektor wyjaśnia, że wdrożona procedura uczestniczenia osoby towarzyszącej w porodach rodzinnych jest opisana na stronie internetowej SPZOZ we Włodawie. - Warunki wznowienia porodów rodzinnych, w naszej ocenie, w żaden sposób nie naruszają praw pacjenta, a ograniczenia wynikają z obec-

nie z pkt. 6, decyzją o możliwości uczestniczenia osoby towarzyszącej podczas porodu podejmuje lekarz dyżurny (ginekolog-położnik) po analizie wypełnionej ankiety epidemiologicznej, przeprowadzonym triażu i wywiadzie z osobą towarzyszącą. Jest to także zgodne z decyzją z 16 czerwca br. wydaną przez wojewodę lubelskiego, który dopuszcza możliwość odwiedzania

pacjentów w szpitalu, ale to lekarze mają decydować, ile osób i kto może przebywać na terenie szpitalnych oddziałów po uwzględnieniu kwestii bezpieczeństwa epidemiologicznego. Na bieżąco analizujemy i dostosowujemy obowiązujące procedury, regulaminy do aktualnej sytuacji sanitarno-epidemiologicznej i wytycznych w tym zakresie - dodaje Szpilewicz.

Co ciekawe, ani w obecnym roku, ani w poprzednim, nie było chętnych do uczestnictwa w porodach rodzinnych we włodawskim szpitalu.

Małe jest również zainteresowanie partnerów oraz rodzin kobiet ciężarnych w zajęciach w szkole rodzenia.

Podobnie jest zresztą w chełmskiej placówce. - Nie było jeszcze w tym roku próby o poród rodzinny, więc na razie nie zajmujemy się tym problemem - powiedział nam **Lech Litwin**, dyrektor ds. medycznych SPWSP w Chełmie.

Niektórzy uważają, że to tzw. burza w szklance wody i kolejna próba zdyskredytowania władz włodawskiego szpitala...

(apm)



porodu uczestniczyła osoba towarzysząca, niebędąca osobą zaszczepioną, zostałyby pozbawione ich praw”.

Epidemia to stan wyjątkowy

Dyrekcja SPZOZ we Włodawie demuntuje postawione zarzuty i zachęca do dokładnego zapoznania się z regulaminem, z którego wynika szacunek dla pacjenta i troska o zdrowie noworodka i rodziny w trudnych czasach epidemii Covid-19.

Teresa Szpilewicz, dyrektor włodawskiego szpitala, wyjaśnia, że w oparciu o art. 5 Ustawy z dnia 6 listopada 2008 r. o prawach pacjenta i Rzeczniku

łożnictwa i ginekologii w przypadku wystąpienia zagrożenia epidemicznego ostateczną decyzję o obecności osoby towarzyszącej przy porodzie podejmuje dyrektor szpitala w porozumieniu z ordynatorem oddziału położniczo-ginekologicznego, mając na uwadze lokalne względy organizacyjne, pozwalające na izolację rodzących i osób im towarzyszących od innych pacjentek. Związane z tym szczegółowe wymagania wobec rodzących i towarzyszących im osób również powinny być ustalane w oparciu o moż-

nej sytuacji epidemiologicznej.

Nie ma chętnych, ale jest problem

Dyrektor szpitala zaznacza, że w punkcie dotyczącym przeprowadzenia testu nie ma mowy o jego rodzaju ani o obciążeniu kosztem testu osoby towarzyszącej - „osoba towarzysząca powinna mieć aktualny test na Covid-19 lub zaświadczenie o szczepieniu”.

- W regulaminie nie ma również zakazu uczestniczenia w porodzie rodzinnym osób, które nie są zaszczepione. Zgod-

● **CHEŁM** Lubelszczyzna na czarnej liście regionów Ministerstwa Zdrowia

Obostrzenia mogą wrócić

Adam Niedzielski przedstawił plany rządu na czwartą falę i podał górną granicę zakażeń, po której wrócą obostrzenia. Zastrzegł, że ograniczenia będą wprowadzane w regionach z najniższą liczbą szczepień. Nasze województwo jest na tej liście.

Na Lubelszczyźnie zaszczepionych jest 40,17 proc. mieszkańców. To przedostatni wynik od końca. Gorzej jest tylko w Podkarpackim. Tam zaszczepiło się niespełna 37 procent mieszkańców.

Choć w kraju liczba chorych na Covid-19 z dnia na dzień rośnie, ze statystyk resortu zdrowia wynika, że w Chełmie i powiecie nie ma nowych przypadków zachorowań.

- Już dawno nie było takiej sytuacji, by w naszym szpitalu nie była hospitalizowana osoba zakażona koronawirusem - przyznaje **Lech Litwin**, zastępca dyrektora do spraw lecznictwa. - Ostatni pacjent leczony u nas

z powodu Covid-19 opuścił szpital kilka dni temu. I oby tak było, jak najdłużej.

Eksperci przestrzegają jednak przed czwartą falą pandemii, która - jak twierdzą - przetoczy się przez Polskę na przełomie sierpnia i września. Najdotkliwiej odczuwają ją mieszkańcy tych regionów, gdzie poziom wyszczepienia jest najmniejszy, bo właśnie tam jest większe ryzyko transmisji koronawirusa.

- Liczba osób chętnych na przyjęcie szczepionki rzeczywiście spada - przyznaje **Marta Garmol**, kierownik działu świadczeń, a równocześnie koordynatorka szczepień w chełmskim szpitalu. - Dziennie szczepimy od 50 do 80 osób, około połowy pierwszą dawką.

Ze względu na mniejsze zainteresowanie szczepieniami dyrekcja miejskiego ZOZ podjęła decyzję o ograniczeniu funkcjonowania punktu szczepień w miejskiej hali sportowej.

- Otwarty będzie we wtorki i czwartki od godziny 8 do 14.

Jest też możliwość zaszczepienia się jednodawkowym preparatem Johnson&Johnson - zaprasza na szczepienia **Mariusz Żabiński** dyrektor MSP ZOZ.

Obie placówki prowadzą też mobilne punkty szczepień. Pracownicy MSP ZOZ obecni byli przez cały weekend w amfiteatrze w Kumowej Dolinie, gdzie odbywały się imprezy tegorocznych Dni Chełma. Szczepienia preparatem firmy Johnson będą prowadzone również dzisiaj od godziny 16 do 20. Każda osoba, która skorzysta z oferty, od razu otrzyma certyfikat.

Po wydarzeniach w Zamościu, gdzie sprawca podpalił mobilny punkt szczepień, policja zwiększyła nadzór nad takimi miejscami. Natomiast stałe punkty szczepień, które znajdują się najczęściej w szpitalach i przychodniach, są obiektami chronionymi i zabezpieczonymi.

- Nas wspomagają żołnierze Wojsk Ochrony Terytorialnej - mówi Garmol.

szer

Chełmski park wodny przeżywa obłęzenie

● **CHEŁM** Takich tłumów w aquaparku dawno już nie było. Po długim czasie zastoju, spowodowanym pandemią, czas nadrobić straty. Chętnych na baseny nie brakuje, odkąd w Chełmskim Parku Wodnym, jako jedynym w Polsce, można zrealizować bon turystyczny.

- Dzwonią do nas pracownicy innych parków z całej Polski i pytają, jak tego dokonaliśmy - nie ukrywa zadowolenia prezes **Artur Juszcak**. - Rozwiązanie było proste, podpisaliśmy umowę z właścicielem restauracji, która mieści się w naszym budynku, i do atrakcji basenowych dołączyliśmy konsumpcję.

Bonem turystycznym można zapłacić za jeden z czterech jednodniowych pakietów tzw. imprez turystycznych. Dzięki temu do aquaparku zjeżdżają się turyści z całej Polski, często są to osoby wypoczywające gdzieś w okolicy np. nad Jeziorem Białym, które poszukują dodatkowych atrakcji.

(apm)

Policja poszukuje sprawców pobicia

● **POW. WŁODAWSKI** Do zdarzenia doszło w nocy 11 lipca w jednym z lokali gastronomicznych w Okuninie. Agresywni sprawcy zaatakowali i pobili trzech mężczyzn. Jeden z pokrzywdzonych trafił do szpitala z obrażeniami ciała.

Do chwili obecnej nie udało się ustalić tożsamości napastników. W wyniku analizy nagrania

z monitoringu wyodrębniono wizerunek jednego z nich.

- Osoby, które rozpoznają tego mężczyznę lub mają inne dodatkowe informacje, mogące przyczynić się do ustalenia sprawców przestępstwa, proszone są o telefoniczny kontakt z włodawską komendą pod numer 47 813 22 25 lub 47 813 22 24. Informację można przekazać



anonimowo - mówi sierż. sztab. **Elwira Tadyńiewicz**.

(apm)

Program Operacyjny Wiedza Edukacja Rozwój (PO WER) szansą dla młodych z niepełnosprawnościami

Wojewódzki Urząd Pracy w Lublinie podejmuje permanentne działania mające na celu promocję Programu Operacyjnego Wiedza Edukacja Rozwój 2014-2020 (PO WER), który tworzy szansę dla młodych na zdobycie nowych kwalifikacji, kompetencji oraz pracy poprzez kompleksowe wsparcie skierowane bezpośrednio do osób bezrobotnych, zarejestrowanych w Urzędach Pracy, w tym osób z niepełnosprawnościami, które muszą pokonać szereg dodatkowych barier, by z powodzeniem zaistnieć na rynku pracy.

W ramach PO WER wsparcie finansowe mogą otrzymać osoby w wieku 18-29 lat, pozostające bez pracy, w tym osoby z niepełnosprawnościami zarejestrowane w PUP/MUP jako bezrobotne, które nie uczestniczą w kształceniu i szkoleniu, tzw. osoby z kategorii NEET. To szczególne adresowanie projektu do osób niepełnosprawnych wynika z faktu świadomości problemów i trudnych doświadczeń, z jakimi borykają się one w zdobyciu kwalifikacji, interesującej pracy czy doświadcze-

nia zawodowego. Związane jest to dodatkowo z pokonaniem ograniczeń wynikających z niepełnosprawności. W ramach PO WER osoby bezrobotne mogą skorzystać z: pośrednictwa pracy i poradnictwa zawodowego, szkoleń i staży, bonów szkoleniowych, stażowych i bonów na zasiedlenie, prac interwencyjnych, doposażenia/wyposażenia stanowiska pracy, pozyskać jednorazowe środki na rozpoczęcie działalności gospodarczej. Tak dedykowane środki wsparcia mają na celu niwelowanie barier, jakie napotykały osoby młode z niepełnosprawnościami w dokształcaniu oraz zdobyciu i utrzymaniu pracy. Według danych Wojewódzkiego Urzędu Pracy w Lublinie w ramach PO WER udało się wesprzeć w różnych formach 1683 osoby z niepełnosprawnościami (dane od 2015 r. do dnia 13 lipca br.).

Wydział Realizacji PO WER Wojewódzkiego Urzędu Pracy w Lublinie zwrócił się bezpośrednio do beneficjentów PUP/MUP z prośbą o wypowiedź emailową, które przytaczamy zachowując ich prawo do anonimowości.

Piotrek: Dzięki środkom z programu PO WER został sfinansowany staż zawodowy, który odbywałem w 2020 roku. Staż ten to było solidnie przepracowane 6 miesięcy, poświęconych zdobywaniu nowych doświadczeń i umiejętności, a także kształtowaniu bezcennego obycia i pewności siebie w miejscu pracy. Oceniam ten czas bardzo pozytywnie, jednak mimo to po zakończeniu stażu pozostałem osobą bezrobotną.

Anna: Firma, w której zostałam zatrudniona skorzystała ze wsparcia przy stworzeniu miejsca pracy. Dzięki temu od roku jestem zatrudniona w zawodzie, co daje mi możliwość rozwoju osobistego i wykonywania pracy, którą zawsze chciałam wykonywać.

Maciek: Udało mi się wykorzystać bon na zasiedlenie. Wpłynęło to korzystnie na możliwość pozyskania pierwszej pracy w nowym mieście i do dalszego rozwoju.

Michał: Otóż w kwestii skorzystania z pomocy aktywizacyjnej osób młodych nie otrzymałem od Urzędu Pracy

pomocy w zakresie mojej aktywizacji i podniesienia kwalifikacji, skorzystałem tylko z przydzielonego mi stażu z owego programu wsparcia, w firmie, którą sam sobie znalazłem na rynku.

Ewelina: Powiatowy Urząd Pracy skierował mnie na prace interwencyjne, w związku z tym jestem teraz zatrudniona. Nie było problemu z pozyskaniem pracy.

Przywołałbym wypowiedzi osób z niepełnosprawnościami, które skorzystały z proponowanych form dotacji.

Jeżeli masz mniej niż 30 lat - sprawdź, może to także szansa dla Ciebie! Jest to oferta, której realizacja trwa do 31 grudnia 2022 r. Informacje dostępne są na stronie internetowej WUP w Lublinie: <https://power-wuplublin.praca.gov.pl/> lub na stronach internetowych powiatowych urzędów pracy.

Wydział Realizacji PO WER
Wojewódzki Urząd Pracy w Lublinie
ul. Lubartowska 74 A, piętro 1, pok. 100
20-094 Lublin
tel. 81 463 53 49, kom. 605 903 476
e-mail: power@wup.lublin.pl
power-wuplublin.praca.gov.pl



Rzeczpospolita
Polska



Unia Europejska
Europejski Fundusz Społeczny



Materiał współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

6118

● **CHEŁM** Rejowiecką jak po maśle

DK-12 oficjalnie otwarta

Nareszcie – nie kryje radości pani Krystyna, mieszkanka ulicy Rejowieckiej. - Nasza ulica nie przypomina już szwajcarskiego sera, a jazda po niej to przyjemność. Jej optymizm dzielą zmotoryzowani mieszkańcy miasta. I cieszą się, że Chełm zyskał arterię z prawdziwego zdarzenia. W minioną środę DK-12 w granicach administracyjnych miasta oficjalnie oddana została do użytku. Już dzisiaj przejadą po niej uczestnicy Tour de Pologne.

Przebudowa DK-12 w granicach administracyjnych miasta ma długą historię, sięgającą czasów, kiedy prezydentem miasta była Agata Fisz. To za jej kadencji, w 2017 roku podpisano umowę na realizację inwestycji. Termin rozpoczęcia prac przedłużał się jednak, bo władze miasta nie mogły dojść do porozumienia z Budimexem w kwestiach finansowych. Obie strony mówiły nawet o zerwaniu umowy. Na szczęście tak się nie stało i w marcu ubiegłego roku na teren budowy weszli drogowcy.

Prace budowlane obejmowały kompleksową przebudowę ulic Podgórze, Rejowiecka, Al. Przyjaźni, Rampa Brzeska i Wschodnia. Przebudowano również most na rzece Uherce oraz wiadukt nad dawną bocznica kolejową w ciągu Al. Przyjaźni. Powstał także nowy wiadukt nad torami kolejowymi oraz przystanki autobusowe. Zamontowano ekrany akustyczne, wybudowano również ponad 8 km ścieżek rowerowych. Tylko w granicach administracyjnych miasta DK-12 ma długość około 8,2 kilometra. Do tego dochodzi



5,5 kilometra dróg lokalnych. **Michał Wrzosek**, rzecznik prasowy Budimexu nie krył, że był to wymagający kontrakt. - Budowaliśmy w tkance miejskiej i musieliśmy operować na tymczasowej organizacji ruchu. Inwestycja bardzo wchodziła też w teren graniczący z domami, co wiązało się z koniecznością postawienia nowych ogrodzeń i wybudowania nowych dojazdów. Prace musieliśmy też często prowadzić przy dużym natężeniu ruchu i go reorganizować albo zamykać część prze-

jazdu. Robiliśmy wszystko, aby zmniejszyć wynikające z tego niedogodności dla kierowców i mieszkańców. **Andrzej Popko**, prezes Zarządu Budimex S.A. podziękował mieszkańcom miasta za cierpliwość i wytrwałość. Dziękowała też wiceprezydent Chełma **Dorota Cieślak**. - O znaczeniu tego odcinka można mówić wiele, szczególnie że prowadzi on w kierunku przejścia granicznego w Dorohusku – mówiła. - Wszystkie działania, które zostały w tym zakresie podjęte,

i mieszkańcom.

to zasługa wielu osób, którym z tego miejsca dziękuję. To nie tylko nowa nawierzchnia, ale też

nowe oświetlenie, nowe ścieżki rowerowe i piesze, które zapewniają większe bezpieczeństwo. Wszyscy obecni na uroczystości podkreślali, że zakończenie inwestycji ma duże znaczenie dla poprawy infrastruktury oraz bezpieczeństwa ruchu drogowego w mieście. Przebudowana droga ma zapewnić większą płynność i przepustowość ruchu, zmniejszyć korki, a także usprawnić ruch tranzytowy. Na bezpieczeństwie i komforcie skorzystają nie tylko kierowcy, ale również rowerzyści i piesi. Nowym rozwiązaniem, w porównaniu do poprzedniej drogi, są czerwone pasy zjazdowe, które dodatkowo usprawniają jazdę.

Inwestycja kosztowała ponad 150 milionów złotych. Projekt został dofinansowany z funduszy unijnych. Przebudowa DK-12 nie kończy drogowych przedsięwzięć realizowanych w naszym mieście. Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad podpisała już umowę na zaprojektowanie i budowę ponad 13-kilometrowej obwodnicy północnej Chełma w ciągu drogi ekspresowej S12.

szereż



szereż

szereż

Roztrzaskał się o bariery

● **REGION** Tragicznie zakończył swoją podróż motocyklem 28-letni mieszkaniec powiatu chełmskiego. W Polanówce na zakręcie drogi krajowej numer 17 stracił panowanie nad pojazdem i najechał na bariery energochłonne oddzielające pasy jezdni. Zginął na miejscu.

Do tego śmiertelnego w skutkach wypadku doszło w środę (4 sierpnia) około godziny 14.30. Ze wstępnych ustaleń policjantów wynika, że kierujący motocyklem marki Honda, 28-letni mieszkaniec powiatu chełmskiego, jechał z Tomaszowa Lubelskiego w kierunku Zamościa. Jako pierwsi na miejscu zdarzenia byli policjanci z Łabuń, podjęli reanimację, ale okazała się nieskuteczna. Młody mężczyzna na skutek po-



fort. KWP Lublin

niesionych poważnych obrażeń poniósł śmierć na miejscu. - Wstępną przyczyną wypadku było niedostosowanie prędkości do warunków ruchu. Funkcjonariusze ustalili również, że kierujący nie posiadał uprawnień do kierowania tego typu pojazdami – poinformowa-

ła sierż. sztab. **Małgorzata Pawłowska**, rzeczniczka prasowa KPP w Tomaszowie Lubelskim. - Na miejscu zdarzenia policjanci pod nadzorem prokuratora oraz biegłego zabezpieczyli ślady i wykonali oględziny. Ustalane są dokładne okoliczności tego wypadku. (apm)

Płomień
odpowiedzialne ciepło

Stołpie 31, 22-151 Stołpie

**SKŁAD
MATERIAŁÓW
OPAŁOWYCH
hurt-detail**

PELLET • BRYKIET • WĘGIEL

☎ 794 318 020 www.plomien.eu

5321

● **KRASNYSTAW** Ambulans przyjechał, szef komisji zdrowia nieobecny

Dlaczego Janeczek nie witał karetki?

W miniony wtorek nastąpiło uroczyste przekazanie nowej karetki na potrzeby krasnostawskiego szpitala. Dla niektórych radnych wydarzenie to zeszło jednak na dalszy plan, bo nieobecność szefa komisji zdrowia była powodem potyczki w mediach społecznościowych.

- Karetka będzie nam służyła m.in. do zewnętrznego transportu pacjentów. Chodzi o przewóz do domu osób po zakończonej u nas hospitalizacji i przemieszczanie pacjentów do innych placówek medycznych - mówił dyrektor lecznicy **Andrzej Jarzębowski**.

Szpital będzie ją wykorzystywał również do użytku wewnętrznego, czyli przemieszczania chorych między oddziałami znajdującymi się w osobnych budynkach i na badania diagnostyczne. Karetka kosztowała około 272 tys. zł. Zakup został sfinansowany z funduszu przeciwdziałania COVID-19.

W przekazaniu karetki uczestniczyli m.in.: posłanka **Teresa Hałas**, starosta **Andrzej**

Leńczuk, przewodniczący rady społecznej szpitala **Janusz Cięciera** i pracownicy SPZOZ. Samochód poświęcił ks. **Robert Farian**.

Z pozoru zwykłe wydarzenie stało się przedmiotem niespodziewanej dyskusji radnych powiatowych w mediach społecznościowych. Nieco prowokacyjny wpis pod adresem przewodniczącego komisji ochrony zdrowia i polityki społecznej **Leszka Janeczka** zamieścił członek zarządu powiatu **Marek Nieścior**.

- Nie widzę w tym gronie szefa komisji zdrowia, radnego Janeczka. Czyżby się nie cieszył z nowego zakupu? - napisał Nieścior w komentarzu pod postem radnego **Mirosława Księżuka**, który udostępnił zdjęcia karetki z konta **Teresy Hałas**.

Na zaczepkę niespodziewanie odpowiedziała żona radnego Janeczka. Skwitowała to słowami: „marne zagranie”,



fol. Teresa Hałas

„ustawka” i „rozrywka na poziomie nastolatka”. - Szanowny panie, obawiam się, że tak „marny pionek” nie był oczywiście uwzględniony w planach królowej, tzn. nie otrzymał zaproszenia. Jego rola zakończyła się przy wypełnieniu kworum na ostatniej radzie powiatu. Ale lekarzowi nie są potrzebne kamery, a jego wiedza i zdolności. Swoją drogą, środek żniw u radnego Marka, a on w godzinę po wydarzeniu zauważa i komentuje nieobec-

ność radnego Janeczka. Szkoda, że radny Nieścior nie jest tak aktywny w swojej działalności politycznej, jak facebookowej - skwitowała małżonka **Leszka Janeczka**.

Słowa o „pionkach”, „królowej” i „marnych zagraniach” w oczywisty sposób nawiązują do oświadczenia radnego Janeczka, jakie złożył na ostatniej sesji rady powiatu. Szef komisji ochrony zdrowia i polityki społecznej skomentował, na przykładzie szachów, obecny

kryzys w ugrupowaniu rządzącym powiatem krasnostawskim. Aluzje kierował wówczas m.in. do posłanki **Teresy Hałas** i krytycznie wypowiadał się o braku współpracy zarządu powiatu z radnymi wchodzącymi w skład koalicji rządzącej powiatem.

- Szanowna pani, nie jestem mistrzem w szachach, więc nie będę się w tej kwestii wypowiadał. Co zaś dotyczy kworum na

sesji, jest to obowiązek radnego uczestniczyć w obradach. Nie zgodzę się z panią, że było to marne zagranie. Zwróciłem tylko uwagę na nieobecność pana przewodniczącego, który de facto nie potrzebuje specjalnego zaproszenia. Bardzo proszę, niech nie ocenia pani mojego poziomu. Pragnę powiedzieć, że jestem przedsiębiorcą, pracuję u siebie, swoimi maszynami i poświęcam swój własny czas, w przeciwieństwie do niektórych osób, którzy podczas

wykonywania obowiązków służbowych załatwiają swoje prywatne sprawy - odgryzł się **Marek Nieścior**. - Co do mojej aktywności politycznej, proszę się na ten temat nie wypowiadać, gdyż nie ma Pani na ten temat żadnej wiedzy. Komentowanie żniw i mojego własnego czasu pracy, delikatnie mówiąc, jest dalece niedorzeczne. Zapewniam, że nie była to żadna ustawka. Doradzam dużo spokoju i rozważi - dodał.

Do dyskusji włączyła się również radna **Justyna Przy sięźniak**, która jest córką **Teresy Hałas**. - Z dobrych rzeczy, w tym z nowej karetki, cieszymy się wszyscy. Szczere nastawienie i wzajemny szacunek albo cynizm i złośliwość. Każdy z nas wybiera. Życzymy sobie zawsze pierwszego - to drugie jest słabe.

W rozmowie z Super Tygodniem **Leszek Janeczek** stwierdził, że nie miał żadnej wiedzy o przekazaniu nowej karetki, bo nikt go o tym nie raczył poinformować. Dowiedział się dopiero od pracowników oddziału ginekologiczno-położniczego, którym na co dzień kieruje. **GD**

Jakubiec odchodzi, stołek zlikwidowany

● **KRASNYSTAW** W ostatnich dniach lipca emerytem został były burmistrz **Andrzej Jakubiec**. Wraz z jego odejściem z Powiatowego Urzędu Pracy w Krasnymstawie zlikwidowane zostało stanowisko zastępcy dyrektora, które piastował przez ostatnich pięć lat.

Przymiarki do likwidacji tego stanowiska trwały dwa lata, ale dopiero teraz było to możliwe. **Andrzej Jakubiec** znajdował się już w tzw. okresie chronionym przed osiągnięciem wieku emerytalnego. Nie można było go zwolnić, a gdyby został przeniesiony na inne stanowisko, nadal mógłby liczyć na wicedyrektorską pensję.

Ostatecznie regulamin organizacyjny został zatwierdzony przez zarząd powiatu, ale fucha została zlikwidowana automatycznie z odejściem **Andrzeja Jakubca**. Z przekazanych nam informacji wynika, że pożegnanie było kameralne. Wcześniej przez dwa miesiące **Jakubiec** wykorzystywał zaległy urlop, a na odchodne na jego konto wpłynęła przysługująca pracownikom samorządowym odprawa emerytalna w wysokości 6-krotności dotychczasowych



fol. A

poborów. **Andrzej Jakubiec** może się pochwalić 45-letnim stażem pracy. Burmistrzem Krasnegostawu był w latach 1992-2014. Na emeryturze pozostanie mu sprawowanie funkcji społecznych. Jest jednym z dwóch wiceprzewodniczących rady miasta obecnej kadencji.

W krasnostawskim urzędzie pracy nie została jeszcze wyznaczona osoba, która będzie zastępowała dyrektora **Janusza Rzepkę** w czasie jego nieobecności. Warto dodać, że dużo wcześniej zostało zlikwidowane stanowisko zastępcy dyrektora Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie w Krasnymstawie. **GD**

Boom na elektryków, lepszy nabór do Norwida

● **POW. KRASNOSTAWSKI** Znamy wyniki tegorocznej rekrutacji do liceów i technik w Krasnymstawie i Żółkiewce. Wśród ogólniaków lepszy nabór był tym razem w „Norwidzie”, a w technikach najwięcej osób dostało się do „Głowackiego”. Największym zainteresowaniem cieszyły się kierunki: technik elektryk i technik pojazdów samochodowych oraz klasy: europejska i dziennikarsko-prawnicza.

Najlepszy nabór ponownie był w Zespole Szkół nr 2 im. Bartosza Głowackiego w Krasnymstawie, gdzie przyjętych zostało 95 uczniów. Utworzone zostaną tam 4 klasy pierwsze. Największym powodzeniem cieszył się tym razem kierunek technik elektryk. Wybrało go 30 osób. Będą też osobne oddziały: technik hotelarstwa (20 uczniów), technik programista (19 uczniów). Jedna klasa zostanie utworzona z zawodów: technik informatyk (15 chętnych) oraz

technik mechanizacji rolnictwa i agrotechniki (11 chętnych).

Naukę w Zespole Szkół nr 1 im. Tadeusza Kościuszki w Krasnymstawie wybrało 83 ósmoklasistów. Utworzona została jedna klasa branżowa z 25 uczniami, która będzie kształciła w zawodach: kucharz (13 chętnych), mechanik pojazdów samochodowych (9 chętnych) i murarz-tylnik (3 chętnych). Do tego będą jeszcze dwa oddziały: technik pojazdów samochodowych (29 uczniów), a także technik żywienia i usług gastronomicznych (21 chętnych) i technik ekonomista (8 chętnych).

W krasnostawskich liceach lepszy nabór miało II LO im. Cypriana Kamila Norwida. Po raz drugi z rzędu rada pedagogiczna ustaliła tam próg przyjęcia na poziomie 70 pkt. Przełożyło się to na rekrutację 77 uczniów. Przygotowane kierunki były takie same jak przed rokiem. Największym powodzeniem cieszy-

ła się klasa europejska, którą wybrało 29 osób. Powstaną również klasy: dziennikarsko-prawnicza (27 uczniów) i geoinformatyczna (21 uczniów).

I LO im. Władysława Jagiełły przyjęło 72 absolwentów podstawówek. Aby dostać się do tego ogólniaka, trzeba było osiągnąć minimum 100 pkt z egzaminu ósmoklasisty. Utworzone zostaną dwie klasy pierwsze: jedna o profilu biologiczno-chemicznym (25 uczniów), a druga złożona z profilów: politechnicznego (17 chętnych) i ligni-wystyczno-ekonomicznego (17 chętnych).

Do Zespołu Szkół w Żółkiewce dostało się 16 osób. Powstanie tam tylko jedna klasa pierwsza kształcąca w zawodzie technik mechanizacji rolnictwa i agrotechniki. Ostatecznie zrezygnowano tam z naboru do klasy technik agrobiznesu.

Szkoły prowadzone przez samorząd powiatu przyjęły ponad 63 proc. absolwentów podsta-

wówek w powiecie krasnostawskim, czyli kilka procent mniej niż przed rokiem. Licea i technika przyjęły 330 z 523 absolwentów szkół podstawowych. Dla porównania podajemy, że przed rokiem dostało się 346 z 518 uczniów (66,8 proc.).

- Problemem naszej oświaty jest spory odpływ uczniów do Chełma, Lublina i Zamościa. Ten trend utrzymuje się od lat. Niestety trudno go odwrócić, ale stale pracujemy z dyrektorami szkół nad ciekawą ofertą edukacyjną, która ma przyciągać coraz więcej osób. Docelowo chcemy osiągnąć to, aby około 70 proc. absolwentów szkół podstawowych w powiecie krasnostawskim wybierało nasze licea i technika - mówi wicestarosta **Marek Nowosadzki**.

Dodaje, że rekrutacja uzupełniająca potrwa do końca sierpnia. Dlatego należy liczyć się z tym, że w szkołach nastąpią jeszcze drobne przetasowania. **GD**

Dostali kasę na drogę

● **GM. KRAŚNICZYN** Gmina dostała dofinansowanie na przebudowę drogi w Bończy. Od ponad tygodnia inwestycja jest w trakcie realizacji. Samorząd przygotowuje się do złożenia kolejnych wniosków.

Władzom Krasniczyńska dopisało szczęście, bo pojawiły się oszczędności po przetargach na zadania, które zakwalifikowały się do realizacji w ramach Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg 2021. Gmina otrzymała ponad 218 tys. zł dofinansowania na połowę wartości robót związanych z przebudową niespełna 1 km drogi w Bończy. Wykonawcą zadania jest Przedsiębiorstwo



fol. UG Krasniczyn

Robót Drogowych z Zamościa. Prace potrwają najprawdopodobniej do końca bieżącego miesiąca.

- Wicewojewoda **Robert Gmitruczuk** podkreślił, że samorządy powiatowe i gminne mogą już składać wnioski w ko-

lejnym naborze na rok 2022. Nabór potrwa do 27 sierpnia br. Pula wsparcia wyniesie 254 mln zł. Przygotowujemy dwa wnioski na drogi w Drewnikach i Żuławie - mówi wójt **Monika Grzejski**.

Oprócz tego, władze gminy złożyły już wnioski do programu dróg wąwozowych i zagrożonych erozją na trzy wąwozy: dwa w Brzezinach i jeden w Olszance. - W tym roku nie otrzymaliśmy dofinansowania z powodu małej kwoty przeznaczonej na województwo lubelskie. Byliśmy na 22. pozycji, a promesy otrzymały samorządy do miejsca 20 - dodaje wójt Krasniczyńska. **GD**

DOM POGRZEBOWY
Kompleksowe usługi pogrzebowe 24h
ul. Mickiewicza 1, ul. Lwowska 16
Krasnostaw

Biura czynne
8.00-16.00

Telefony 24h: 503 120 383 i 507 083 038

● **GMINA SIEDLISZCZE** Podejrzananemu o spowodowanie tragicznego wypadku na drodze grozi nawet do 12 lat więzienia...

Masakra w Lechówce

Dwie ofiary śmiertelne i 9 osób rannych. Taki jest bilans czołowego zderzenia samochodu osobowego z busem jadącym z Hrubieszowa do Lublina. O spowodowanie masakry jest podejrzany kierowca ciężarówki, który wyprzedzał na „trzeciego” i uciekł z miejsca tragedii. Choć nie przyznaje się do winy, będzie odpowiadał za nieumyślne spowodowanie katastrofy w ruchu lądowym.

2 sierpnia około godz. 7.30 służby ratunkowe otrzymały dramatyczną informację o masakrze na drodze krajowej nr 12 w Lechówce na trasie Chełm-Lublin.

Policjanci wstępnie ustalili, że kierujący ciężarówką scania



wyprzedzał inne pojazdy i spowodował poważne zagrożenie dla innych uczestników ruchu.

Swoim działaniem zmusił kierowcę osobowego renaulta do ucieczki na przeciwny pas

ruchu. Tam osobowy samochód uderzył w busa. Oba auta wypadły z drogi i wylądowały w rowie.

Siła uderzenia była ogromna. Z osobówki wyrwało silnik, a bus uderzył dachem w przydrożne drzewo. W działaniach ratowniczych udział brało 6 zespołów ratownictwa medycznego oraz 8 zastępów straży pożarnej, w tym grupa operacyjna lubelskiego komendanta wojewódzkiego i druhowie z OSP Wierzbica. Strażacy musieli użyć sprzętu hydraulicznego i pneumatycznego, aby wydostać trzy osoby uwięzione w zniszczonych pojazdach. Ranni zostali przewiezieni do szpitali w Chełmie, Lublinie, Łęcznej i Krasnymstawie.

- Na miejscu zginął jadący

renaultem 62-letni mieszkaniec gminy Siedliszcze. **Tadeusz Ś.** jechał do pracy. Druga śmiertelna ofiara to 48-letnia pasażerka busa z powiatu hrubieszowskiego. Do szpitali trafiło 9 osób, w tym kierujący mercedesem sprinterem 35-latek z gminy Hrubieszów - informuje starsza sierżant **Angelika Głab-Kunysz**

W. z powiatu łęczyńskiego. Do chełmskiej prokuratury został doprowadzony 4 sierpnia.

- Postawiono mu zarzuty dotyczące nieumyślnego spowodowania katastrofy w ruchu lądowym oraz ucieczki z miejsca zdarzenia. Podejrzany nie przyznał się do winy i odmówił składania wyjaśnień - informuje **Mariola**



fol. Policja Chełm

z Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Policjanci natychmiast podjęli poszukiwania kierowcy scanii, ponieważ podejrzewali go o spowodowanie tej masakry. Zatrzymali go jeszcze tego samego dnia. To 62-letni **Miroslaw**

Puławska, zastępca Prokuratora Rejonowego w Chełmie.

Śledczy wystąpili o tymczasowe aresztowanie kierowcy scanii. Sąd przychylił się do wniosku prokuratury. Sprawcy masakry grozi nawet do 12 lat więzienia. **GD**

● **REGION** Wykorzystują loterię szczepionkową do wyłudzenia pieniędzy

NFZ ostrzega przed oszustami

Pomysłowość oszustów nie zna granic. Tym razem podają się za organizatorów loterii szczepionkowej. Dzwonią i informują o wygranej. Nagrodą mają być leki nierefundowane przez NFZ. Zwycięzca otrzyma nagrodę pod warunkiem, że opłaci dostawę przesyłki.

- Prawdopodobnie to próba wykorzystania trwającej Loterii Narodowego Programu Szczepień do działań niezgodnych z prawem - ostrzega NFZ i informuje, że już zgłosił ten proceder na policję.

Fundusz przypomina równocześnie, że leki nie są nagrodą w loterii NPSz. Totalizator Sportowy, który jest jej organizatorem, wygrane rzeczowe przekazuje zawsze na własny koszt, po ustaleniu terminu dostawy ze zwycięzcą.

NFZ prosi równocześnie, by każdy przypadek wykorzystania Loterii Narodowego Programu

Szczepień do nielegalnych praktyk zgłaszać organom ścigania.

Loteria szczepionkowa wystartowała 1 lipca. Ostatnie tygodniowe losowanie w ramach loterii NPSz odbyło się 4 sierpnia. Następne będą 11, 18, 25 sierpnia, 1, 8, 15 i 22 września oraz 6 października. Co tydzień pięć osób może wygrać po 50 tysięcy złotych, a kolejnych 60 - hulajnogi elektryczne. Raz w miesiącu odbywają się tak zwane losowania miesięczne, w których dwie osoby mogą wygrać 100 tysięcy złotych, a dwie kolejne - toyotę corollę. Losowanie finałowe odbędzie się w środę 6 października. Do „zgarnięcia” będą dwie nagrody pieniężne po milion złotych oraz dwie toyoty c-hr. Ponadto w loterii przewidziane są nagrody natychmiastowe.

Zasady i regulamin loterii NPSz, lista nagród oraz lista zwycięzców znajdują się na oficjalnej stronie internetowej loterii: www.gov.pl/loteria. **szer**

Odpowie przed sądem za śmierć motocyklistów

● **REGION** Na 8 lat może trafić do więzienia 57-letni włodawianin, oskarżony przez włodawską prokuraturę o nieumyślne spowodowanie w listopadzie ub.r. tragicznego w skutkach wypadku. Ford, którym kierował, zderzył się z motocyklem, którym jechali dwaj mieszkańcy gminy Sawin. Jeden zmarł w karetce, drugi kilka dni później w szpitalu.

W tej sprawie akt oskarżenia Prokuratura Rejonowa we Włodawie skierowała kilka dni temu do sądu. Niezakończony jest natomiast jeszcze śledztwo prowadzone przez Prokuraturę Okręgową w Lublinie Ośrodek Zamiejscowy w Chełmie dotyczące rzekomego nieprzyjęcia ciężko rannych pacjentów z wypadku przez szpital w Chełmie i Włodawie. Sytuację badają śledczy.

- Przesłuchujemy świadków, sprawdzamy dokumentację medyczną, konieczna też będzie opinia biegłych - mówi **Mariusz Koszuc**, szef „okręgówki” i zapewnia, że nie można liczyć na szybkie zakończenie tego śledztwa.

Do tragicznego zdarzenia doszło 2 listopada ub.r. tuż po godzinie 16. Dyżurny włodawskiej policji otrzymał zgłoszenie o zderzeniu motocykla z fordem c-max na drodze wojewódzkiej, nieopodal skrzyżowania z drogą powiatową pro-



fol. KWP Lublin

wadzącą do Żłobka. Funkcjonariusze ustalili, że doprowadził do niego kierujący fordem 57-letni włodawianin. Według nich mężczyzna, zmierzając w kierunku Włodawy, rozpoczął manewr wyprzedzania jadącego przed nim samochodu ciężarowego. Gdy zjechał na lewy pas, zderzył się czołowo z motocyklem.

Kierował nim 57-latek z Sawina. Jechał z 49-letnim pasażerem. Obaj zostali ciężko ranni. Karetka pogotowia zabrała ich do szpitala. Jedna pojechała w stronę Włodawy, licząc, że tam znajdzie się miejsce dla poszkodowanego, a druga udała się w kierunku Chełma. Wtedy dopiero rozpoczęła się dramatyczna walka o życie rannych,

bo żadna z lecznic ich nie przyjęła. Obydwa zespoły ratownicze skierowały się w stronę Łęcznej i Lublina. Stan jednego z pacjentów pogorszył się w drodze do Lublina. Zmarł, mimo długotrwałej resuscytacji. Drugi z poszkodowanych został dowieziony do PSK w Lublinie, ale na podjeździe doszło do zatrzymania akcji serca również u tego mężczyzny. Reanimację przejęli tamtejsi lekarze. Mężczyzna odzyskał przytomność. Po wielogodzinnej operacji trafił na Oddział Intensywnej Opieki Medycznej, ale zmarł dwa dni później.

Kierujący fordem 57-letni mieszkaniec Włodawy poddany został badaniu alkomatem, był trzeźwy. Został zatrzymany i osadzony w areszcie, stracił

uprawnienia do kierowania. Prokuratura wobec mężczyzny zastosowała dozór policji, poręczenie majątkowe oraz zakaz opuszczania kraju.

Zdarzenie analizowali włodawscy śledczy. Ich ustalenia potwierdziły wstępną przyczynę tragedii.

- Kierujący odpowie za nieumyślne spowodowanie wypadku ze skutkiem śmiertelnym. Podjął manewr wyprzedzania samochodu ciężarowego, nie upewniając się, wjechał na przeciwny pas ruchu i uderzył lewym przednim bokiem w prawidłowo jadący motocykl - mówi **Jolanta Sołoducha**, szefowa włodawskiej prokuratury rejonowej.

Jeśli sąd uzna go za winnego spowodowania wypadku drogowego ze skutkiem śmiertelnym, mieszkańcy Włodawy grozi do 8 lat pozbawienia wolności. **(apm)**

**WYWÓZ
NIECZYSTOŚCI
PŁYNNYCH**
Usługi Asenizacyjne
Indywidualna negocjacja cen

tel. 501 131 580

PELLET DRZEWNY
sprzedaż hurtowa i detaliczna
**KORA OGRODNICZA
BRYKIET TORFOWY
KAMIEŃ I ZRĘBK
DEKORACYJNE**

Producent:
Graf Pellet, Sielec 136 B tel. **509 311 488**
biomass.produkcja@gmail.com www.grafpellet.pl

Jubileusz gospodyń z Brzeziny

● **GM. KRAŚNICZYN** 1 sierpnia panie z koła gospodyń w Brzeziny obchodziły 60-lecie działalności. Były życzenia, gratulacje, tort i mnóstwo dobrej zabawy.

- To najstarsza organizacja w naszej gminie. Z pięknymi tradycjami, bogatą historią i dużymi osiągnięciami. Koło Gospodyń Wiejskich w Brzeziny od wielu lat dąży do wzmocnienia integracji środowiska lokalnego. Podejmuje szereg działań w życiu codziennym - mówi wójt **Monika Grzesiuk**.

Wśród jubileuszowych gości byli m.in. posłanka **Teresa Hałas**, senator **Józef Zajac**, starosta **Andrzej Leńczuk**, radni powiatowi, dyrektorzy gminnej biblioteki i domu kultury oraz panie z kół gospodyń w gminie Kraśniczyn. O historii i działaniach Koła Gospodyń Wiejskich w Brzeziny opowiedziały **Elżbieta Sokół** i **Krystyna Ostrowska**.

Decyzję o zawiązaniu Koła Gospodyń Wiejskich w Brzeziny podjęto z inicjatywy kobiet 17 stycznia 1959 roku na zebraniu wiejskim. Tę datę uważa się za początek działalności KGW.



Źródło: UG Kraśniczyn

Ustalono wówczas cztery kierunki rozwoju: produkcja rolna, gospodarstwo domowe, opieka nad dzieckiem, kultura i oświata. W tak szerokim zakresie KGW działa do dziś.

W 1960 r. zawiązał się zespół teatralny, który ze swoim repertuarem odwiedził wszystkie miejscowości gminy Kraśniczyn, a także Siennicy Różanej i Leśniowic. Dochód uzyskany z występów został przekazany na budowę sklepu i remizy Ochotniczej Straży Pożarnej w Brzeziny. Obecnie opiekę nad strażnicą sprawują druhowie. Natomiast budynek sklepu, po zakończeniu jego działalności, przekazano do użytkowania paniom z KGW w Brzeziny.

Od początku swojej działal-

ności KGW jest też zespołem wokalnym, który występował na wielu okolicznościowych imprezach gminnych i wojewódzkich. W 1977 roku został założony chór pod nazwą „Kalinki”, a później „Brzezinianki”. W latach osiemdziesiątych, w nagrodę za wysoki poziom i osiągnięcia, władze gminy zatrudniały do pracy z zespołem profesjonalnego nauczyciela i dyrygenta. Przez ponad pół wieku występów gospodynie zgromadziły wiele nagród i dyplomów.

W ubiegłym roku Koło Gospodyń Wiejskich w Brzeziny zostało wpisane do Krajowego Rejestru KGW prowadzonego przez Agencję Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa.

GD

Będą dziękowali za plony

● **POW. KRAŚNOSTAWSKI** Mimo pandemii, gminy korzystają z poluzowanych obostrzeń sanitarnych, aby zorganizować tradycyjne dożynki. W najbliższą niedzielę za plony będą dziękować w Fajslawicach, Izbicy, Gorzkowie i Łopienniku Górnym.

Fajslawice

Dożynki parafialno-gminne będą połączone z 7. Wojewódzkim Świętem Ziół w Fajslawicach. Organizatorzy zapraszają na wydarzenie, które tradycyjnie odbędzie się na terenie Centrum Promocji Produktu Lokalnego w Boniewie.

Korowód dożynkowy uformuje się i wyruszy tuż przed godz. 13. Podczas mszy świętej polowej nastąpi poświęcenie wieńców, bukietów zielnych i chleba. W programie są m.in. prezentacje gmin biorących udział w święcie ziół oraz wręczenie wyróżnień rolnikom zaangażowanym w rozwój lubelskiego rolnictwa.

Na scenie wystąpią m.in. uczniowie z Siedlisk Drugich, Zespół Sygnalistów Myśliwskich „Nigdy nie zagaśnie” działający przy Zarządzie Okręgowym Polskiego Związku Łowieckiego w Lublinie, Siedliszczanki z krasnostawską Kapelą Uroczysko, Fajslawianki i Kapela Siennica. W drugiej części imprezy zagrają zespoły: Cookies Band, Loka i Rozstrojeni.

Dodatkowe atrakcje to: bezpłatna strefa zabaw i animacji dla dzieci, kiermasz produktów kulinarnych, lokalnych, ekologicznych oraz rękodzieła, konkurs BHP dla rolników organizowany przez pracowników Placówki Terenowej KRUS w Piaskach, mała gastronomia pn. Leśnie w „Jankesie”, pokaz quadów grupy „Łutututu 4x4 Rybczewice Squad”, pokaz kulinarny wraz z degustacją.

Wszyscy zainteresowani mogą wziąć udział w konkursach na bukiet zielny i najsmaczniejsze ciasto z dodatkiem ziół organizowany przez Urząd Marszałkowski Województwa Lubelskiego. Termin rejestracji uczestników mija 12 sierpnia o godz. 16. Zgłoszenia można składać osobiście w Urzędzie Gminy Fajslawice, wysłać pocztą tradycyjną lub drogą elektroniczną kierować na adres: sekretariat@fajslawice.eu. Komisja konkursowa oceni i przyzna nagrody 15 sierpnia.

Izbica

Dożynki gminne rozpoczną się o godz. 13 na stadionie sportowym w Izbicy uroczystą mszą dziękczynną w intencji rolników. Po liturgii korowód dożynkowy przejdzie na plac żniwny, gdzie zaplanowano tradycyjne obrzędy. W tej części programu nastąpi również wręczenie medalu Zasłużony dla Gminy Izbica.

O godz. 16.30 ruszy biesiada dożynkowa. Zaplanowano występ kapel i zespołów ludowych oraz zespołu Cygański Tabor. Poznamy również wyniki różnych konkursów. Około godz. 20 rozpocznie się zabawa dożynkowa przy muzyce zespołu Medox. Po zmroku będzie można obejrzeć teatr ognia w wykonaniu grupy Utopia i Leśne Licho.

Dożynek towarzyszyć będzie pokaz członków Stowarzyszenia Rekonstrukcji Historycznej „Drużyna Grodu Czerwien”. Stoisko będzie miało znany karykaturzysta **Szczepan Sadurski**. Nie zabraknie kiermaszu handlowego, warsztatów z garncarstwa i szydełkowania, stoisk kulinarnych i rękodzieła, sokolnika, animacji dla dzieci i ogródka piwnego dla dorosłych.

Tegoroczne dożynki będą dla **Małgorzaty Jakimiak** pożegnaniem z funkcją dyrektora Samorządowego Ośrodka Kul-

tury i Sportu w Izbicy z/s w Tarnogórze. Po imprezie zamierza przejść na emeryturę. Oferty w ogłoszonym konkursie na to stanowisko można składać do 18 sierpnia. Kandydaci muszą przygotować m.in. autorską koncepcję programową dotyczącą funkcjonowania SOKiS na okres trzyletniej kadencji.

Gorzków

Dożynki gminno-parafialne odbędą się tym razem na placu przy Centrum Społeczno-Kulturalnym w Gorzkowie. Rozpocznie się o godz. 14 mszą w intencji rolników. Kolejny punkt to „Biesiada na ludową nutę”. Na scenie wystąpią lokalne zespoły wokalne, **Piotr Jaworski, Cezary Bojankowski**, Siedliszczanki, Duet z Krasnostawskiego Domu Kultury, Arabeska z Mircza, Kapela spod Lublina. Imprezę zakończy potańcówka z zespołem Trio-Top.

Wydarzeniu towarzyszyć będą stoiska kół gospodyń wiejskich, koła łowieckiego Sarna, mała gastronomia, stragany z zabawkami i kosmetykami, wesołe miasteczko i punkt informacyjny dotyczący szczepień przeciw COVID-19.

Łopiennik

Dożynki gminne rozpoczną się o godz. 15. W programie jest msza dziękczynna w intencji rolników, korowód dożynkowy, widowisko „Żeńcy”, przekazanie chleba z tegorocznych plonów, koncert pieśni biesiadnych w wykonaniu Sceny Juno i występy zespołów ludowych: Udryczanki, Łopieńczyacy i Z Woli Babki. W międzyczasie ogłoszone zostaną wyniki konkursów na wieniec dożynkowy i najpiękniejszy ogród.

Wieczorem wystąpią zespoły Jambo Africa i Energy Girls. Po zmroku organizatorzy zapraszają na zabawę taneczną z zespołem Fajny Band.

GD

● **KRAŚNOSTAW** Niektórzy nauczyciele SOSW czują się zaskoczeni i pominięci

Sporna kandydatura na wicedyrektora

Dlaczego na stanowisko wicedyrektora ds. dydaktycznych Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego im. Janiny Doroszewskiej forsowana jest osoba z krótkim stażem w tej placówce? Odpowiedzi na to pytanie szuka jeden z radnych powiatowych. Członkowie zarządu powiatu są również zaskoczeni planowanymi zmianami.

Na ostatniej sesji rady powiatu **Marek Piwko** pytał, czym dyrektor **Piotr Gontarz** kieruje się w tej sprawie. Zdziwiło go, że na stanowisko zastępcy rekomenduje osobę, która pracuje w SOSW od niespełna dwóch lat.

- Dlaczego dyrektor nie wybrał kogoś z kadry? Czy osoba bez doświadczenia na stanowisku kierowniczym poradzi sobie w pracy z dziećmi wymagającymi kształcenia specjalnego? - dociekał przewodniczący komisji rewizyjnej.

Dyrektor rozpoczął w czerwcu procedurę powołania **Lidii Jurkiewicz** na stanowisko swego zastępcy. Rada pedagogiczna SOSW zaopiniowała pozytywnie

tę kandydaturę 28 czerwca. Wydział oświaty, kultury i promocji powiatu w krasnostawskim starostwie i członkowie zarządu powiatu dowiedzieli się o tym fakcie z nieoficjalnych źródeł dopiero w następnym miesiącu.

- O rozpoczęciu procedury powołania nowej osoby na stanowisko wicedyrektora SOSW dowiedziałem się w lipcu. Muszę przyznać, że pan dyrektor nie poinformował, od kiedy osoba obecnie piastująca to stanowisko zamierza odejść na urlop na ratowanie zdrowia. Nie miałem też informacji, kogo zamierza zaproponować na zastępstwo - mówi wicestarosta **Marek Nowosadzki**.

Dopiero w ubiegłym tygodniu zarząd powiatu zapoznał się z wnioskiem dyrektora Piotra Gontarza. Była dyskusja na temat rozpoczętej procedury i zaproponowanej kandydatki, ale wyrażenie opinii zostało przełożone na następne posiedzenie.

W międzyczasie do starostwa wpłynęły odpowiedzi na zapytanie Marka Piwki. Wynika z nich, że dyrektor powołuje się na prze-

pisy prawa oświatowego i 34-letni staż pedagogiczny kandydatki, w tym 15-letnie doświadczenie w pracy z dziećmi niepełnosprawnymi. Argumentuje, że jej kompetencje i bogate doświadczenie są gwarancją zapewnienia jakości pracy placówki.

- Rzeczywiście, wyłącznym prawem dyrektora jest wybór osoby na stanowisko zastępcy, ale dobrym obyczajem, praktykowanym przez szefów innych szkół, jest informowanie o planowanych zmianach organizacyjnych. W SOSW jest ponad 60 pracowników pedagogicznych. Wiele osób ma staż pracy w tej placówce powyżej 10 lat. Pan dyrektor miał naprawdę duże możliwości, aby nominować kogoś ze swoich współpracowników. Niektórzy czują się teraz zaskoczeni i pominięci - komentuje wicestarosta.

Lidia Jurkiewicz była nauczelnikiem wydziału oświaty w krasnostawskim starostwie od początku maja do końca sierpnia 2019 roku. Od następnego miesiąca zaczęła pracować w SOSW, gdzie uzyskała etat nauczycielski.

GD

Wolontariusze poszukiwani

● **POW. KRAŚNOSTAWSKI** Potrzebni są wolontariusze do tegorocznej akcji Szlachetna Paczka. Myślą przewodnią jest „Pomagam, bo...”. Rekrutacja rozpoczęła się w połowie lipca i potrwa do połowy października.

Szlachetna Paczka od 20 lat wspiera potrzebujących. Pomaga w tym, by zaczęli samodzielnie radzić sobie w życiu. Siłą programu są wolontariusze. To oni spotykają się z rodzinami, które otrzymają potem pomoc, po-

znają ich historie, określają ich potrzeby i dopasowują rodzaj i formę wsparcia do konkretnej sytuacji. A potem towarzyszą im w zmianie ich życia.

- Właśnie ze względu na to, że to wolontariusze są trzonem tych akcji, nadal trwają ich poszukiwania. Żeby pomoc dotarła tam, gdzie jest największa bieda, potrzebni są ludzie. Poszukujemy więc osób energicznych, lubiących pracę z ludźmi i niebojących się wyzwań, by mogli działać na terenie miasta i powiatu

Krasnostaw - mówi **Agnieszka Sulikowska**, liderka rejonu Krasnostaw.

Aby zostać wolontariuszem Szlachetnej Paczki, trzeba mieć co najmniej 16 lat i wypełnić krótki formularz na stronie „szlachetnapaczka.pl”. Następnie rozmowę z kandydatami przeprowadzi lider rejonu, a po niej rozpocznie się szkolenie wdrożeniowe w formie online. Potem należy po prostu działać i czuć radość z pomagania.

GD

#SZCZEPIMYSIE

WWW.GOV.PL/SZCZEPIMYSIE

WÓJT GMINY KRAŚNICZYN

informuje, że w związku z przyjazdem szczepieniobusa do Gminy Kraśniczyn

W DNIU 10.08.2021 (WTOREK)

GODZ. OD 14.00-18.00

(BUDYNEK URZĘDU GMINY)

BĘDZIE MOŻLIWOŚĆ ZASZCZEPIENIA SIĘ PRZECIWKO COVID-19, JEDNODAWKOWĄ SZCZEPIONKĄ JOHNSON&JOHNSON.

NA SZCZEPIENIE NIE TRZEBA SIĘ REJESTROWAĆ, NALEŻY ZABRAĆ ZE SOBĄ DOWÓD OSOBISTY.

● **POWIAT CHEŁMSKI** Seniorka straciła ponad 75 tysięcy złotych. Kolejna osoba zawierzyła perfidnym oszustom

Chciała wykupić córkę z więzienia

Gdy starsza kobieta dowiedziała się, że jej córka spowodowała śmiertelny wypadek i może wyładować w więzieniu, przerażona, niewiele myśląc, postanowiła przekazać 75 tys. zł, by ją wyciągnąć z opresji. Dopiero, gdy przekazała „kacucję” i zadzwoniła do córki, zorientowała się, że została oszukana.



niorka przekazała ponad 75 tysięcy złotych. Dopiero kiedy mężczyzna odjechał, kobieta zadzwoniła do córki. Wtedy zrozumiała, że padła ofiarą oszustów – dodaje Głęb-Kunysz.

- Po raz kolejny apelujemy o rozwagę. Funkcjonariusze poli-

głoszenie o oszustwie dotarło do chełmskiej policji w czwartek (5 sierpnia) po południu.

- Z relacji 70-letniej mieszkanki powiatu wynikało, że na jej telefon stacjonarny zadzwonił z numeru zastrzeżonego mężczyzna i poinformował, że jest policjantem. Nie podał jednak żadnych swoich danych osobowych – mówi st. sierż. **Angelika Głęb-Kunysz** z KMP w Chełmie. - Poinformował, że jej córka przed chwilą spowodowała śmiertelny wypadek, a następnie przekazał słuchawkę młodej kobiecie.

Podstawiona córka płaciliwym głosem powiedziała 70-latkce, że musi wpłacić 70 tysięcy złotych, bo inaczej pójdzie do więzienia. Przerażona seniorka myślała, że rozmawia

z córką i uwierzyła w historię o wypadku.

Po jakimś czasie do 70-laki zadzwoniła kolejna osoba, tym razem kobieta, która również przekonywała, że jest policjantką i musi przekazać instrukcję, jak seniorka ma dalej postępować. Naciągaczka najwyraźniej zorientowała się, że w domu razem z 70-latką przebywa jej syn. Nakazała więc, by pojechał do sądu, bo właśnie tam znajduje się sprawczyni wypadku. Zaznaczyła jednak, żeby na razie nie brał ze sobą żadnych pieniędzy.

- 70-latką, która przez cały czas była na łączach z „policjantką”, dostała wytyczne, w jaki sposób ma policzyć pieniądze i gdzie je schować. Po gotówkę przyjechał kurier, któremu se-

cji i innych służb, prokuratorzy czy sędziowie nigdy nie przekazują informacji o prowadzonych sprawach i nie proszą o branie w nich udziału. Nigdy nie telefonują z zadaniami o przekazywanie pieniędzy. Jeśli telefonująca osoba żąda gotówki na wykupienie bliskiej osoby z więzienia, czy udział w tajnej akcji, to pewność, że mamy do czynienia z oszustem – ostrzega policjantka. - Pamiętajmy! Zawsze należy się upewnić, czy bliska nam osoba potrzebuje gotówki lub ma kłopoty. Nigdy nie przekazujemy pieniędzy osobom nieznanym oraz nie pozostawiamy gotówki w wyznaczonych przez rozmówcę miejscach! Swoje podejrzenia natychmiast zgłaszajmy policji!

(apm)

Napadnięty przez 17-latkę

● **GM. WOLA UHRUSKA** Włodawscy kryminalni ustalili sprawcę napaści, do której doszło w lipcu w Woli Uhruskiej. Mieszkaniec gminy Hańsk został brutalnie pobity i skopany. Okazało się, że dokonał tego miejscowy 17-latek.

Do zdarzenia doszło przy jednym z lokali gastronomicznych. Na mieszkanka gminy Hańsk, stojącego przed knajpą, nagle napadł nieznajomy mu mężczyzna. Był bardzo agresywny. Jego ofiara pobita i skopana trafiła do szpitala z poważnymi obrażeniami ciała.

Włodawscy kryminalni zajęli się tą sprawą i kilka dni temu ustalili sprawcę. - Okazał się nim 17-letni mieszkaniec gminy Hańsk. Wczoraj śledczy przedstawili mu zarzut uszkodzenia ciała. O jego dalszym losie zadecyduje sąd – informuje sierż. sztab. **Elwira Todyniewicz**, rzeczniczka prasowa KPP we Włodawie. - Zgodnie z obowiązującymi przepisami, za uszkodzenie ciała grozi do 5 lat pozbawienia wolności. (apm)

Szybcy i wściekli po krasnostawsku



● **KRASNYSTAW** Kierowcy volvo zajęli dwa pasy ruchu na ul. Polewanej, ruszyli jednocześnie i ścigali się ulicami miasta. Zamiast emocjonującego finału, czekał ich jednak zimny prysznic. Za nielegalny wyścig stracili prawa jazdy.

Dwóch mieszkańców Krasnostawu w nocy z 30 na 31 lipca chciało poczuć się jak bohaterowie znanej serii filmów o wyścigach samochodowych. Najwyraźniej nie spodziewali się, że szybko wpadną w ręce policjantów, bo ci szybko namierzili piratów drogowych.

- Mężczyźni w wieku 19 i 20 lat nie otrzymali mandatów. Za rażące łamanie przepisów stracili prawa jazdy, a sprawa trafi do sądu. Kierujący będą odpowiadać za stworzenie zagrożenia bezpieczeństwa w ruchu drogowym - informuje kom. **Piotr Wasilewski** z Komendy Powiatowej Policji w Krasnymstawie.

Nocne wyścigi to nie jest jedyny problem z piratami drogowymi poruszającymi się po miejskich ulicach. Jeden z radnych

powiatowych pytał na ostatniej sesji, jaki pomysł na złapanie tzw. driftujących kierowców mają krasnostawscy policjanci. Chodzi o osoby, które wchodzą w kontrolowane poślizgi na niektórych rondach i skrzyżowaniach.

- Takie wyścigi i manewry odbywają się głównie nocą. Kierowcy zachowują się głośno i niebezpiecznie - mówił radny **Marek Piwko**.

Mundurowi zapewniają, że reagują na każde tego typu zgłoszenie.

- We wskazane miejsca częściej wysyłamy patrole. Czasami udaje się złapać kogoś na gorącym uczynku, tak jak było w przypadku ul. Polewanej. Występujemy również do straży miejskiej o nagrania z monitoringu, aby ustalać sprawców wykroczeń drogowych. Zachęcamy mieszkańców do oznaczania na Krajowej Mapie Zagrożeń Bezpieczeństwa miejsc, gdzie dochodzi do łamania przepisów. Sprawdzamy i weryfikujemy każde zgłoszenie - mówi komisarz Wasilewski. **GD**

Nowy kierunek studiów

Dietetyka i żywienie zbiorowe!

Studia inżynierskie 3,5 letnie

SPECJALNOŚCI:

- Dietetyka i doradztwo żywieniowe
- Żywienie zbiorowe

Rekrutacja 2021/2022



Wojsko zbudowało most



UŁ. Krasnystaw

● **GM. KRASNYSTAW** Zakończył się remont mostu na rzece Wieprz w Latyczowie. Realizacja inwestycji była możliwa dzięki współpracy z wojskiem, na czym gmina sporo zaoszczędziła.

Stary drewniany most został zamknięty rok temu, bo zagrażał bezpieczeństwu. Rozbiórką zdegradowanego pokładu i barierki zajęli się żołnierze Jednostki Wojskowej 3248 w Dęblinie. Z dawnej konstrukcji pozostały tylko żelbetowe podpory i stalowe dźwigary.

Dzięki współpracy z wojskiem na realizację tej inwestycji gmina wydała tylko około 100 tysięcy złotych. Zapewniła żołnierzom m.in. noclegi i wyżywienie.

nie. Pokryła także koszty paliwa i wszystkich materiałów. Gdyby remontem zajęła się zewnętrzna firma, koszty mogłyby być wyższe nawet o kilkaset tysięcy złotych.

Z nowego mostu w Latyczowie cieszą się zarówno rolnicy, którzy w tej okolicy mają swoje łąki, jak również ci, którzy mają teraz krótszy dojazd do miejscowości Tuligłowy.

W imieniu inwestorów i wykonawców robót symbolicznego przecięcia wstęgi na moście dokonali m.in.: wójt **Edyta Gajowiak-Powroźnik**, dowódca Jednostki Wojskowej 3248 w Dęblinie podporucznik **Krzysztof Błaszczak** oraz sekretarz gminy **Krzysztof Gałań** i skarbnik **Małgorzata Kościuk**. **GD**

Żona burmistrza podwładną wójta

● **GM. IZBICA** Wójt Jerzy Lewczuk ogłosił wynik naboru na referenta ds. nieruchomości gminnych. Jedyną kandydatką na to stanowisko była **Elżbieta Mil-Kościuk**, która prywatnie jest żoną burmistrza Krasnegostawu.

- Pani Elżbieta Mil-Kościuk spełniła wymagania formalne określone w ogłoszeniu o naborze. Kandydatka wykazała się znajomością przepisów niezbędnych do wykonywania zadań przewidzianych na stanowisku referenta ds. nieruchomości gminnych - informuje wójt Izbicy.

Z naszych ustaleń wynika, że żona burmistrza pracuje w Urzędzie Gminy Izbica od jesieni ubiegłego roku. Najpierw została przyjęta jako pomoc administracyjna. Od tamtego czasu nieoficjalnie mówiło się,

że docelowo ma zajmować się sprawami związanymi z mieniem gminnym.

Robert Kościuk nie chce szerzej komentować tej sprawy. Stwierdził, że każdy powinien stawiać sobie w życiu jakieś cele i zawodowe wyzwania. W takich kategoriach odbiera właśnie decyzję żony. Sam zresztą był przedsiębiorcą, ale z czasem związał się z samorządem.

Elżbieta Mil-Kościuk będzie pracowała w referacie funduszy unijnych i gospodarowania mieniem gminnym. W ubiegłym tygodniu wójt ogłosił również nabory na referenta ds. budownictwa i inwestycji gminnych oraz referenta ds. gospodarki lokalowej i rolnictwa. Jerzy Lewczuk szuka również kandydatów na dyrektora Samorządowego Ośrodka Kultury i Sportu w Izbicy z siedzibą w Tarnogórze. **GD**

Błoto im niestraszne

● **GM. ŻÓŁKIEWKA** 1 sierpnia podczas cyklicznej imprezy „Noc Świętojańska 4x4” miłośnicy samochodów offroadowych rywalizowali w Cegielni Wierzchowa na Puchar Wójta Gminy Żółkiewka.

W klasie „Turystyk” triumfowała załoga **Adam Morawski** i **Grzegorz Stadium**. W kategorii „Wyczyn” wygrali **Anna Król** i **Damian Wrona**. W grupie „Quady/UTV” zwyciężyli **Kamil Golec** i **Patrycja Golec**. Po zwycięstwo w klasie „Adventure” pojechał **Mariusz Sawa**, a w „Extreme” **Dariusz Baran** i **Mikołaj Lasek**. **GD**



UŁ. Cegielnia Wierzchowa



UŁ. Cegielnia Wierzchowa

Wygraj rower na lotnej premii

● **KRASNYSTAW** W poniedziałek (9 sierpnia) ulicami miasta jada uczestnicy pierwszego etapu 78. Tour de Pologne UCI World Tour. W okolicach starego ratusza zlokalizowana jest lotna premia. Ale oprócz atrakcji, niestety są też utrudnienia w ruchu.

Czasowe utrudnienia na trasie wyścigu zaplanowane są w godzinach 16-18. Pojawią się one na ulicach: Borowej, Kłosowskiego, Krakowskie Przedmieście, Piłsudskiego, Placu 3 Maja, Mostowej i Rejowieckiej. Od godziny 15.30 w obrębie rynku miejskiego montowana będzie scenografia premii lotnej.

Władze miasta apelują, aby tego dnia nie parkować w godzinach od 12 do 18 w zatoczkach postojowych przy ul. Piłsudskiego (od skrzyżowania z ul. Kościelną w kierunku Placu 3 Maja), a także w obrębie Placu 3 Maja (odcinek od skrzyżowania z ul. Piłsudskiego do skrzyżowania z ul. Żurka oraz odcinek od skrzyżowania z ul. Żurka do skrzyżowania z ul. Mostową).

W czasie wyścigu ruchem drogowym będą kierowały policja



UŁ. Starostwo Krasnystaw

i służby porządkowe. Urzędnicy apelują o stosowanie się do zaleceń funkcjonariuszy.

- W związku z organizacją w Krasnymstawie lotnej premii w trakcie wyścigu, zapraszamy na imprezy towarzyszące temu wydarzeniu. Na specjalnie zamontowanych podestach zaprezentują się tancerze formacji **Frek Dance** oraz zaśpiewają **Cezary Bojankowski** i **Piotr Jaworski**. Będą bezpłatne dmuchańce, wata cukrowa i znakowanie rowerów. Przewidziane są również konkursy z nagrodami, a wśród najbar-



UŁ. Starostwo Krasnystaw

dziej aktywnych kibiców zostanie rozlosowany rower - mówi **Damian Kozyrski**, dyrektor Krasnostawskiego Domu Kultury.

Organizację lotnej premii współfinansuje również samorząd powiatu. W związku ze zbliżającym się wyścigiem starostwo wspólnie z Powiatową Biblioteką Publiczną w Krasnymstawie i Nadleśnictwem Krasnystaw zorganizowało rajd Tour de Lubelskie po drogach lokalnych. Wzięło w nim udział około 70 osób.

Przed wyruszeniem w trasę uczestnicy odebrali pamiątkowe koszulki oraz słodczyce. Na mecie przy starostwie odbył się później piknik ze znakowaniem rowerów, grami zręcznościowymi, konkursami i dmuchanymi zjeżdżalniami. Szczęśliwym posiadaczem nowego roweru został 10-letni uczestnik rajdu. Były także stoiska promujące Lubelszczyznę, Nadleśnictwo Krasnystaw i powiat krasnostawski.

Chętni mieli możliwość zmierzenia ciśnienia i poziomu cukru we krwi. Minutą ciszy oddano hołd uczestnikom i ofiarom Powstania Warszawskiego.

- Rajd Tour de Lubelskie jest preludem do zainteresowania sportem i turystyką rowerową, która staje się coraz popularniejsza - mówił starosta **Andrzej Leńczuk**. **GD**

Amnezja po dachowaniu

● **GM. KRASNYSTAW** Renault dachowało w rowie w Krupem. W aucie było dwóch pijanych mężczyzn i jedna trzeźwa kobieta. Początkowo nikt nie chciał przyznać się do kierowania osobówką.

Wesoła ekipa wypadła z drogi w nocy z 6 na 7 sierpnia. Wszyscy opuścili samochód o własnych siłach i przed przybyciem służb ratunkowych. Na miejscu policjanci zastali dwóch mężczyzn w wieku 39 i 43 lat z gminy Krasnystaw oraz 44-letnią krasnostawiankę.

- W pewnym momencie osoba, która kierowała pojazdem,

straciła panowanie nad kierownicą. Następnie auto dachowało w przydrożnym rowie. Dwie osoby przewieziono do szpitala, na szczęście nie doznały poważnych obrażeń - informuje mł. asp. **Jolanta Babicz**, rzeczniczka krasnostawskich policjantów.

W chwili zatrzymania obaj panowie podróżujący osobówką byli nietrzeźwi. Jeden miał ponad 2 promile alkoholu w organizmie, a drugi nieco poniżej tej wartości. Mundurowi ustalili, że autem kierował 43-latek, który był już karany za podobne przestępstwo. Teraz grozi mu do 5 lat więzienia. **GD**



UŁ. Policja Krasnystaw

Mogila bez dotacji



UŁ. Nadleśnictwo Krasnystaw

● **KRASNYSTAW** Nie będzie renowacji zbiorowej mogiły poległych w czasie II wojny światowej, która znajduje się w lesie Borek. Resort kultury i dziedzictwa narodowego cofnął dotację z powodu negatywnej opinii Instytutu Pamięci Narodowej i braku zgody wojewody lubelskiego.

Miasto pozyskało 47,2 tys. zł dotacji, ale minister ją anulował. Mimo że mogiła znajduje się w ewidencji grobów wojennych, prowadzonej przez wojewodę lubelskiego, IPN wskazał, że istnieje zbyt wiele niejasności dotyczących tego obiektu.

- Przede wszystkim nie udało się nam stwierdzić, czy, kto i kiedy został w tym miejscu pogrzebany - czytamy w opinii Instytutu Pamięci Narodowej.

Z kolei wojewoda stwierdził, że „nie jest możliwe stwierdzenie, czy mogiła jest grobem wojennym, choć została ujęta w ewidencji”. Dodał, że do czasu zakończenia przez IPN tzw. kwerendy rozstrzygającej, kto został tam pochowany, podejmowanie jej remontu nie jest zasadne.

- Poza informacją od kra-

snostawskiego regionalisty **Lucjana Cimka**, nie posiadamy innych informacji o tej mogile. Ustawiliśmy tam tabliczkę informacyjną - mówi **Waldemar Czajka**, szef Nadleśnictwa Krasnystaw.

Według ustaleń regionalisty w lesie Borek znajduje się mogiła partyzantów GL i BCH poległych 26 i 27 grudnia 1943 roku we Franciszkowie (gm. Kraśniczyn), gdzie zgrupowanie dowodzone przez kpt. Lemiszewskiego zostało w święta Bożego Narodzenia zaskoczona zaatakowana przez hitlerowców. W wyniku okrażenia partyzanci stracili 12 ludzi, a wśród nich dowódcę oddziału.

Z tabliczki informacyjnej ponadto wynika, że w latach 1944-1946 funkcjonariusze Powiatowego Urzędu Bezpieczeństwa Publicznego wykonywali wyroki śmierci na żołnierzach AK z obwodu krasnostawskiego. Ogólna liczba spoczywających w tej mogile jest nieznana. Na podstawie różnych źródeł ocenia się, że może tam być pogrzebanych od 15 do 18 osób.

GD

Nasze panie gospodarne i wyjątkowe

● **REGION** Znamy wyniki półfinału III edycji „Kobiety Gospodarnej i Wyjątkowej”, który odbył się w dniach 30-31 lipca w Centrum Studiów Inżynierskich.

Uczestnicy rywalizowali w trzech kategoriach: „Ciasto jak dawniej”, „Ziołowe skarby kulinarne” i „Serweta inspirowana tradycją”. Organizatorem zmagania był Urząd Marszałkowski Województwa Lubelskiego w Lublinie.

Powiat chełmski

W kategorii „Serweta inspirowana tradycją” pierwsze miejsce zdobyło Stowarzyszenie Gminy Żmudź za serwetę wiosenną. Drugie miejsce uzyskało KGW w Pniównie za okrągłą serwetę. Trzecią nagrodę przyznano KGW Kamienna Góra, które przyjechało pochwalić się ser-



wetką „Ananasek”.

W kategorii „Ziołowe skarby kulinarne” bezkonkurencyjne okazały się panie z KGW Czerwone Obcasy. Komisji konkursowej podały udkę faszerowane pięcioma ziołami. KGW Na Do-

linie w Kumowie Majorackim zdobyło drugie miejsce za rybę w ziołach. Trzecie miejsce przyznano KGW w Turce za schab gotowany w ziołach.

Buleczki drożdżowe z fasolą i makiem upiekły panie z KGW Wólenianki z Wólki Kańskiej i dostały pierwszą nagrodę. KGW Horodysko uhonorowano drugim miejscem za metrowca. Stowarzyszenie Aktywnych Gospodyń w Lisznie zdobyło trzecią lokatę za kruchy placek z bakalią.

Powiat krasnostawski

Najpiękniejszą serwetę makramę wykonały panie z KGW Łopianki. Drugą nagrodę zdobyło Stowarzyszenie Twórców Ludowych, które do konkursu wystawiło bieżnik serwetowy. KGW Bobrowe-Olesin pochwaliło się serwetą białą-czerwoną

i dostało za nią trzecie miejsce.

Tymiankowo-rozmarynowy rarytas z dzika to przysmak KGW Razem Lepiej w Ksawerówce. Panie dostały za niego pierwsze miejsce. Na drugim znalazło się KGW Zakręcie, które upiekło kaczkę nadziewaną. KGW w Wólce Orłowskiej przewiozło na konkurs gołąbki z kaszą jaglaną, grzybami i rozmarynem i zdobyło trzecią nagrodę.

Najlepsza strucla makowa została upieczona przez panie z KGW Bzite. Drugą nagrodę za stefankę przyznano Stowarzyszeniu Mieszkańców Przedmieścia Zastawie, a trzecią za tort babci Jasi - KGW Sami Swoi.

Powiat włodawski

Serweta z koronki frywolitkowej, nagrodzona pierwszym miejscem, to dzieło KGW w Szumince. Serweta wykonana na szydełku z lnianej nici, która zdobyła

drugą nagrodę, została wykonana przez członków Stowarzyszenia Aktywności Obywatelskiej Koalicja Kulturalna w Wyrkach. Trzecie miejsce zdobyły panie z KGW Dominiczanki za serwetę z motywem róży.

Chlebek ziołowy z masłem czosnkowym, przysmak KGW Suchowianki, otrzymał pierwsze miejsce w kategorii „Ziołowe skarby kulinarne”. Drugą nagrodę zdobył rosół z perliczki z lubczykiem, ugotowany przez Szańki z Wyrk, trzecią - zupa ziołowo-szczawiowa z kluseczkami z ziołowych naleśników od KGW Wereszczynianki. Te gospodynie mają też pierwszą nagrodę za ciasto bajka. Stowarzyszenie Wspierania Inicjatyw w powiecie włodawskim zdobyło drugie miejsce za sernik z mleka słodkiego. Na trzecim miejscu były panie z KGW w Lubieniu, które upiekły piernik Helenki. **DBEZ**



Na bani do rowu

● **GM. GORZKÓW** Nieodpowiedzialny 58-latek nie dość, że po pijaku wjechał do rowu, to jeszcze złamał sądowy zakaz prowadzenia pojazdów mechanicznych.

Mieszkaniec gminy Gorzków pogorszył swoją już i tak nie najlepszą sytuację. W minioną środę po godz. 23 krasnostawscy policjanci otrzymali zgłoszenie o tym, że w Felicjanie ktoś wypadł z drogi. Na miejscu zastali 58-latkę, który siedział za kierownicą volvo i czuć było od niego woń alkoholu.

Kierowca miał prawie 2,5 promila alkoholu w organizmie. Po sprawdzeniu w policyjnych bazach danych wyszło także na jaw, że posiada aktywny zakaz prowadzenia wszelkich pojazdów mechanicznych wydany przez sąd - informuje młodsza aspirant **Jolanta Babicz**, oficer prasowa Komendy Powiatowej Policji w Krasnymstawie.

Teraz 58-latek będzie tłumaczył się za jazdę w stanie nietrzeźwości oraz za nie stosowanie się do zakazu prowadzenia pojazdów. Grozi mu do 5 lat pozbawienia wolności.

GD



**PAŃSTWOWA
WYŻSZA
SZKOŁA
ZAWODOWA
W CHEŁMIE**

REKRUTACJA 2021/2022 TRWA!

**KATEDRA NAUK
O BEZPIECZEŃSTWIE ZAPRASZA**

NA STUDIA II STOPNIA

**NA KIERUNEK
BEZPIECZEŃSTWO
WEWNĘTRZNE**

SPECJALNOŚCI:

- **BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE**
- **OBRONA TERYTORIALNA**



● **CHEŁM** Nagroda za pracę z dziećmi i młodzieżą z wykorzystaniem nowych technologii

Chełmska bibliotekarka wyróżniona

Agata Szewczuk z Chełmskiej Biblioteki Publicznej im. Marii Pauliny Orsetti została laureatką nagrody im. Anny Platto. Wyróżnienie jest przyznawane bibliotekarzom za szczególny wkład w upowszechnianiu nowoczesnych form czytelnictwa wśród dzieci i młodzieży.

Laureatka nagrody, którą przyznają: Wojewódzka Biblioteka Publiczna im. Hieronima Łopacińskiego w Lublinie, Stowarzyszenie Bibliotekarzy Polskich Zarząd Okręgu w Lublinie, Towarzystwo Biblioteki Publicznej im. Hieronima Łopacińskiego, jest doskonale znana młodym czytelnikom. W ChBP pracuje od 12 lat, obecnie zajmuje stanowisko starszego bibliotekarza i pełni funkcję kierownika działu udostępniania. Od początku dała się poznać jako osoba niezwykle kreatywna, aktywna, otwarta i uwrażliwiona na potrzeby



przede wszystkim młodych czytelników. Zdaniem komisji konkursowej, na szczególną uwagę zasługuje jej zaangażowanie w projekty procytelnicze, a także podejmowanie działań z wykorzystaniem nowych technologii medialnych, służących podnoszeniu kompetencji medialnych, informacyjnych i cyfrowych młodego pokolenia.

Pani Agata jest moderatorką Dyskusyjnego Klubu Książki dla dzieci i młodzieży. Część spotkań – ze względu na pandemię – or-

ganizowała online za pomocą aplikacji Messenger. Udało się jej podwoić w ciągu roku liczbę członków klubu, ale też zainspirować młodzież do aktywności na rzecz popularyzacji czytelnictwa w mediach społecznościowych.

To nie jedyna nagroda, którą otrzymała Agata Szewczuk. Na wniosek Zarządu Okręgu Stowarzyszenia Bibliotekarzy Polskich w Lublinie, Zarząd Województwa Lubelskiego przyznał jej nagrodę kulturalną „za popularyza-

cję i upowszechnianie kultury”.

Laureatka, dziękując za wyróżnienie, powiedziała, że nagroda doda jej skrzydeł do realizacji założonych projektów. Pani Agacie serdecznie gratulujemy. **szer**

Nagroda im. Anny Platto przyznawana jest od 1995 roku w dniu urodzin patronki przez wiele lat związanej z WBP im. Hieronima Łopacińskiego. Wręczana jest bibliotekarzom wyróżniającym się w popularyzacji literatury dziecięco-młodzieżowej oraz nowatorskich formach pracy z młodymi czytelnikami. W tym roku do nagrody, oprócz Agaty Szewczuk, nominowane były **Magdalena Marzec** z Biblioteki Publicznej Gminy Terespol Zaorenda i **Katarzyna Sudół** z filii nr 1 Miejskiej Biblioteki Publicznej w Kraśniku.

● **SYGNAŁY CZYTELNIKÓW**

Zapomniana Fabryczna



Kałuże na ulicy Fabrycznej są nawet kilka dni po opadach deszczu

● **CHEŁM** - Od lat nikt nie interresuje się naszą ulicą – mówi mieszkanka Fabrycznej. – Nie ma chodnika, byle jaki deszcz, a brodzimy po wodzie. Tylko patrzeć, jak zaleje nam domy. Przejeżdżające samochody rozbryzgują tę wodę. Nie raz i nie dwa przechodnie mieli przez to zabrudzone ubrania.

Mieszkańcy od lat walczą o normalną drogę i chodnik. Niestety bez skutku. – Nie wiemy już, do kogo zwrócić się o pomoc – mówią. – Od wielu lat nas zwozą. A przecież też płacimy podatki, też chcemy żyć normalnie. Na wsi ludzie mają lepsze drogi niż ta nasza ulica. Powinna się nazywać Niechciana albo Zapomniana.

Już kilka lat temu ówczesny dyrektor Wydziału Infrastruktury Komunalnej Urzędu Miasta Chełm **Józef Kędzierawski**, przyznał mieszkańcom rację. Odpowiadając na pismo jednego z nich, napisał, że konieczność wykonania chodnika i jezdni jest oczywista, lecz limit wydatków określonych na infrastrukturę drogową nie pozwolił na ujęcie tego zadania w planie wydatków na 2018 rok. Przed wykonaniem chodnika i jezdni tej ulicy, niezbędne jest jej odwodnienie.

Dyrektor dał ludziom na-

dzieję. Poinformował, że została już opracowana dokumentacja techniczna na budowę kanalizacji deszczowej i uzyskano pozwolenie na budowę. Ze względu na zakres prac i koszty, podjęta została nawet decyzja o etapowej realizacji zadania.

– W piśmie, które otrzymał mój tata, było nawet takie stwierdzenie, że zakłada się umieszczenie budowy kanalizacji w budżecie na 2019 rok, a w latach następnych nawierzchni jezdni i chodnika – mówi kobieta. – Minął rok 2019, 2020, jest druga połowa 2021 roku i nic w tej sprawie się nie dzieje.

W imieniu mieszkańców zwróciliśmy się z zapytaniem do urzędu miasta, kiedy ulica zostanie wyremontowana. Nie mamy dobrych wieści.

– Remont ul. Fabrycznej nie został ujęty w budżecie miasta na 2021 rok, natomiast prace nad przyszłorocznym budżetem jeszcze się nie rozpoczęły, dlatego w tym momencie nie można odpowiedzieć na pytanie, kiedy inwestycja mogłaby zostać zrealizowana – poinformował nas **Damian Zieliński** z gabinetu prezydenta.

A mieszkańcy tracą już cierpliwość... **szer**

Autobusy zmieniły trasy

● **CHEŁM** W poniedziałek (9 sierpnia) do naszego miasta zawitają kolarze uczestniczący w wyścigu Tour de Pologne. Będą utrudnienia w ruchu. Wiele ulic jest zamkniętych dla zmotoryzowanych. Autobusy CLA już od rana jeżdżą objazdami.

Autobusy linii nr 1, 5, 6, 7, 8, 9, 12 kursują z pominięciem odcinka od ronda przy Kamieniu do ul. Słowackiego. Na trasie objazdu znajdują się ulice: AK, Obłomska, Kolejowa, Słowackiego, I Pułku Szwoleżerów. Dodatkowo na ul. Słowackiego przy skrzyżowaniu z I Pułku Szwoleżerów w kierunku ul. Kolejowej został ustawiony przystanek zastępczy (na wysokości wjazdu na parking Banku Spółdzielczego). Autobusy zatrzymują się na wszystkich

przystankach na trasie objazdu. Natomiast w godzinach 16.40 do 19.30, w związku z zamknięciem wielu ulic, komunikacja zostanie całkowicie zawieszona.

Przypominamy również, że CLA uruchomiły specjalną, bezpłatną linię nr 20, zapewniającą powrót z koncertów w amfiteatrze do Chełma. Autobus wyjeżdża z Kumowej Doliny o godz. 22.45. Trasa linii prowadzi przez ulice: Podgórze (przystanek na przeciwko nieczynnej stacji paliw), Lubelska, AK, Lwowska, 3-go Maja, Wojsławska, Żołnierzy I AWP, Hrubieszowska, Litewska, Brzózki, 11 Listopada, Piłsudskiego, Dworzec PKP.

Rozkład jazdy jest dostępny na stronie w zakładce Dni Chełma. Szczegółowe informacje pod nr tel. 82 562 23 01. **szer**

Ekstremalnie na rowerze



● **CHEŁM** Ostatni dzień obchodów Dni Chełma, z okazji finału pierwszego etapu wyścigu Tour de Pologne w naszym mieście, zdominują ekstremalne pokazy rowerowe. Wydarzenie rozpocznie się o godz. 13 w Kumowej Dolinie, na terenie przystanku do amfiteatru. Wstęp wolny.

Extreme Bike Tour, czyli największy w Polsce cykl ekstremalnych pokazów rowerowych, dotarł do Chełma. Mieszkańcy będą mieli okazję zobaczyć rowerowe ewolucje na ogromnych wysokościach i tory z przeszkodami. Będą też szkolenia, konkursy, a nawet ro-

werowa podróż w czasie. Będzie wszystko, co w sportach ekstremalnych najlepsze: rozrywka, dynamika, adrenalina i gwiazdy - zawodnicy biorący udział w zawodach Pucharu Świata FMB World Tour. Podczas imprezy zaprezentowane zostaną wszystkie możliwości wykorzystania roweru, od scenicznej, poprzez turystyczną, szkoleniową, sportową do ekstremalnej. Impreza zakończy się o godz. 19.

Pół godziny później w amfiteatrze rozpocznie się recital **Andrzeja Rybińskiego**, a o godz. 21 zaśpiewa Bajm. Na oba koncerty będzie można wejść po okazaniu wejściówek. **szer**

Chełmski Dom Pogrzebowy

Firma Łukowiec

Organizujemy pogrzeby na wszystkich cmentarzach i zajmujemy się transportem międzynarodowym zmarłych.

📍 Chełm ul. Szpitalna 49
☎ 82-564 36 07
☎ 602 469 287
🌐 www.lukowiec.pl

■ Przeprowadzamy kremację w ciągu kilku godzin.
■ Posiadamy własną kaplicę i chłodzię.

Nasza firma jest Zarządcą Cmentarza Parafialnego w Chełmie przy ul. Lwowskiej.

Wszystkie czynności związane z pogrzebem, ekshumacją, pracami kamieniarskimi i budowlanymi muszą zostać uzgodnione w naszym biurze:

ZAKŁAD
POGRZEBOWY

📍 Chełm ul. Poległych 1
☎ 82-542 18 56 ☎ 602 373 203
🌐 www.zakladpogrzebowychelm.pl

USŁUGI CAŁODOBOWE - BEZGOTÓWKOWE

Wypłacamy Zasiłki Pogrzebowe ZUS i KRUS Przed Pogrzebem

Kompleksowe Usługi Pogrzebowe

KOMPLEKS
Zakład Usług Pogrzebowych



24h

Chełm, ul. Rejowiecka 93
Rejowiec Fabr., ul. Dworcowa 4

☎ 82 566 40 53

☎ 502 791 454

Odeszli...

Halina Nadolska, 81 lat
Bożena Gałań, 71 lat
Maria Kurzydłowska, 80 lat
Lucjanna Nestorowicz, 91 lat
Anna Nycz, 84 lata
Barbara Nowak, 63 lata
Roman Smit, 66 lat
Halina Jędrzejewska, 75 lat
Mirosława Wojcieszuk, 73 lata
Aleksandra Skrajnowska, 81 lat
Prakseda Nazar, 86 lat
Maria Semotiuik z domu Wakulenko, 89 lat
Maria Kiszowara, 90 lat
Genowefa Kozyra, 85 lat
Mieczysław Sawicki, 67 lat
Irena Błaszczuk z domu Korniszuk, 78 lat
Eugeniusz Bałabas, 75 lat
Bogdan Jajus, 74 lata
Kazimierz Łazowski, 69 lat
Edward Porzycki, 85 lat
Halina Niegoda, 75 lat
Zdzisław Antoniuk, 72 lata
Tadeusz Ślusarczyk, 62 lata
Wanda Szejmbis, 90 lat
Helena Bakun, 90 lat
Zofia Zgierska, 78 lat
Ewa Czarnecka, 54 lata

● **REGION** Gospodarze korzystają z technologii, o których ich dziadkom nawet się nie śniło

Kosmiczni rolnicy są wśród nas

Co ma wspólnego przemysł kosmiczny z polskim, a nawet naszym regionalnym rolnictwem? Chodzi o nowoczesne technologie, wykorzystujące systemy satelitarne przy sterowaniu maszynami. Jak dalece jest to powszechne w naszych gospodarstwach rolnych? Bada to zagadnienie Polska Fundacja Przemysłu Kosmicznego, która poprosiła rolników o wypełnienie ankiet.

Ankieta Polskiej Fundacji Przemysłu Kosmicznego została zamieszczona m.in. na stronie internetowej Urzędu Gminy Chełm. Wyniki badania posłużą do przygotowania raportu na temat rolnictwa precyzyjnego, którego istotnym elementem są technologie satelitarne. Jak zapewniają przedstawiciele tej fundacji - jest to bardzo istotne badanie, które pozwoli lepiej poznać potrzeby polskich rolników, a co za tym idzie, przygotowywać wsparcie dla rozwoju polskiego rolnictwa. Dodajmy, że będzie to wsparcie ze strony przemysłu kosmicznego.

- Rolnictwo precyzyjne w naszej szkole, to nic nowego. Uczymy tego na kierunku technik mechanizacji rolnictwa i agrotrojniki. Mamy odpowiedni sprzęt i stację bazową RTK na budynku szkoły, chyba jedyną w województwie, która wspomaga pracę naszych urzędów - mówi **Bogusław Marczyk**, dyrektor

Zespołu Szkół Centrum Kształcenia Rolniczego w Okszwie. Jedni uczniowie w szkole poznają dopiero nowe technologie, inni już je wykorzystywali w gospodarstwach rodziców. Jak szacuje **Mateusz Zarzycki**, nauczyciel przedmiotów zawodowych w mechanizacji, kilka procent uczniów okszowskiej szkoły wdraża te technologie w swoich gospodarstwach.

Zarzycki trochę się dziwi, że rolnictwo precyzyjne łączone jest z technologiami kosmicznymi. W końcu jednak dochodzi do wniosku, że może to mieć związek z satelitami, które są wykorzystywane przy tzw. mapowaniu pola.

- Nowoczesne technologie używane są po to, by wykorzystywać precyzyjnie roboczą szerokość maszyn, żeby nie było mijaków i nakładek przy rozsiewaniu nawozów i podczas robienia oprysków. Liczy się przy tym czas pracy operatorów - wyjaśnia Zarzycki. - Dzięki stacji RTK możemy pracować maszynami z dokładnością do 1-1,5 cm - dodaje.

Laikom może się to wydawać dziwne, że nowoczesni rolnicy na pole wychodzą z odbiornikami satelitarnymi. Pobierając próbki gleb, precyzyjnie oznaczają miejsce. Potem komputery pomagają im wykonać mapy zasobności gleb i ustalić dawki nawożenia w zależności od potrzeb, w każdym miejscu inne. Dane są wgrzy-

wane do rozsiewacza i gotowe. Jeśli w danym miejscu i tak nic się nie rodzi, nie będzie tam nawożone. W czasie zbiorów czujnik w kombajnie zbiera dane, by ustalić, czy warto było w danym miejscu wysiać nawóz. Tak samo precyzyjnie mogą być aplikowane opryski. Nowością są czujniki optyczne w opryskiwaczach, które dawkują środek chemiczny tylko tam, gdzie rośnie chwast.

- Korzystam z nawigacji polewej do prowadzenia równoległego opryskiwacza i przy wysiewie nawozów. To nic nowego. Pozwala to na dawkowanie precyzyjne cieczy. Zmniejsza koszty zakupu środków chemicznych. Myślę, że z tych technologii korzystają większe gospodarstwa, takie powyżej 50 ha - mówi **Andrzej Zajac**, radny powiatowy i rolnik z terenu gminy Żmudź.

Nowoczesne systemy mają też zastosowanie, gdy trzeba sprawdzić lokalizację maszyn, ustalić, gdzie jest kombajn i ile ma ziarna w zbiorniku. To w dużych gospodarstwach ułatwia logistykę. Wiadomo, gdzie i kiedy trzeba wysłać ciągnik z przyczepą po ziarno. Podobnie jest teraz z coraz częściej stosowaną diagnostyką maszyn na odległość. Serwis do zepsutego kombajnu lub traktora przyjeżdża już z nowymi częściami, bo wie, co się zepsuło. Niektóre komputery potrafią nawet przewidzieć usterkę i zasygnalizują, że np. wkrótce będzie trzeba wymienić łożysko. **DBEZ**

Ginące zawody nie zaginą

● **GM. REJOWIEC FABRYCZNY**

W niedzielę (1 sierpnia) na rynku w Pawłowie znów było gwarno i wesoło. Wszystko za sprawą XIX Jarmarku Pawłowskiego - Ginące Zawody. Podczas imprezy swoje wyroby zaprezentowało ponad 100 twórców ludowych z różnych rejonów kraju. Nie zabrakło również koncertów, konkursów z nagrodami oraz innych atrakcji. Chętni mogli zaszczerpić się przeciwko Covid-19.



fol. Starostwo Powiatowe w Chełmie

Swoje wyroby oferowali między innymi garncarze, bednarze, wikliniarze, rzeźbiarze i tkacze. W zagrodzie edukacyjnej dzieci miały okazję usiąść przy kole garncarskim i wytoczyć własne naczynie, jak również wypieść słomkowy kapelus. Dla zwiedzających dostępne były również Izby Garncarska i Bednarska.

Jarmarkowi ze sztuką rzemieśniczą towarzyszyła również ludowa muzyka. Na scenie przed licznie zebraną publicznością zaprezentowały się kapela i zespoły śpiewacze z Lubelszczyzny. Wystąpiła Dziecięca Kapela Ludowa z Poniatowej, Kapela z Morcinkowej Górki z Wojciechowa, kapela ludowa „Siennica” z Siennicy Różanej, zespół śpiewaczy Pawłowianki z Pawłowa, zespół śpiewaczy ECHO oraz Koło Gospodyń Wiejskich w Gołębiu „Gołębianki” z kapelą Uroczysko z Krasnegostawu, kapela Wujka Romana z Żółkiewki, kapela Cuda Wianki z Dorohuska. Gwiazdami imprezy byli: kapela Drewutnia oraz

zespół Vox.

W trakcie Jarmarku tradycyjnie rozstrzygnięto kilka konkursów. Do „Tradycyjnych smaków gminy Rejowiec Fabryczny” zgłoszono 25 potraw. W kategorii produkty pochodzenia zwierzęcego zwyciężył staropolski schab po gołębsku przygotowany przez KGW „Gołębianki”. Wśród produktów pochodzenia roślinnego wygrały ruskie pierogi z miętą autorstwa Stowarzyszenia Aktywnych Gospodyń w Lisznie. Z innych produktów jurorom najbardziej zasmakowała nalewka malinowa z nutą mięty **Joanny Żołnacz**. Komisja wyróżniła też KGW Olchowiec za pierogi z kaszą jęczmienną i mięsem, KGW w Chutczu za „gadziły chuteczkie” i **Joannę Iwanejko** za pasztet z królika podawany z żurawiną i gruszką. Nagrodę specjalną „Złotą chochlę” przyznano Kołu Emerytów i Rencistów nr 10 w Kanie Stacja za korowaj weselny.

Konkurs na najatrakcyjniej prezentowany „Ginący Zawód” wygrali **Jolanta i Bogdan Cha-**

wrylukowie (malarstwo i rzeźba). Drugą nagrodę zdobył garncarz **Marcin Kiejda**, a trzecią **Regina Rede** - tkactwo. W tym konkursie swoją nagrodę mogła przyznać również publiczność. Najwięcej głosów oddano na stoisko **Jadwigi Żukowskiej**. Drugie miejsce zdobyło KGW w Olchowiec, a trzecie **Sławomir Żołnacz**. Wśród głosujących wylosowano również vouchery i karty podarunkowe do Jaskini solnej „Barbórka”.

W XX Konkursie garncarskim, którego tegorocznym tematem były „Gliniane naczynia ogrodowe”, zwyciężył **Paweł Piechowski** - Czarna Wieś Kościelna przed Sławomirem Żołnaczem - Pawłów i **Elżbietą Bułdin** - Jawidz, gm. Spiczyn. Wyróżniono też **Ewę Wójtrowicz** - Srebrzyszcze oraz Marcina Kiejdę - Pawłów.

Na zakończenie zorganizowano zabawę taneczną przy dźwiękach zespołu Prezydent.

Redakcja Super Tygodnia oraz radia Bon Ton objęły imprezę patronatem medialnym. **szer**

Retro Fest - będzie fest!

● **CHEŁM** Chełmski Dom Kultury zaprasza na Festiwal Muzyki Rozrywkowej Dwudziestolecia Międzywojennego. Wydarzenie organizowane jest w dniach 14-15 sierpnia na skarpie przy Chadeku.



To będzie szalona podróż do świata rewiowych teatrzyków, rautów, podróży Luxtorpedą i wycieczek samochodem. Na festiwalowej scenie zagrają: Warszawska Orkiestra Sentymalna, Makabunda i Warszawskie Combo Taneczne.

Warszawska Orkiestra Sentymalna to zespół rozsmakowany w dawnych melodiach polskiej przedwojennej rewii i kabaretu. Nieustannie inspirowują ją piosenki i pieśni z repertuaru Adama Astona, Wiery Gran czy Mieczysława Fogga, aranżacje Henryka Warsa i Rostworowskiego, orkiestr Golda i Petersburskiego, Karasińskiego i Katuszka. W jej wykonaniu usłyszymy wzruszające walce, namiętne tanga, skoczne polki, porywające foxtroty, rumbi i slow-foxy.

Makabunda specjalizuje się w tworzeniu autorskich aranżacji najpiękniejszych polskich szlagierów z okresu międzywojennego. Jej twórczość to połączenie klasycznych melodii opatrzonych ponadczasowymi

tekstami, z energią i muzyczną pomysłowością, co, mimo współczesnego podejścia do tematu, nie nadaje utworom przedwojennym pastiszowego charakteru. Wręcz przeciwnie - wydobywa i podkreśla ich wrodzone piękno i klimat. Materiał grupy to eksperyment muzyczny, oparty na różnorodności stylistycznej. Wzruszające i humorystyczne utwory Makabunda przedstawia w nowych, autorskich aranżacjach, nie burząc jednak oryginalnego charakteru kompozycji.

Z kolei Warszawskie Combo Taneczne wykonuje piosenki popularne w przedwojennej Warszawie, prezentując je zarówno we współczesnych, jak i prawie oryginalnych aranżacjach oraz wywołując u słuchaczy śmiech, wzruszenie i chęć zatańczenia. Na debiutanckiej płycie zespołu

znalazły się utwory do tekstów Andrzeja Własta, piosenki Adama Astona i melodie tradycyjne, popularne na przedwojennych podwórkach warszawskich.

Nie zabraknie też koncertu piosenek lwowskich oraz potańcówki retro z Orkiestrą z Kina Corso, podczas której będziemy mieli okazję nie tylko zatańczyć, ale także poznać podstawowe kroki tanga, charlestona, poleczki, walczyka czy foxtrota!

Na osoby, które pojawiają się na potańcówce w strojach inspirowanych modą dwudziestolecia międzywojennego, czekają nagrody! W programie festiwalu także konkurs kapel podwórkowych, targi staroci oraz Złot Zabytkowych Skuterów WFM Osa!

Początek 14 sierpnia o godz. 16. 15 sierpnia impreza rozpocznie się o godz. 14. Wstęp wolny. **AN**

Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego i Sportu

CHEŁMSKI DOM KULTURY

„Dofinansowano ze środków Ministerstwa Kultury, Dziedzictwa Narodowego i Sportu pochodzących z Funduszu Promocji Kultury w ramach programu „Muzyka” realizowanego przez Narodowy Instytut Muzyki i Tańca”

Retro

• FEST •

14 SIERPNIA 2021

16:00 - Kapele podwórkowe

17:30 - Makabunda

19:30 - Potańcówka z Orkiestrą z Kina Corso

15 SIERPNIA 2021

14:00 - Przegląd Kapel podwórkowych

17:00 - Warszawskie Combo Taneczne

19:00 - Warszawska Orkiestra Sentymalna

SKARPA PRZY CHDK

PATRONAT HONOROWY

SPONSOR

PATRONAT MEDIALNY

I FESTIWAL MUZYCZNY IM. LEOPOLDA HR. POLETYŁY W KRASNYMSTAWIE 13 – 18.08.2021

MUZEUM REGIONALNE W KRASNYMSTAWIE
UL. PIŁSUDSKIEGO 5A

Program:

13.08.2021, g. 19:00

Koncert inauguracyjny

W romantycznym salonie

Anna Zawisza – sopran

Duet Il Vento w składzie:

Katarzyna Pilipiuk – obój ośmiokłapowy

Anna Huszczo – fortepian stołowy

15.08.2021, g. 19:00

Koncert *Przed Chopinem,*

a jak już romantycznie

Marek Toporowski – fortepian stołowy

16.08.2021, g. 11:00

Konferencja naukowa

i panel dyskusyjny

Kultura na dworach

polskich w XIX wieku

17.08.2021, g. 19:00

Koncert *W kręgu Beethovena*

Katarzyna Drogosz – fortepian historyczny

Karolina Zych – flet romantyczny

18.08.2021, g. 10:00

Prezentacja fortepianu

historycznego

połączona z warsztatami

prowadzenie: Katarzyna Drogosz

18.08.2021, g. 19:00

koncert *Muzyka dawna*

kameralnie

Zespół Il Vento w składzie:

Katarzyna Pilipiuk – obój klasyczny

Elżbieta Górka – skrzypce

Małgorzata Muzyka-Gołogórska – altówka

Konrad Górka – wiolonczela

Anna Huszczo – fortepian stołowy / szpinet

www.il-vento.pl

wstęp wolny



Il Vento

fundacja arp



Projekt dofinansowano ze środków Ministra Kultury, Dziedzictwa Narodowego i Sportu pochodzących z Funduszu Promocji Kultury w ramach programu „Muzyka”, realizowanego przez Narodowy Instytut Muzyki i Tańca.
Organizatorzy Festiwalu dziękują także Fundacji ARP za wsparcie finansowe przedsięwzięcia.

Boom na wczasy w kraju i za granicą

● **REGION** Wreszcie mogliśmy wyrwać się z domu, nie drząc o nasze bezpieczeństwo. Po wyjątkowo nieudanych ubiegłorocznych wakacjach przyszedł czas na letnie szaleństwo. Powodów do narzekania nie mają chełmskie biura podróży. Gdy pandemia zelżała i zniesiono część obostrzeń, zapragnęliśmy w końcu wyjechać na wymarzony urlop.

- Ruch zaczął się już w zasadzie od połowy kwietnia. Klienci zaczęli zamawiać turystyczne wyjazdy za granicę i w różne rejony Polski – mówi **Krystyna Łuczka**, właścicielka biura podróży Krystyna. - Momentami brakuje już nam ofert. Myślę, że ludzie z nami czują się bezpiecznie, wiedzą, że oferujemy sprawdzone miejsca, hotele o wysokim standardzie, pilnujemy obostrzeń, załatwiamy formalności, pomagamy wypełniać przed wyjazdem różne niezbędne dokumenty, których teraz z powodu pandemii jest naprawdę dużo.

Okazuje się, że w tym roku nadal modny jest Egipt, ale także Grecja, Turcja i Albania. Popularne są też wczasy w Polsce, zarówno nad morzem, nad jeziorem czy w górach. Mimo iż



obecnie ceny poszły o 20-30 proc. w górę, oferty wylapywane są jak świeże bułeczki.

- Dużo osób postanowiło zrealizować bon turystyczny. Pomagamy więc znaleźć ciekawe miejsce, w którym bez problemu można go wykorzystać – dodaje pani Krystyna.

- Za granicę pojedą za rok, w te wakacje postanowiliśmy z rodziną wyjechać nad polskie morze. Uwielbiam ten klimat – mówi pani **Aneta** z Chełma. - Zawsze to jednak trochę bez-

pieczniej w te niepewne czasy...

Kraj też popularny

Jak wynika z badania „Zwyczajnie urlopowe Polaków – lato 2021” portalu Prezentmarzeń.pl, pandemia nie wpłynęła mocno na decyzje wypoczynkowe Polaków. Aż 44% i tak planowało urlop w kraju. Jedynie 22% zrezygnowało z zagranicznego wyjazdu.

Wśród najczęściej wybieranych krajowych kierunków jest w tym roku morze – 38%. Trochę

mniej osób wybiera się w góry – 20%. Wśród mniejszości są w tym roku Mazury (17%) i wycieczki objazdowe (14%).

Podczas tegorocznych wakacji Polacy kierują się głównie dostępnością ciekawych atrakcji i rozrywek. Najważniejsza podczas wypoczynku jest możliwość odcięcia się od pracy, leniuchowanie oraz zwiedzanie ciekawych atrakcji turystycznych i niestandardowych miejsc. Dla dzieci poszukujemy głównie atrakcji rozrywkowych takich

jak: parki linowe, gokarty, paintball lub sportów wodnych. Ponieważ jesteśmy spragnieni mocnych wrażeń, co trzeci Polak deklaruje skorzystanie ze sportów ekstremalnych. Musimy odreagować pasywną rozrywkę z poprzednich miesięcy.

Ile wydajemy na wczasy?

Jak pokazały wyniki badania, na letni urlop 41% zapytanych Polaków wydaje do 1500 zł na osobę. Na wydatek do 2000 zł na osobę może sobie pozwolić

26% respondentów, a 12% ma do 3000 zł na osobę. Największą część budżetu urlopowego pochłania zakwaterowanie. Na drugiej pozycji znalazło się jedzenie i dojazd. 20% budżetu wydajemy na wakacjach na atrakcje i rozrywkę. Urlop finansujemy głównie z oszczędności – 47% odpowiedzi i z bieżących dochodów – 37% odpowiedzi. Dla 16% badanych wyjazd na urlop wymaga zapożyczenia się w banku lub u rodziny.

(apm)

BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH

- **Wczasy i wycieczki zagraniczne**
- **- duży wybór największych polskich touroperatorów**
- **Wczasy krajowe**
- **Kolonie i obozy dla dzieci i młodzieży,**
- **Bilety autokarowe, lotnicze**
- **i promowe komunikacji międzynarodowej,**
- **Atrakcyjny i duży wybór wycieczek i wczasów na JESIEŃ/ZIMA 2021**

Szczegóły w Biurze KRYSTYNA - Chełm, ul. Lwowska 13A /naprzeciwko pawilonu Chrobry od poniedziałku do piątku w godz. od 10:00 do 17:00 lub pod nr telefonu 82 565 46 37.

e-mail: biuro@krystyna.info www.krystyna.info

OGŁOSZENIE WÓJTA GMINY WIERZBICA

o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego gminy Wierzbica

Na podstawie art. 11 pkt 7 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2021 r., poz. 741 z późn. zm.), art. 39 i art. 54 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2021 r. poz. 247 z późn. zm.), Uchwały Nr XIII-76/2019 Rady Gminy Wierzbica z dnia 18 listopada 2019 r. w sprawie przystąpienia do sporządzania zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Gminy Wierzbica, zawiadamiam o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego gminy Wierzbica wraz z prognozą oddziaływania na środowisko sporządzoną do ww. projektu zmiany studium w ramach strategicznej oceny oddziaływania na środowisko w dniach **od 18 sierpnia 2021 r. do 17 września 2021 r.** w siedzibie Urzędu Gminy Wierzbica przy ul. Włodawskiej 1, Wierzbica – Osiedle, 22-150 Wierzbica w godzinach od 10.00 do 14.00 oraz o jego publikacji na stronie internetowej Urzędu Gminy Wierzbica i w Biuletynie Informacji Publicznej.

Przedmiotem wyłożonej zmiany studium są obszary, na których rozmieszczone będą urządzenia wytwarzające energię z odnawialnych źródeł energii o mocy przekraczającej 100 kW z wykluczeniem elektrowni wiatrowych, a także elementy art. 10, w związku z art 9 ust. 3 a. ustawy z dnia 27 marca 2003 roku o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym.

Dyskusja publiczna nad przyjętymi w projekcie zmiany studium i w prognozie oddziaływania na środowisko rozwiązaniami odbędzie się w dniu **16 września 2021 r.** w siedzibie Urzędu Gminy Wierzbica w godz. od 10.00 do 11.00.

Zgodnie z art. 11 pkt 8 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym oraz art. 46 pkt 1, art. 39 ust. 1 pkt 3, art. 40 i art. 41, w związku z art. 54 ust. 3 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko, zapewniając możliwość udziału społeczeństwa w postępowaniu w ramach strategicznej oceny oddziaływania na środowisko skutków realizacji ww. zmiany studium, każdy kto kwestionuje ustalenia przyjęte w projekcie zmiany studium oraz prognozie oddziaływania na środowisko, może wnieść uwagi.

Uwagi do projektu zmiany studium oraz prognozy oddziaływania na środowisko należy składać do Wójta Gminy Wierzbica na adres: Urząd Gminy Wierzbica ul. Włodawska 1, Wierzbica – Osiedle, 22-150 Wierzbica lub na adres e-mail: **ugwierzbica@ugwierzbica.pl** z podaniem imienia i nazwiska albo nazwy oraz adresu zamieszkania albo siedziby, oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, w nieprzekraczalnym terminie do dnia **11 października 2021 roku**.

Zgodnie z art. 8 c ww. ustawy uwagi dotyczące przedmiotowego projektu zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego oraz prognozy oddziaływania na środowisko mogą być wnoszone w formie papierowej lub elektronicznej, w tym za pomocą środków komunikacji elektronicznej, w szczególności poczty elektronicznej.

Uwagi złożone po upływie wyżej podanego terminu pozostaną bez rozpatrzenia.

Klauzula informacyjna dotycząca przetwarzania danych osobowych w związku z procedurą planistyczną sporządzania zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego:

1. Administratorem danych osobowych jest Wójt Gminy Wierzbica, ul. Włodawska 1, Wierzbica – Osiedle, 22-150 Wierzbica; Kontakt z inspektorem ochrony danych poprzez e-mail: **iodo@ugwierzbica.pl** lub pisemnie na adres Administratora.

2. Dane osobowe będą przetwarzane w celu sporządzenia zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego i związanej z tym procedurą planistyczną. Podstawą prawną przetwarzania jest art. 6 ust. 1 lit. c i e ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r. (RODO) oraz ustawa z dnia 23 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym – w szczególności art. 11 ustawy.

3. Zgodnie z jednolitym rzeczowym wykazem akt niniejsze materiały są przechowywane 25 lat od roku następnego po zakończeniu sprawy, a następnie zostaną przekazane do Archiwum Państwowego, gdzie będą przechowywane wiecznie.

4. Składającemu przysługuje, na zasadach przewidzianych w RODO, prawo do: żądania dostępu do treści swoich danych osobowych oraz prawo ich sprostowania, żądania ograniczenia ich przetwarzania, wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uzna Pan/Pani, że przetwarzanie danych osobowych narusza przepisy o ochronie danych osobowych.

5. Podanie danych osobowych jest obowiązkowe, gdy przesłankę przetwarzania danych osobowych stanowi przepis prawa, a odmowa podania danych osobowych będzie skutkowała pozostawieniem sprawy bez rozpoznania.

6. W przypadku żądania informacji o źródle danych (art. 15 ust. 1 lit. g RODO), prawo to podlega ograniczeniu, jeżeli wpływa na ochronę praw i wolności osoby, od której dane pozyskano – art. 8a ust. 1 ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym.

Jagodne wygrane!

● **GM. SAWIN** - Panie wójcie Ćwir! Minister MSWiA podjął decyzję. Jagodne będzie z panem walczyło tylko do końca roku - zakomunikował sołtys wsi Andrzej Paszko. Rozporządzenie Rady Ministrów w sprawie zmiany granic zostało opublikowane.

Od 1 stycznia 2022 roku wieś Jagodne znajdzie się w granicach administracyjnych gminy Chełm. To obszar o powierzchni 256,78 ha, który zostanie odłączony od gminy Sawin. Już kilka tygodni temu było wiadomo, że projekt rozporządzenia przewiduje tę zmianę. Wszyscy czekali tylko na podpis ministra. W końcu na sesji sołtys Paszko, pewny wygranej, wylał swoje żale, zwracając się do radnych gminy i wójta.

- Miałem zamiar powiedzieć, co w Jagodnem zrobiliście i co o mnie mówiliście. Nieładnie mówić o człowieku, którego nie ma. Jak nie wiedzieliście, trzeba było mnie zawołać. Ja bym wytłumaczył, dlaczego

przeszliśmy do gminy Chełm - krytykował Paszko. - Pamiętam, jak jedna z pań radnych powiedziała, że tutaj kukurydza rośnie, to droga jest niepotrzebna. Ja swoje załatwiłem. Wyście tego nie potrafili załatwić? Dla nas dobrze wyszło - dodał sołtys, sugerując przy tym, że już pewnie nie będzie w tym roku zapraszany na sesję w Sawinie. - Na pewno będzie pan zaproszony, jeśli tylko nie dotkną nas większe obostrzenia, chociaż ja ubolewam nad tym, co się stało. Nie jest to komfortowe dla nas. Jakby nie było, obszar naszej gminy zawęży się i mam nadzieję, że więcej się nie zawęzi. Mnie jest ośobiście przykro z tego tytułu - odpowiedziała przewodnicząca rady **Iwona Wołoszkiewicz**.

Sołtys Paszko zarzucił wójtowi, że o rok opóźnił przejście Jagodnego do gminy Chełm, bo ociągał się z przesłaniem do gminy Chełm informacji. Wójt Ćwir temu zaprzeczał. Zapewnił przy tym, że będzie trzy-

mał się procedur związanych z przekazaniem, potrzebnych gminie Chełm, dokumentów dotyczących sołectwa Jagodne.

- Przykro mi, że sołectwo Jagodne chce odejść do gminy Chełm - stwierdził wójt, dodając, że obiecane przez gminę Chełm inwestycje są tylko „patykiem pisane”. Sołectwo Jagodne nie ma harmonogramu prac, jaki wcześniej przygotowała dla niego gmina Sawin, próbując przekonać mieszkańców do zmiany decyzji i pozostania w granicach administracyjnych.

Czy sukces Jagodnego skłoni inne sołectwa do podobnych działań? Sołtys Krobonoszy **Roman Romaniuk** zapewniał, że o tym nie myśli. Jednak **Zenon Kołodziejczyk** z Łukówka pogratulował sołtysowi Jagodnego i sołectwu Jagodne zmiany granic, chociaż - jak podkreślił - wie on, że dokonano się to wbrew woli przewodniczącej rady gminy i wójta.

DBEZ

Dane „na zawołanie”

● **REGION** Emeryci, renciści i osoby pobierające zasiłki mogą już samodzielnie pobierać dokumenty, które potwierdzają dane o ich świadczeniach z ZUS. Taki dokument nie wymaga podpisu pracownika i można go przekazać do instytucji, która tego oczekuje.

- Klienci mogą pobrać potwierdzenia przez internet, za pomocą Platformy Usług Elektronicznych ZUS – mówi **Małgorzata Korba**, rzeczniczka ZUS w województwie lubelskim. - Gotowy dokument mogą zapisać na komputerze albo wysłać e-mailem.

Tą drogą mogą teraz w kilka minut i bez wychodzenia z domu uzyskać potwierdzenie danych o: rodzaju pobieranego świadczenia, jego wysokości, przysługujących dodatkach, czy potrąceniach ze świadczenia np. zaliczce na podatek i składce zdrowotnej. Takich informacji wymagają często od klientów inne instytucje lub banki.

Zakład udostępnił również dodatkową usługę dla osób ubezpieczonych np. pracowników, zleceniobiorców. Mogą oni pobrać samodzielnie potwierdzenie, że nie otrzymują z ZUS żadnych świadczeń.

Prezes ZUS profesor **Gertruda Uścińska** wyjaśnia, że dokumenty elektroniczne podpisane są kwalifikowaną pieczęcią elektroniczną ZUS, a wiarygodność otrzymanego od klienta potwierdzenia można sprawdzić w wyszukiwarce na stronie internetowej ZUS.

Według danych zakładu profil na Platformie Usług Elektronicznych ZUS ma już 8,2 miliona osób. Jego założenie trwa kilka minut. Na stronie Zakładu Ubezpieczeń Społecznych umieszczone są szczegółowe informacje, jak to zrobić.

szer

Co jest grane?

ŻUŻEL



Melodramat, sportowy

Mistrz żużlowy Lowa jest obiektem westchnień kobiet i źródłem zazdrości rywali z toru. Pogodny, miły dla ludzi, „zwyczajny”, ma frajdę z życia i tego, co robi. Jednak szelmowski uśmiech chłopaka skrywa codzienne zmagania ze strachem, widmem kontuzji i wypadków na żużlowych stadionach. Wszystko komplikuje się jeszcze bardziej, kiedy na drodze Lowy staje śliczna Roma.

Chelm

CKF Zorza 9 i 11 sierpnia - godz. 20.45; 10 sierpnia - godz. 18; 12 sierpnia - godz. 21

Włodawa

WDK 10-12 sierpnia - godz. 19

ZIELONY RYCERZ. GREEN KNIGHT



Fantasy

Niespodziewane przybycie tytułowego Zielonego Rycerza na zamek Camelot zakłóca świętowanie Bożego Narodzenia na królewskim dworze. Gigantycznej postury, szmaragdowoskóry nieznamy rzuca wyzwanie królowi Arturowi i jego rycerzom. Odpowiada na nie Sir Gawain, młody i porwawczy siostrzeniec Artura.

Krasnystaw

Morskie Oko 13-15 sierpnia - godz. 17.30

EGZORCYZMY DNIA SIÓDMEGO



Horror

Znany egzorcysta rozpoczyna szkolenie początkującego księdza Daniela. Razem badają przypadki opętania, wobec których inni pozostają bezsilni. Zanurzeni coraz głębiej w prawdziwe piekło na ziemi, księża wpadają na trop sprawy, której początki sięgają czasów pielgrzymki Jana Pawła II do USA w 1995 roku. Wkrótce ponure fakty odkryte przez egzorcystów zatrąca granice pomiędzy dobrem a złem i dopuszczają do głosu dawno uspięne demony.

Włodawa

WDK 13-15 sierpnia - godz. 18.30

WYDARZENIE TYGODNIA

Muzyczna uczta z hrabią Poletyło

● **FESTIWAL** To będzie wydarzenie, jakiego w naszym regionie jeszcze nie było. Miłośnicy muzyki klasycznej już powinni zarezerwować sobie czas od 13 do 18 sierpnia. W tych dniach w Muzeum Regionalnym w Krasnymstawie trwać będzie I Festiwal Muzyczny im. Leopolda hr. Poletyły. Uznani polscy artyści, związani z Krakowem i Małopolską, zapewnią publiczności obcowanie z muzyką dawną na najwyższym poziomie artystycznym.

Jak zapowiadają organizatorzy, w poszukiwaniu pierwotnego, zamierzonego przez kompozytorów brzmienia, muzycy zagrają na oryginalnych instrumentach z epoki (fortepian stołowy Broadwood z 1818 roku) bądź ich wiernych kopiach, a interpretacja poparta będzie wiedzą o ówczesnej praktyce wykonawczej.

Dla publiczności wystąpią: **Katarzyna Pilipiuk** - obój ośmiokłapowy, **Anna Huszczo** - fortepian stołowy, **Elżbieta Górka** - skrzypce, **Konrad Górka** - wiolonczela, **Małgorzata Muzyka-Gołogórska** - altówka, **Anna Zawisza** - sopran, **Karolina Zych** - flet romantyczny, **Katarzyna Drogosz** - fortepian historyczny oraz **Marek Toporowski** - fortepian stołowy.

Podczas koncertów zagrają oni znane i mniej znane utwory Chopina, Moniuszki, Ogińskiego, Dusika, Bacha, Haydna, Mozarta, Beethovena, Pinto oraz wiele innych.

Odbędzie się także konferencja naukowa wraz z panelem dyskusyjnym zatytułowanym „Kultura na dworach polskich w XIX wieku”. Wśród prelegentów będzie między innymi



Podczas wydarzenia wystąpi między innymi Katarzyna Pilipiuk, która jest jednocześnie dyrektorem artystycznym festiwalu

dr hab. Andrzej Przeglasiński oraz prof. Marek Toporowski. Gościem specjalnym zaś Jacek Poletyło, potomek rodu patrona.

Młodych muzyków oraz osoby zainteresowane dawnym fortepianem – jego budową, historią oraz walorami dźwiękowymi – zapraszamy do udziału w warsztatach prowadzonych

przez dr Katarzynę Drogosz w środę 18 sierpnia o godzinie 10 – zachęcają organizatorzy.

Festiwalowi towarzyszyć będzie wystawa poświęcona historii rodu Poletyłów.

Wszystkie wydarzenia w ramach festiwalu odbywać się będą w Muzeum Regionalnym w Krasnymstawie. Wstęp bezpłatny.

Kilka słów o patronie:

Leopold hr. Poletyło (1812-1895), związany z naszym regionem ziemianin, patriota, uczestnik wielkich wydarzeń historycznych XIX wieku. Staranne wykształcenie odebrał w konwencie pijarów w Warszawie. W czasie nauki poznał Tytusa Wojciechowskiego oraz Fryderyka Chopina – prawdopodobnie był pierwszym słuchaczem szeregu jego kompozycji. Studiował na wydziale prawa i administracji UW. Uczęszczał też do słynnej Szkoły Podchorążych w Warszawie. Po wybuchu powstania listopadowego przekazał 25 koni i 5 tysięcy złotych do kasy

Pułku Jazdy Lubelskiej i wstąpił w jego szeregi. Szybko przeniesiony został na stanowisko adiutanta generała Franciszka Ksawerego Niesiołowskiego przy sztabie generalnym. Po upadku powstania początkowo pozostał w kraju, ale lata 1844-1846 spędził na podróżach po Europie. Po powrocie do Polski działał społecznie w Towarzystwie Rolniczym i Radzie Stanu. W 1858 roku poślubił Pelagię Młodecką. W pierwszych dniach powstania styczniowego był świadkiem bezpodstawnej napaści wojsk rosyjskich na pałac w Wojsławicach. Hrabia Leopold podejmował próby interwencji na dworze carskim

celem ukarania winnych i odzyskania zrabowanego mienia – jednak nic nie wskórał. Odbił kolejną podróż po Europie, a powróciwszy do kraju, zaangażował się w działania Towarzystwa Kredytowego Ziemskiego w Lublinie.

U schyłku życia patronował przedsięwzięciom swojego syna Franciszka – w ostatnich dekadach XIX wieku w dobrach wojsławickich organizowano słynne polowania, dwór Poletyłów odwiedzali Henryk Sienkiewicz, Bolesław Prus, Maria Dąbrowska. Z rodziną zaprzyjaźniony był mieszkający po sąsiedzku malarz – Władysław Czachórski.

DKF Rewers zaprasza

● **SEANS** Film „Oto my”, w reżyserii Nira Bergmana, to kolejna propozycja dla sympatyków Dyskusyjnego Klubu Filmowego Rewers. Prezentacja już w najbliższy czwartek, 12 sierpnia, o godz. 18.30 w CKF Zorza.

„Oto my” to chwytający za serce, zaskakujący film izraelskiego reżysera, opowiadający o niezwyklej relacji ojca ze swoim autystycznym synem. To historia jednoczesnego dorastania ich obu oraz podróży, która odmieni ich



Życie. Aharon z oddaniem wychowuje swojego syna, Uriego. Żyją

we dwóch, zanurzeni we własnej codziennej rutynie, tak bardzo różniący się od świata, jaki znamy. Gdy Uri staje się formalnie dorosły, ma zamieszkać w specjalistycznym domu opieki. Czy jest na to gotowy? Aharon uważa, że nie, ale może w rzeczywistości sam nie dorósł do rozstania... W drodze do placówki ojciec podejmuje decyzję o wspólnej ucieczce.

Znakomite kreacje aktorskie na długo zapadają w pamięć. Szczególne brawa należą się od-

twórcy roli autystycznego syna Noamowi Imberowi, który porwawczy niczym Dustin Hoffman w „Rain Manie”.

„Oto my” zdobył cztery nagrody podczas Israeli Film Academy 2020 (najlepszy reżyser – Nir Bergman, najlepszy scenariusz – Dana Idisis, najlepszy aktor – Shai Avivi, najlepszy aktor drugoplanowy – Noam Imber), jedną statuetkę na Valladolid International Film Festival 2020 dla najlepszego aktora (Shai Avivi).

szer

Lato w muzeum

9 sierpnia (poniedziałek)
ul. Lubelska 57

godz. 10 – Dzień Pszczoły – Zrób domek dla pszczoł – zajęcia dla przedszkolaków i uczniów szkół podstawowych i ponadpodstawowych. Ich uczestnicy dowiedzą się, jaką rolę odgrywają owady zapylające w przyrodzie i życiu człowieka, poznają i nauczą się rozpoznawać gatunki owadów zapylających, sposoby ich przywabiania i ochrony. Samodzielnie zrobią też domek z trzciny dla pszczoł samotnych. Zajęcia poprowadzi **Kalina Łapińska-Damps**.

11 sierpnia (środa)

ul. Lubelska 57

godz. 10 – Ziola – lekarstwa natury – zajęcia dla uczniów szkół podstawowych i ponadpodstawowych oraz dorosłych. **Anna Gac** przedstawi uczestnikom wiele ciekawych i pozytywnych informacji na temat roślin uznanych za lecznicze oraz opowie, z jakiego surowca ziołowego przygotowuje się napar, odwar, syrop, sok czy maści. Podsumowaniem zajęć będzie uzupełnienie przez uczestnika kart pracy oraz wykonanie pracy plastycznej.

ul. Lubelska 55

godz. 11 – Aniołowie i za-

stępy niebiańskie w sztuce. Na wykład, połączony z prezentacją multimedialną, ukazującą dzieje człowieka pozostające w ścisłym związku ze światem istot duchowych, zapraszają **Jagoda Barczyńska** i **Ireneusz Pradun**. Spotkanie ma charakter otwarty, a adresowane jest do uczniów szkół podstawowych, średnich oraz dorosłych. Uczestnicy dowiedzą się, jak ludzki los spleta się i ostatecznie łączy rzeczywistość ziemską z rzeczywistością wyższą, bo duchową. Ilość zaprezentowanych wątków pokaże, jak temat ten jest bliski człowiekowi od zarania aż po

czasy dzisiejsze.

12 sierpnia (czwartek)

ul. Św. Mikołaja 4

godz. 12 – Tajemnice dzieł sztuki – **Ewa Hordejuk** przedstawi historię dawnej unickiej kaplicy pw. Św. Mikołaja oraz zaprosi do obejrzenia wystawy „Sztuka sakralna”. Pomoże uczestnikom spotkania odkryć tajemnice ukryte w obrazach i rzeźbach, a także poznać znaczenie kolorów. Wspólnie odpowiedzą zaś na pytanie: dlaczego dzieła sztuki są cennym skarbem? Na zakończenie biorący udział w spotkaniu wykonają pracę plastyczną.

szer

Co jest grane?

WYPRAWA DO DŻUNGLI



Fantasy, przygodowy

Miłośniczka nauki Lily pragnie odnaleźć legendarne drzewo o niezwykłych właściwościach leczniczych, które mogłoby zmienić świat medycyny. W tym celu udaje się w podróż z Londynu do Amazonii, gdzie zatrudnia tajemniczego Franka. Tylko na jego zrujnowanej, choć uroczej łodzi La Quila mają szansę dotrzeć do celu.

Krasnystaw

Morskie Oko 10 i 12 sierpnia - godz. 15 i 17.30; 11 sierpnia - godz. 9.30, 12, 15 i 17.30

LEGION SAMOBÓJCÓW



Akcja, sci-fi

Witajcie w piekle, zwanym też Belle Reve. Jest to więzienie z największym odsetkiem zgonów w USA. Trzymani są tu najgorsi superzłoczyńcy, którzy posuną się do wszystkiego, żeby odzyskać wolność. Nawet do wstąpienia do supertajnej i superszmeranej Jednostki Uderzeniowej X, której dowództwo hołduje jednej zasadzie: wykonaj albo zgin...

Krasnystaw

Morskie Oko 10-15 sierpnia - godz. 19.45

MUSTANG Z DZIKIEJ DOLINY: DROGA DO WOLNOŚCI



Animacja, familijny, przygodowy

Życie Lucky Prescott zmieniło się na zawsze, kiedy przeprowadziła się ze swojego domu w mieście do małego przygranicznego miasteczka i zaprzyjaźniła się z dzikim mustangiem o imieniu Duch. Kiedy pewnego dnia bezduszni kowboje planują schwycić Ducha i jego stado, aby wystawić na aukcję i sprzedać do niewoli, Lucky - z pomocą nowych przyjaciół - wyrusza im na ratunek.

Włodawa

WDK 13-15 sierpnia - godz. 16.30

● **GMINA WOJSŁAWICE** Kto je teraz naprawi...?

Kamienne drogi spłynęły na pole

Mistrzowskie partactwo czy siła żywiołu? Zastanawiają się nad tym mieszkańcy i urzędnicy. Z jakiegoś powodu budowane w ubiegłym roku drogi poscaleniowe w Witoldowie nie nadają się do użytku. Woda po deszczu zmyła z nich kamień na pola, podmyła podbudowę betonowych płyt.

Scalenia na terenie gminy Wojsławice przeprowadziło chełmskie starostwo powiatowe. Rozpoczęły się jeszcze za poprzedniej ekipy rządzącej, gdy starostą był **Paweł Ciechan**, a sekretarzem - obecny wójt Wojsławic **Henryk Gołębiowski**. Zadanie kontynuowano za starosty **Piotra Deniszczuka**. W ubiegłym roku wykonano zagospodarowanie poscaleniowe. Powiat przebudował i naprawił drogi gminne, niektóre wybudował od podstaw.

- Gdy zwracamy się o pomoc do wójta, odsyła nas do starosty. Gdy idziemy do starosty, każe zwrócić się do wójta. Mamy już dosyć odbijania tej piłeczki - mówi mieszkańcy gminy Wojsławice.

Rodzina odcięta od świata

- Nie chcę nikogo winić. Chodzi mi tylko o to, żeby ktoś przyjechał i nam pomógł. Z obu stron dojazd do mojego domu jest po takich płytach. Na razie, póki jest sucho, jeździmy prywatną drogą polną, bo po płytach jest niebezpiecznie. Samochód może się zsunąć w wyłobiony pośrodku drogi rów. Już raz moja córka swoim autem tu ugrzęzła - mówi pani **Anna** z Witoldowa. - Samochód z chlebem nie dojedzie. Listonosz zapowiedział, że nie dowiezie pocztę. Nie wspomnę już o karetce... - dodaje.

Nie od dziś wiadomo, że drogi w tej wsi są często niszczone przez wodę, która po intensywnych deszczach strumieniami spływa z wyżej położonych pól. Ulewne deszcze w tym roku uszkodziły nawet domy w tej okolicy. Woda wyłobila głębokie doły w polnych drogach.

- Gdy w ubiegłym roku robiono drogi poscaleniowe, wszyscy się cieszyli. Było w miarę rów-



no. Samochody jeździły. Ludzie spacerowali, uprawiali nordic walking - wspomina sołtys **Ewa Kozłowska**.

Już wtedy mieszkańcy mieli uwagi do wykonywanych na drogach prac. Robili zdjęcia i wysyłali je do starostwa chełmskiego. Ich zdaniem płyty układano na nierównym gruncie. Były nowe, a już popękane.

- Dzwoniła do mnie mieszkanka Witoldowa z informacją, że widzi konieczność ułożenia tej drogi z trzech, a nie dwóch płyt. Ale już za późno, po zatwierdzeniu projektu drogi - mówi **Diana Kasjan**, zastępca dyrektora wydziału infrastruktury w chełmskim starostwie.

Po jesiennych deszczach i wiosennych roztopach stan dróg był opłakany. Sytuację pogorszyły nawalne deszcze. Nie lepiej jest na drodze gminnej za budynkami i polami należącymi do sołtyski.

To nie kradzież, to siła żywiołu

- Na moje pole naniosło tak dużo kamienia z drogi, że ktoś może pomyśleć, że go ukradłam. A przecież tego zboża już nie skoszę. Sama nie wiem, jak daleko ten kamień spłynął - mówi sołtyska.

- Wcześniej, przed zniwami, sąsiedzi się skrzykiwali i naprawiali drogi do pól, żeby kombajn i traktor z przyczepą mogły przejechać. Te drogi z płyt i kamienia są na gwarancji. Ruszać ich nie wolno i jeździć po nich ciężko - mówi jeden z mieszkańców.

Z tego powodu wysłali do chełmskiego starosty prośbę o remont dróg poscaleniowych, które zniszczyły ulewne deszcze.

zostanie, jak jest.

- Nie mamy jeszcze oficjalnego stanowiska starostwa w tej sprawie. Jedno jest pewne, dopóki powiat nam tych dróg nie przekaże, nie są one nasze. Gmina nie może tam nic robić, nawet jeśli by chciała. Nie mielibyśmy jak zakwalifikować wydatków budżetowych - wyjaśnia sekretarz gminy **Agnieszka Waleczek**.

Władze gminy Wojsławice



Uważają, że ich stan zagraża bezpieczeństwu. Nie ma dobrego dojazdu do domów, gdzie mieszkają osoby starsze. Pod pismem podpisało się kilkanaście osób.

- W wyniku przeglądu gwarancyjnego, w którym uczestniczył inspektor nadzoru, stwierdzono zły stan dróg. Nie jest to jednak wina wykonawcy i nie jest to objęcie gwarancją.

Uszkodzenia powstały w wyniku niekorzystnych warunków atmosferycznych. Zapewnienie bezpieczeństwa na tych drogach leży w zakresie działań gminy Wojsławice - wyjaśnia **Diana Kasjan**. Stanowisko to było konsultowane ze starostą Deniszczukiem. To oznacza, że albo gmina naprawi drogi, albo

trochę się dziwią stanowisku powiatu. Nie do końca wiadomo, czy wójt gminy przyjmie od starostwa drogi, które są w tak złym stanie. Po to je przekazywano starostwu, by zostały naprawione lub wybudowane od podstaw w dobrej technologii, która będzie w miarę trwała.

- My nawet nie braliśmy udziału w wyborze wykonawcy dróg - podkreśla Waleczek. - To nie było tornado ani wichura. To był zwykły deszcz, który intensywnie padał przez pół godziny, a wyrządził tak duże straty na drogach. Nie trzeba być budowlansem, żeby zauważyć, że coś jest nie tak... - powątpiewa sekretarz.

DBEZ

Cudzoziemcy chcą u nas pracować

● **REGION** Rośnie liczba obcokrajowców zgłoszonych do ubezpieczeń społecznych w ZUS. W rejestrze oddziału w Biłgoraju, który swoim zasięgiem obejmuje między innymi teren Chełma, jest ich zdecydowanie więcej niż przed pandemią.

- Od ponad roku liczba ubezpieczonych obcokrajowców nieprzerwanie rośnie - przyznaje **Małgorzata Korba**, rzeczniczka ZUS w województwie lubelskim. - Na koniec czerwca było ponad 3,6 tysiąca ubezpieczonych obcokrajowców, czyli o niemal pół tysiąca osób więcej niż na koniec marca. To wzrost o ponad 15 procent.

W ostatnich miesiącach najwięcej zgłoszonych do ubezpieczenia cudzoziemców pochodzi z Ukrainy. Jest ich prawie 3,2 tysiąca. Na drugim miejscu są Białorusini - 147. Ponad połowa ubezpieczonych obcokrajowców to osoby zatrudnione na umo-

wę o pracę, a 134 prowadzi w regionie własną działalność gospodarczą.

W całym województwie lubelskim liczba ubezpieczonych z obcym paszportem wynosi w sumie 26 tysięcy, o 10 procent więcej niż przed pandemią. Od marca przybyło ich 2300. Najwięcej jest Ukraińców - 17 tysięcy. Na drugim miejscu są Białorusini - 6 tysięcy. W rejestrach jest też ponad 400 ubezpieczonych Rosjan. 16 tysięcy zatrudnionych jest na umowę o pracę, a tysiąc prowadzi własną firmę.

Podobną tendencję obserwuje się w skali całego kraju. - Statystyki pokazują, że powoli wychodzimy z pandemii. Miała ona ogromny wpływ na całą gospodarkę, w tym liczbę cudzoziemców, płatników składek oraz liczbę ubezpieczonych. Gdyby nie Covid-19 być może liczba cudzoziemców przekroczyłaby 1 milion - zaznacza prezes ZUS, prof. **Gertruda Uścińska**. **szer**

Mogli odmówić wotum

● **GM. DUBIENKA** Wojewoda lubelski nie widzi podstaw prawnych do zakwestionowania uchwały Rady Gminy Dubienka w sprawie nieudzielenia wójtowi gminy wotum zaufania. Domagała się tego wójt Krystyna Deniusz-Rosiak, ale w tym przypadku - jak się okazuje - nie miała racji.

Pisaliśmy o tym w połowie lipca. Krystyna Deniusz-Rosiak nie dostała od swoich radnych wotum zaufania. Złożyła odwołanie do nadzoru wojewody, bo - jej zdaniem - radni przy głosowaniu nie dopełnili wszystkich formalności.

Uchwała w sprawie udzielenia wotum zaufania nie została podjęta przy 4 głosach za, 5 przeciw i 3 wstrzymujących. W tej sytuacji, zdaniem wójta, ze względu na brak wymaganej bezwzględnej większości, radni powinni jeszcze raz głosować, tym razem nad uchwałą w sprawie nieudzielenia wójtowi wotum zaufania. Tak się jednak nie stało. Przewodniczący rady gminy podpisał uchwałę, w której „odmawia się udzielenia wotum zaufania”. Służby wojewody zbadały problem pod względem prawnym. Uznano, że przewodniczący Rady Gminy Dubienka nie popełnił na sesji żadnego błędu. Wszystko odbyło się zgodnie z prawem. Według ustawy o samorządzie gmin-

nym „niepodjęcie uchwały o udzieleniu wójtowi wotum zaufania jest równoznaczne z podjęciem uchwały o nieudzieleniu wójtowi wotum zaufania”.

- Nie będę się od tego dalej odwoływała, nie mam na to czasu - mówi wójt Krystyna Deniusz-Rosiak.

Wójt Dubienki miała też uwagi do debaty nad raportem o stanie gminy Dubienka, która poprzedzała głosowanie nad wotum. Jej zdaniem wcale się nie odbyła, bo ograniczono dyskusję do trzech mało istotnych pytań. Jak się jednak okazuje - to zupełnie wystarczy. Zdaniem służby wojewody radni zabierali głos w sprawie treści zawartych w raporcie, a wójt wzięła w debatę czynny udział, odnosząc się do poruszanych kwestii. W orzecznictwie Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego w Lublinie wyrażony został nawet pogląd, że „brak debaty z udziałem radnych nie jest okolicznością przemawiającą za stwierdzeniem nieważności uchwały”.

Nawet zarzut dotyczący lakonicznego uzasadnienia uchwały o nieudzieleniu wotum był chybiony. Bo jak stwierdzono w piśmie podpisanym przez **Pawła Paszko**, dyrektora biura wojewody - to „nie przesądza o niezgodności takiej uchwały z prawem”.

DBEZ

Trzy przemyty na ponad 300 tys. zł



● **REGION** Tylko w ciągu jednej doby funkcjonariusze z Nadbużańskiego Oddziału Straży Granicznej w Chełmie przechwycili „na zielonej granicy” przemycone papierosy o wartości ponad 330 tys. zł.

2 sierpnia funkcjonariusze z placówek Straży Granicznej w Hrubieszowie, Skryhiczynie i Woli Uhruskiej, pełniący służbę w ochronie granicy państwa, udaremnili trzy różne próby przemytu papierosów z terenu Ukrainy do Polski.

- Spakowane zostały w pakiety i owinięte czarną folią. Jak ustalili funkcjonariusze, zostały

wcześniej przemycone z terytorium Ukrainy do Polski. Ukryta w zaroślach kontrabanda miała zostać na kolejnym etapie przemytu odwieziona w głąb kraju. Funkcjonariusze jednak zabezpieczyli papierosy i przewieźli je do pomieszczeń służbowych straży granicznej - informuje por. **Dariusz Sienicki**, rzecznik prasowy komendanta NOSP w Chełmie. - We wszystkich sprawach zostały wszczęte postępowania przygotowawcze, w ramach których ustalani są sprawcy udaremnionego przemytu.

(apm)

OGŁOSZENIE



PGE Dystrybucja S.A.
Oddział Zamość

OGŁASZA PRZETARGI na zbycie nieruchomości położonych:

- w **Chromówce 30A**, pow. chełmski, woj. lubelski;
- w **Żółkiewce** przy ul. Szkolnej nr 3, pow. krasnostawski, woj. lubelskie.
- w **Krasnymstawie** przy ul. Rejowieckiej 26, pow. krasnostawski, woj. lubelskie
- w **Narolu** przy ul. Bohaterów 19 Września 1939 nr 15, pow. lubaczowski, woj. podkarpackie
- w **Poturzynie** 51a, gmina Telatyn, pow. tomaszów lubelski, woj. lubelskie
- w **Włodawie** przy ul. Żołnierzy WIN 17, pow. włodawski, woj. lubelskie

Ogłoszenia o przetargach dostępne są na stronie internetowej
<https://pgedystrybucja.pl/przetargi/sprzedaz-nieruchomosci2/Oddzial-Zamosc>

Gabinet stomatologiczny

lek. dent.
Dorota Paradowska Kędzierawska
Chełm, ul. K. Kurpińskiego 12
tel. 82 565 80 11



ZAPRASZAMY

poniedziałek, środa, piątek w godz. 9 - 17

wtorek i czwartek w godz. 11 - 19

Umawiamy na wizytę po uprzedniej konsultacji telefonicznej 82 565 80 11

- leczenie zachowawcze
- endodoncja
- protetyka
- profilaktyka (scaling ultradźwiękami, piaskowanie, lakierowanie, lakowanie)

WYBIELANIE ZĘBÓW

lampą PHILIPS ZOOM i nakładkowe

TERAPIA OZONEM

polub nas na



5086

● **POWIAT KRASNOSTAWSKI** Szczepieniobus odwiedzi gminy powiatu

Zaszczep się, nie zwlekaj

Już w tym tygodniu mobilny punkt szczepień odwiedzi powiat krasnostawski. Dotrze do wszystkich gmin, by ułatwić mieszkańcom skorzystanie ze szczepień przeciw Covid-19. Okazuje się bowiem, że zainteresowanie nimi spadło i to znacznie.

Na terenie powiatu pierwszą dawkę otrzymało ponad 39 tysięcy osób (dane z początku sierpnia). W pełni zaszczepionych jest ponad 18 tysięcy osób. W żadnej z gmin powiatu poziom wyszczepienia nie przekroczył 44 procent, a to wciąż za mało, aby można było mówić o odporności zbiorowej. Być może nieświadomością zachęci to, że w tak zwanych szczepieniobusach podawany jest jednodawkowy preparat firmy Johnson & Johnson. Po szczepieniu jest możliwość otrzymania unijnego certyfikatu UCC popularnie zwanego paszportem covidowym.

Mobilne punkty organizuje zarówno krasnostawski szpital, jak i Lubelski Urząd Wojewódzki



fol. LUW w Lublinie

w Lublinie.

- W niedzielę 1 sierpnia byliśmy w Krasnymstawie i Siennicy Różanej - mówi **Andrzej Jarzębowski**, dyrektor SP ZOZ w Krasnymstawie. - W sumie tego dnia zaszczepiliśmy ponad 70 osób.

Dyrektor dodaje, że takie akcje będą jeszcze organizowane. - Staramy się być wszędzie tam, gdzie organizowane są imprezy masowe.

W najbliższym tygodniu powiat krasnostawski odwiedzi natomiast szczepieniobus Lubelskiego Urzędu Wojewódzkiego. W ramach akcji informacyjno-edukacyjnej „Zadbaj o zdrowie” zajadzie do wszystkich krasnostawskich gmin. Chętni będą szczepieni jednodawkowym preparatem Johnson & Johnson.

szer

Harmonogram postoju szczepieniobusa

9 sierpnia - godz. 9-13 - Fajslawice, parking przy budynku urzędu gminy

9 sierpnia - godz. 14-18 - Łopiennik Górny, parking przy bibliotece

10 sierpnia - godz. 9-13 - Siennica Różana, przy urzędzie gminy

10 sierpnia - godz. 14-18 - Kraśniczyn, przy urzędzie gminy

11 sierpnia - godz. 9-13 - Izbica, ul. Gminna 4, parking przy budynku urzędu gminy

11 sierpnia - godz. 14-18 - Rudnik, plac przy sali sportowej

12 sierpnia - godz. 9-13 - Żółkiewka 2, parking przy budynku urzędu gminy

12 sierpnia - godz. 14-18 - Gorzków, ul. Nadrzeczna, przy Centrum Społeczno-Kulturalnym

13 sierpnia - godz. 9-16 - Krasnostaw, ul. Konopnickiej 4, parking przed budynkiem urzędu gminy.

Zbadaj piersi – mammobus przyjedzie do Ciebie

● **REGION** Zbyt późno wykryty rak piersi zabija. Dlatego skorzystaj z bezpłatnego programu NFZ i się zbadaj.

Bezpłatne prześwietlenie piersi w technice cyfrowej – z takiego badania w najbliższy wtorek, 10 sierpnia, będą mogły skorzystać mieszkanki Chełma. Mammografia będzie wykonywana w mobilnej pracowni, która zaparkuje na parkingu przy ul. Sybiraków. Stać tam będzie od godz. 9 do 17. Zainteresowane panie mogą się rejestrować pod nr telefonu: 58 767 34 44.

Z kolei w przyszłym tygodniu mammobus odwiedzi gminę Hanna w powiecie włodawskim. Zajadzie tam w poniedziałek, 16 sierpnia. Stacjonować będzie przy Gminnym Ośrodku Kultury w godzinach 9-15. Rejestracja pod nr telefonów: 723 351 002, 723 351 003.

Pod tymi samymi numerami zapisać się mogą mieszkanki gminy Krasnostaw. Mobilna



fol. pixabay

pracownia przyjedzie tam we wtorek, 17 sierpnia. Stać będzie w Siennicy Nadolnej 15d przy Gminnym Centrum Kultury. Badania będą wykonywane od godziny 9 do 15.

Aby skorzystać z darmowej mammografii, trzeba zabrać ze sobą dowód osobisty i ewentualnie wyniki poprzednich badań, które mogą ułatwić postawienie trafnej diagnozy.

Zaproszenie skierowane jest do kobiet w wieku od 50 do 69 lat, ponieważ to w tej grupie wiekowej jest notowany naj-

większy wzrost zachorowań na raka piersi. Stanowi on około 25 proc. wszystkich nowotworów złośliwych u kobiet. Szacuje się, że rocznie raka piersi rozpoznaje się u 1,5 miliona kobiet na całym świecie, a około 400 tysięcy umiera z tego powodu.

Przypominamy, że darmowa mammografia przysługuje tylko tym paniom, które w ciągu ostatnich 2 lat nie były badane i nie leczą się onkologicznie lub otrzymały wynik ze wskazaniem do wykonania badania po 12 miesiącach.

szer

Jeżeli jesteś osobą z niepełnosprawnością, członkiem jej rodziny lub osobą bliską a w związku z pandemią COVID-19 znajdujesz się w trudnym położeniu życiowym i potrzebujesz wsparcia psychologicznego

kontakt@fundacjazew.pl



ZADZWOŃ POD NUMER 515 286 157 I UMÓW SIĘ NA SPOTKANIE ON-LINE Z JEDNYM Z NASZYCH DOŚWIADCZONYCH PSYCHOLOGÓW.

Depresja, uzależnienia, trudności z opieką nad dzieckiem z niepełnosprawnością, wyczerpanie psychiczne i lęk o przyszłość - to dzisiaj doświadczenie wielu osób. Samotność często wzmacnia te problemy i odbiera nadzieję na zmiany. Nie zawsze wystarcza wsparcie przyjaciół, czasami wydaje się, że ich w takich sytuacjach brakuje. Nie wahaj się i zwróć się po pomoc.

Projekt trwa do 31 grudnia 2021 r. Liczba miejsc ograniczona.



Zadanie jest finansowane przez Państwowy Fundusz Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych a realizowane przez Fundację ZEW zgodnie z umową o realizację zadania publicznego nr ZZO/000273/03/D.

www.fundacjazew.pl

6123

PRACOWNIA PROTETYCZNA
Technik dentystyczny
Jadwiga Branecka - Kania
pl. Kupiecki 10 (II piętro)
pon. - pt.: 10.00 - 16.00
Tel: 606 902 148

APTEKA pomocna
pn - pt 7:00 - 21:00
sob 8:00 - 21:00
ul. Szpitalna 40
Chełm

LEK DENT Chełm
ul. Wołyńska 32
Dr n.med. **Krzysztof Wojewoda**
Specjalista Ginekolog-Położnik
zaprasza
wtorki środy piątki
■ USG i KTG (w ramach wizyty)
■ Kolposkopia
Rejestracja tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO PRZYCHODNIA CENTRUM
Dr n. med. Marek Daniłoso
lekarz specjalista psychiatry psychoterapeuta
leczenie zaburzeń psychicznych u dorosłych, młodzieży, dzieci powyżej 6. roku życia
22-100 Chełm, ul. Szpitalna 47
tel. 661 666 401
www.przychodniacentrum.com

Lek. med. Zbigniew Bąk
SPECJALISTA NEUROLOG
Chełm, ul. Zachodnia 41 (os. Gwarek)
Przyjmuje: poniedziałki, czwartki, od godz. 16.00
Rejestracja telefoniczna 82 564 30 74

PRYWATNY GABINET DENTYSTYCZNY
lek. dent. **Marzena Mroczek**
Chełm, ul. Narutowicza 9/2
tel. 604 539 663
poniedziałek - piątek po 15⁰⁰
Wizytę proszę umawiać telefonicznie

www.nzozlekdent.pl
LEK-DENT Chełm, ul. Wołyńska 32
lek. med. **Tomasz Wojewoda**
specjalista ginekolog-położnik
zaprasza
poniedziałki - 16:00 - 18:00
■ KOMPLEKSOWA OPIEKA położnicza i ginekologiczna
■ USG, KTG i cytologia
Rejestracja tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53

APTEKA Na Deptaku
pn-pt 7:00 - 19:00
sob 7:00 - 17:00
ul. Lwowska 21/7
Chełm

U mundurowych polata sie krew

● **CHEŁM** 37 osób oddało życiodajny płyn podczas mundurowej akcji poboru krwi, zorganizowanej z okazji Święta Policji. Patronował jej komendant miejski policji w Chełmie mł. insp. Mariusz Kołtun.

Została przeprowadzona 30 lipca przed budynkiem Komendy Miejskiej Policji w Chełmie oraz w Regionalnym Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa w Chełmie. Organizatorem był Mundurowy Klub Honorowych Dawców Krwi im. 27 Wołyńskiej Dywizji Armii Krajowej w Chełmie przy Nadbużańskim Oddziale Straży Granicznej w Chełmie oraz Międzynarodowe Stowarzyszenie Policji IPA Region Chełm.



Uczestniczyli w niej funkcjonariusze, jednocześnie gospodarze akcji z Komendy Miejskiej Policji w Chełmie, z Nadbużań-

skiego Oddziału Straży Granicznej w Chełmie, żołnierze Wojsk Obrony Terytorialnej z 24 Batalionu Lekkiej Piechoty w Chełmie

wchodzącego w skład 2 Lubelskiej Brygady Obrony Terytorialnej im. mjr. Hieronima Dekutowskiego ps. „Zapora”, Zakładu Karnego w Chełmie, strażacy z OSP w Wierzbicy oraz mieszkańcy Chełma i powiatu chełmskiego.

Mimo upalnej pogody na mundurowej akcji przed chełmską komendą krew oddało 18 honorowych dawców krwi, natomiast w RCKiK w Chełmie było obecnych 19 chełmskich krwiodawców. Łącznie oddali 16 650

ml krwi.

Konrad Pawłowski, prezes Mundurowego Klubu Honorowych Dawców Krwi im. 27 Wołyńskiej Dywizji Armii Krajowej w Cheł-

mie, dziękuje za udział w tak szlachetnej akcji uczestnikom i ma nadzieję, że wszyscy będą brali przykład z chełmskich krwiodawców. (apm)



Dla kogo nagrody?

● **REGION** Kto powinien zostać osobowością trzeciego sektora, a kto wolontariuszem 2020 roku? Która organizacja szczególnie zasłużyła się na rzecz promocji i rozwoju innowacji kultury województwa lubelskiego, a który samorząd wyjątkowo wspierał w ubiegłym roku działania organizacji pozarządowych?

Tego dowiemy się 21-22 września podczas Lubelskiego Forum Inicjatyw Pozarządowych i Lubelskiego Forum NGO połączonego z Galą Trzeciego Sektora. W ramach tego wydarzenia Rada Działalności Pożytku Publicznego Województwa Lubelskiego organizuje konkurs „Nagroda Trzeciego Sektora”, podczas którego powołana kapituła wyłoni laureatów za działalność w sektorze pozarządowym. Kandydatów do nagrody można zgłaszać w pięciu kategoriach: I - nagroda dla samorządu wspierającego działania trzeciego sektora województwa lubelskiego 2020; II - nagroda dla przedstawiciela biznesu wspierającego działalność trzeciego sektora w województwie lubelskim 2020; III - Osobowość Trzeciego Sektora Województwa Lubelskiego 2020; IV - organizacja pozarządowa promująca trzeci sektor i województwo lubelskie 2020 (Mały

Ambasador); V - wolontariusz roku 2020.

Konkurs skierowany jest do członków organizacji pozarządowych, przedstawicieli różnych branż biznesu – działalności gospodarczej zaangażowanych w pracę i wspieranie działań organizacji pozarządowych, organizacji pozarządowych działających na rzecz promocji i rozwoju innowacji kultury województwa lubelskiego i samorządów wspierających działania organizacji pozarządowych.

Zgłoszenia należy przysyłać do 20 sierpnia pocztą elektroniczną na adres e-mailowy: rdpp@lubelskie.pl lub listownie na adres: Urząd Marszałkowski Województwa Lubelskiego w Lublinie, Departament Promocji, Sportu i Turystyki, ul. Artura Grottgera 4, 20-029 Lublin, z dopiskiem „Nagroda Trzeciego Sektora”.

Wydarzenie współorganizowane przez Radę Działalności Pożytku Publicznego Województwa Lubelskiego, Regionalny Ośrodek Polityki Społecznej w Lublinie i Forum Lubelskich Organizacji Pozarządowych jest kontynuacją Konwentu „Regionalna Sieć Współpracy Organizacji Pozarządowych z Samorządem Terytorialnym i Lubelskie Forum Inicjatyw Pozarządowych” z lat ubiegłych. (apm)

Terytorialsi strzelają i rzucają granatami

● **REGION** Prawie 300 żołnierzy z 2 Lubelskiej Brygady OT wyruszyło na poligon do Nowej Dęby w województwie podkarpackim, by doskonalić zdolności bojowe. Jako pierwsi ćwiczenia rozpoczęli Terytorialsi z 24 chełmskiego batalionu lekkiej piechoty oraz kompania dowodzenia i pluton ogniowy.

Rozpoczęła się letnia edycja szkolenia zintegrowanego w 2 Lubelskiej Brygadzie OT.

- Będzie to czas wyťažonej nauki, wyrównywania poziomu wyszkolenia i doskonalenia indywidualnych umiejętności bojowych, w ramach funkcji



pełnionych w 12-osobowych sekcjach lekkiej piechoty. Istot-



FOT. 2 LUBELSKA BRYGADA OBRONY TERYTORIALNEJ

nym elementem tych ćwiczeń będzie nauka komunikacji i synchronizacji w zespole tak, aby w przyszłości żołnierze potrafili współdziałać ze sobą w warunkach bojowych – mówi oficer prasowy **kpt. Damian Stanuła**. Na poligonie w Nowej Dębie będą realizowane takie zadania jak: rzuty granatem bojowym, strzelania z moździerzy, granatników przeciwpancernych czy broni snajperskiej. Terytorialsi będą również intensywnie szkolić się w koszarach, na strzelnicach i tzw. pasach taktycznych m.in. Gwardian, Hubale, Srebrzyszcze, Sitaniec-Wolica.

W stałych rejonach odpowiedzialności (SRO) poszczególnych batalionów będą doskonalić umiejętności z taktyki, topografii, łącz-

ności, ratownictwa pola walki, maskowania i bytowania w rejonie działania. Ćwiczenia odbędą się w kilkunastu lokalizacjach, m.in. w Nadleśnictwie Lubartów (Lasy Kozłowieckie, Lasy Firlej, Michów, Ostrów Lubelski), w Nadleśnictwie Świdnik (Lasy Głusk, Jabłonna, Strzyżewice, Lasy Dąbrowa, okolice Parczewa).

- Szkolenia zintegrowane organizowane na poligonach oraz w SRO, obok ćwiczeń podstawowych, wyrównawczych i rotacyjnych, są jedną z form podnoszenia umiejętności indywidualnych i zespołowych terytorialsów. Każdy żołnierz WOT minimum raz w roku zobligowany jest uczestniczyć w takim szkoleniu – dodaje Stanuła. (opr. apm)

Rowerowy rajd w hołdzie Powstańcom Warszawskim

● **CHEŁM** Około 150 osób wzięło udział w niedzielnym Pierwszym Chełmskim Rajdzie Rowerowym w Hołdzie Powstańcom Warszawskim. - Zainteresowanie imprezą przeszło nasze najśmielsze

oczekiwania - nie ukrywa zadowolenia **Artur Juszcza**k, organizator z Chełmskiej Grupy Rowerowej.

W rajdzie mógł wziąć udział każdy, musiał mieć jedynie sprawny rower i zarejestrować

się w biurze zawodów. Rajd planowano dla 100 osób, ale ponieważ zainteresowanie było dużo większe, organizatorzy zwiększyli limit uczestników. Otrzymali oni pakiet startowy z koszulką patriotyczną i wskoczyli

na jednoślady. Trasa wynosiła ok. 19 km, potem były konkursy, gry i zabawy. Oczywiście motywem przewodnim było Powstanie Warszawskie.

- Duma nas rozpiera, bo udział wzięło dużo ludzi, było

patriotycznie, honorowo i w miarę bezpiecznie - dodaje Juszcza.

Rajd został wsparty przez: Urząd Marszałkowski Województwa Lubelskiego w ramach programu „Warto być Polakiem”,

Chełmski Park Wodny, MOPR w Chełmie, Szkołę Williams Chełm, Champion Sport Pub, Czarną Perłę, Pięknego Grzecha Sklep Rowerowy Serwis Narciarski i Centrum Korepetycji w Chełmie Black Sparrow. (apm)



FOT. PRZYSTANEK CHEŁM

WAKACYJNY KONKURS SUPER TYGODNIA

SUPERdzieciaki NA START! ATRAKCYJNE NAGRODY CZEKAJĄ

Tak jak zapowiadaliśmy, lista kandydatów do tytułu SUPERdzieciaki została skrócona. Z prawie 300 dzieci, które rodzice zgłosili do naszego wakacyjnego konkursu, do II etapu zakwalifikowaliśmy 62 dzieci, na które wpłynęły kupony.

Do wygrania atrakcyjne nagrody, w tym gotówka (1000 zł) na wymarzony prezent, piękne zabawki, talony do parku rozrywki Magiczne Ogrody, profesjonalna sesja zdjęciowa oraz prezentacja na pierwszej stronie naszego tygodnika.

Głosowanie odbywa się wyłącznie na kuponach wyciętych z gazety. Każda osoba głosująca może przysłać dowolną ich liczbę. Od przyszłego tygodnia będzie można głosować także SMS-ami.

Konkurs zakończy się na początku września. Wręczenie nagród i ogłoszenie wyników planujemy w pierwszej połowie września.

ZAKWALIFIKOWANI DO II ETAPU KONKURSU



1. Wiktoria Grajer,
9 lat



2. Oskar Bas,
2 lata



9. Kubuś Rzemieński,
8 miesięcy



11. Kornelia Lasek,
2 miesiące



12. Zuzia Rzemieńska,
8 lat



13. Zosia Rzemieńska,
3 lata



17. Aleksandra Soja,
5 lat



23. Kubuś Klimiuk,
10 miesięcy



26. Agata Władyszewska,
3 miesiące



36. Barbara Zubczyńska,
5 lat



37. Szymon Zubczyński,
7 lat



38. Ola Zalichta,
6 lat



44. Wiktoria Brysiak,
5 miesięcy



46. Nina Gierlach,
9 lat



52. Wiktoria Kosińska,
18 miesięcy



64. Antoś Grabiński,
rok i 11 miesięcy

Kupon do głosowania 5

SUPERdzieciaki

Głosuję na

Nr

imię i nazwisko dziecka

Dane osoby głosującej:

Imię i nazwisko

Telefon kontaktowy

Data i czytelny podpis

Wyrażam zgodę na wykorzystanie przez Organizatora konkursu podanych poniżej moich danych osobowych w celach informacyjnych odnośnie organizacji konkursu.

Bank Spółdzielczy
w Białopolu

BARBÓRKA
JASKINIA SOLNA W CHEŁMIE

UL. LUBELSKA 52
W CHEŁMIE
TEL. 82 564 71 69

www.jaskinia-chelm.pl facebook.com/jaskiniasolnabarborka

ROMET

pon - pt
9 - 18
sobota
10 - 15

Lubelska 115
przy stacji kolejowej
Chełm Miasto
tel. 516 090 230

AAA...KUKU
ZAJĘCIA OGÓLNOROZWOJOWE

zajecia.akuku@gmail.com
tel. 518 153 776

Zajęcia:
sportowe,
plastyczno-edukacyjne,
muzyczne,
animacje teatralne.
Oraz animacje na eventach,
chrzcinach, festynach
czy urodzinach.

ZAPRASZAMY!

**CAŁY BANK
DLA CIEBIE**

Zapraszamy do placówki
we Włodawie, ul. Rynek 19
tel. 82 572 12 90
(koszt wg stawki operatora)

CRÉDIT AGRICOLE

19 019
koszt wg stawki operatora

www.credit-agricole.pl
Credit Agricole Bank Polska S.A.



68. Pawełek Hadam,
10 lat



77. Laura Januszko,
7 miesięcy - 40 gł.



100. Oliwia Panna,
rok



109. Paweł Strojny,
4 lata



113. Zuzanna Bogucka,
2 tygodnie



128. Zuzanna Prucnal,
6 lat



131. Zuzanna Łuczkiewicz,
7 lat



138. Oskar Kłębowski,
2 lata



140. Zofia Małysz,
2 lata



143. Zuzia Osuch,
3 lata



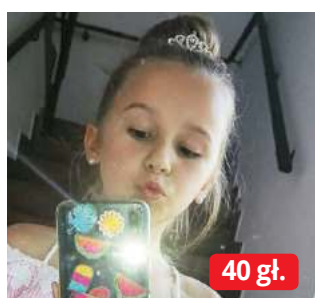
150. Oliwier Kusy,
7,5 miesiąca



151. Bartuś Nowak,
10 miesięcy



152. Ilayda Bisko-Ibrahim,
miesiąc



157. Wiktoria Dubicka,
10 lat



160. Ina Podolak,
17 miesięcy



184. Anieli Mazur,
15 miesięcy



190. Melania Brodziak,
3 lata



214. Igor Szykuła,
5 miesięcy



215. Kornelek Ciemniecki,
2 lata



219. Antoni Franus,
3 miesiące



229. Kinga Rozwód,
4 lata



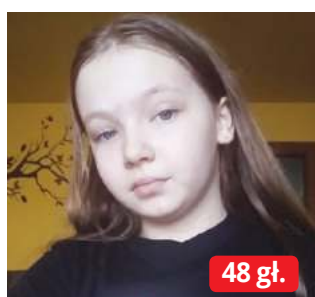
230. Krzyś Rozwód,
22 miesiące



242. Kinga Szerement,
6 lat



244. Nikodem Malinowski,
9 miesięcy



255. Zuzanna Burszczan,
10 lat



272. Kacper Kotowski,
1,5 roku



274. Viktor Dziurzycki,
11 miesięcy



Lady Marion
bielizna & brafitting
Chelń, Pl. E.Łuczkowskiego 9A
ul. Lwowska 15
tel. 733 715 077, 785 777 775
www.ladymarion.pl
ladymarionbielizna

ANIMINI
Kreatywna Niania Anna Kowalcuk
Animatorska zabawa dla dzieci
kontakt : 506 191 399
ZAPRASZAMY!

Twój Agent
Ubezpieczenia
Kinga Jędrzejewska
NAJLEPSZE
UBEZPIECZENIA DLA CIEBIE
Chelń, ul. Lwowska 13 R
kontakt@twojagentchelń.pl 798 707 260
663 065 989

Ctn Centrum Techniki Narzędziowej
ELEKTROMET
• ELEKTRONARZĘDZIA • SPRZĘT OGRODOWY
• NARZĘDZIA BUDOWLANE I SPAWALNICZE
• FARBY I AKCESORIA
Sprzedaż • Ostrzalnia
Serwis • Wypożyczalnia
CHEŁM Żołnierzy I AWP 11 82 565 72 40
CHEŁM Szkolna 10 82 565 52 66
KRASNYSTAW Poniatowskiego 3 82 576 69 70
HRUBIESZÓW Kolejowa 6 84 696 51 14
www.elektromet.net.pl

SENATOR RP
PROFESOR
Józef Zajac
BIURO SENATORSKIE
czynne codziennie w godz. 9.00 - 14.00
22-100 Chelń, ul. Lwowska 14 A, lok. 5

FRAGOLI
BURGER | WINE | DRINK | FUN | PIZZA
Wojślawicka 2, Chelń
www.fragoli.pl
82 307 00 20
Fragoli Chelń

TV super tydzień chełmski PROGRAM

Program telewizyjny 9.08 - 15.08.2021



Tata do pary 2

TVP 2, sobota 14.08, godz. 20.00

Minęły dwa lata odkąd Henry (Til Schweiger), Katherina (Jasmin Gerat), Tristan (Samuel Finzi) i Magdalena (Emma Schweiger) zaczęli tworzyć specyficzną rodzinę. Henry rozpoczyna karierę jako producent filmowy. W ramach swojego pierwszego projektu musi współpracować z ekscentrycznym młodym aktorem Matthiasem Schweighöferem. Na domiar złego jego partnerka zaczyna zarzucać mu, że zaniedbuje rodzinę na rzecz kariery i nie zajmuje się swoimi dziećmi. W końcu postanawia na pewien czas wyprowadzić się i zostawić dom, syna i córkę całkowicie pod opieką Henry'ego i Tristana. Obaj mężczyźni mają gigantyczne problemy z poradeniem sobie z nowym wyzwaniem. Sytuacji nie ułatwia fakt, że Tristan przeżywa kryzys wieku średniego i próbuje dojść do siebie po wyjeździe Charlotte. Partnerka porzuciła go i wyjechała za granicę do pracy. Próbujący odnaleźć się w nowej sytuacji, mężczyzna wkrótce znajduje sobie młodszą kochankę, Annę (Jytte-Merle Böhrnsen)

Połowanie na druhny

TVN, sobota 14.08, godz. 20.00

Przyjaciele John Beckwith i Jeremy Grey, mediatorzy w sprawach zawodowych, mają oryginalne hobby. Łączy ich zamiłowanie do wprasania się na imprezy weselne. Nieważne, czy to żydowski, włoski, czy irlandzki ślub. Najważniejsza jest darmowa zabawa i obecność ponętnych kobiet, które są podekscytowane już samą myślą o małżeństwie. John i Jeremy działają według ściśle opracowanych reguł. Podają się za przyjaciół rodziny i, wykorzystując swój osobisty urok, podrywają dziewczęta. W końcu jednak nadchodzi dzień, gdy wpadają we własne sidła. Podczas wesela córki rządowego dygnitarza Williama Cleary'ego John łamie zasady. Zakochuje się w Claire, siostrze panny młodej i jednocześnie jej druhnie, która ma już chłopaka, Zachary'ego „Sacka” Lodge'a. Beckwith przekonuje przyjaciela, by skorzystali z zaproszenia rodziców Claire na przyjęcie w ich posiadłości.



Z ust do ust

TVN, sobota 14.08, godz. 22.25

Sarah Huttinger (Jennifer Aniston) choć pracuje w redakcji prestiżowego „New York Timesa”, nie jest zadowolona ze swojego zajęcia. Pisz bo wiem... nekrologi. Życie prywatne również nie napawa jej optymizmem. Co prawda ma narzeczonego Jeffa Daley'ego (Mark Ruffalo), z którym planuje ślub, jednak nie jest przekonana, czy podjęła słuszną decyzję i chce z nim spędzić resztę swoich dni. Wkrótce bierze udział w przyjęciu weselnym młodszej siostry, Annie (Mena Suvari), w rodzinnej Pasadenie w Kalifornii. Zgryźliwa babka, Katharine Richelieu (Shirley MacLaine), opowiada historię głośnego skandalu sprzed lat, kiedy to ona i matka Sarah kochały się w tym samym mężczyźnie...



Korytarzem w mrok

TVN, niedziela 15.08, godz. 20.00

Kit Gordy (AnnaSophia Robb) jest nastolatką ze skłonnościami do agresji. Przez swoje nieodpowiednie zachowanie zostaje wydalona ze szkoły. Matka dziewczyny (Kirsty Mitchell) wysyła ją więc do internatu Blackwood Boarding School - placówki mieszczącej się w starej antycznej posiadłości, o której krąży wiele tajemniczych pogłosek. Pieczę nad nową uczennicą obejmuje intrygująca Madame Duret. Niebawem, Kit zaczyna miewać nawracające koszmary, które coraz silniej zaczynają oddziaływać na jej samopoczucie. Chcąc odkryć przyczynę przerażających snów, wraz z koleżanką natrafia na trop mrocznego sekretu, od lat skrywanego przez stare mury.



Bad Company

Polsat, niedziela 15.08, godz. 22.05

W Czechach działa rosyjski gang, który zajmuje się handlem bronią nuklearną. Pracownicy CIA prowadzą tajną misję, której celem jest rozbić niebezpiecznej organizacji. Pechowo jednak ginie jeden z głównych agentów, Kevin Pope, którego udział był niezbędny do pomyslnego zakończenia całej akcji. CIA nie może teraz wycofać się z zakrojonej na szeroką skalę operacji. Agenci, którzy nie mieli żadnego planu B, rozpaczliwie szukają wyjścia z patowej sytuacji. W końcu decydują, że zmarłego powinien zastąpić jego brat bliźniak.



TVP 1

- 5.20 Przysięga (450) - serial
- 6.05 Elif (1021) - serial
- 6.55 Policzmy się dla Polski - felieton
- 7.00 Transmisja Mszy Świętej
- 7.30 Okiem Wiary - magazyn
- 8.00 Wiadomości, Pogoda
- 8.15 Kwadrans polityczny
- 8.40 Ranczo s.III (30) - Fakt prasowy - serial
- 9.40 Komisarz Alex s.IX (115) - Krzywdy dzieci - serial
- 10.35 Ojciec Mateusz s.XX (263) - łopianowo - serial
- 11.25 Uzdrowisko (31) - Impotent
- 12.00 Wiadomości
- 12.10 Agrobiznes
- 12.35 Magazyn Rolniczy
- 12.50 Wydry i ich sekrety - film dok.
- 14.00 Elif (1022) - serial
- 15.00 Wiadomości, Pogoda
- 15.15 ALARM! - magazyn
- 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
- 16.05 Przysięga (451) - serial
- 17.00 Teleexpress
- 17.20 Kolarstwo - Tour de Pologne - 1. etap. Lublin - Chełm
- 19.15 Tour de Pologne - kronika
- 19.25 Sport, Wiadomości, Pogoda
- 20.10 ALARM! - magazyn
- 20.35 Królowa i konkwestador (40 - 41) - serial
- 22.30 Rolnik szuka żony seria 7 - /1/ - reality show
- 23.30 Świat bez fikcji - Białoruś. Początek - film dok.
- 0.35 Zasady nie obowiązują - komediodramat, USA, reż. Warren Beatty, wyk. Lily Collins, Annette Bening, Warren Beatty, Matthew Broderick, Martin Sheen, Alec Baldwin
- 2.50 Droga do szczęścia - film obyczajowy, USA, reż. Sam Mendes, wyk. Kate Winslet, Leonardo DiCaprio, Christopher Fitzgerald
- 4.50 Nie na sprzedaż - film dok.
- 5.05 Notacje - Wacław Micuta. II Wojna Światowa i Powstanie Warszawskie - cykl dok.

POLSAT

- 6.00 Nowy dzień z Polsat News
- 8.40 Malanowski i Partnerzy
- 9.40 Sekrety rodziny
- 10.40 Dlaczego ja?
- 11.40 Gliniarze
- 12.50 Wydarzenia
- 13.25 Interwencja
- 13.40 Trudne sprawy
- 14.40 Dlaczego ja?
- 15.50 Wydarzenia, Pogoda
- 16.15 Interwencja
- 16.35 Gliniarze
- 17.40 Sekrety rodziny
- 18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
- 19.25 Gość Wydarzeń



- 20.05 MEGA HIT - Ant - Man - film sci-fi, USA, 2015, reż. Peyton Reed, wyk. Paul Rudd, Michael Douglas, Evangeline Lilly, Corey Stoll - Zawodowy oszust Scott Lang, za sprawą niezwykłego kostiumu potrafi zmniejszać się do rozmiarów mrówki, zyskując jednocześnie nadludzką siłę. Gdy świat stanie w obliczu nowej generacji zagrożeń, Ant - Man wraz ze swoim mentorem doktorem Hankiem Pymem, zaplanuje skok, który może zapobiec katastrofie.
- 22.45 W odwecie za śmierć - thriller, USA, 2010, reż. Lauro Chartrand, wyk. Steven Seagal, Dan Badarau, Darren Shahlavi, D. Neil Mark
- 0.50 Anioły i demony - thriller, USA, 2009, reż. Ron Howard, wyk. Tom Hanks, Ewan McGregor, Ayelet Zurer, Stellan Skarsgård
- 3.40 Love Island. Wyspa miłości

SUPER POLSAT

- 6.05 Wydarzenia
- 7.05 Psi patrol
- 8.05 Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości
- 8.35 Bąbelkowy świat guzików
- 9.05 Dora poznaje świat
- 9.35 iCarly
- 10.00 SuperLudzie
- 10.30 Świat według Kiepskich
- 11.00 Nasz nowy dom
- 12.00 Niania
- 13.00 Kowalscy kontra Kowalscy
- 14.00 Przyjaciółki
- 15.00 Top CHEF
- 16.30 Hell's Kitchen
- 16.50 Piekelnia Kuchnia
- 18.00 Nasz nowy dom
- 19.00 Świat według Kiepskich
- 20.00 Mocne uderzenie - komedia, USA, 2012, reż. Frank Coraci, wyk. Kevin James, Salma Hayek, Henry Winkler, Bas Rutten
- 22.10 Skok przez miotłę - komedia, USA, 2011, reż. Salim Akil, wyk. Angela Bassett, Paula Patton, Laz Alonso, Loretta Devine
- 0.35 Kabaretowa Ekstraklasa
- 1.00 Miasto długów
- 2.00 Miasto długów
- 3.00 Gliniarze
- 4.00 Na ratunek 112
- 4.30 Na ratunek 112
- 5.00 Na ratunek 112

STOPKLATKA

- 6.00 Scena Śmiechu
- 7.00 Złotopolscy - serial
- 8.05 Plebania - serial
- 9.05 Allo, Allo - serial
- 10.10 Doktor Martin - serial
- 12.10 Chicago Fire sezon 2 - Przejazdzka - serial
- 13.05 Katastrofy w przestworzach
- 15.15 Mrówki w samolocie - thriller
- 16.55 Chicago Fire - serial
- 17.50 Wojny magazynowe
- 20.00 Sztos - komedia sensacyjna
- 21.50 Święci z Bostonu II - Dzień Wszystkich Świętych - film kryminalny
- 0.10 Bez litości sezon 1 - serial

TVP 2

- 4.55 Cafe piosenka - Tomasz Kordeusz - talk - show
- 5.30 Na dobre i na złe (723) - Poza zasięgiem - serial
- 6.25 Życiowe wybory - Alternatywa - dokument
- 7.00 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
- 7.30 Pytanie na śniadanie
- 11.20 Policzmy się dla Polski
- 11.30 Porachunki - serial
- 12.30 Koło fortuny - teleturniej
- 13.15 Kozacka miłość (156) - serial
- 14.05 Va Banque (169) - teleturniej
- 14.35 Na sygnale (296) - Wielki mały cud - serial
- 15.10 Górszy ratownicy (48) - Wesele w górach, cz. 2 - serial
- 16.00 Koło fortuny - teleturniej
- 16.35 Familiada - teleturniej
- 17.15 Promyk nadziei (83) - serial
- 18.00 Panorama
- 18.20 Va Banque (172) - teleturniej
- 18.45 Kozacka miłość (157) - serial
- 19.35 Barwy szczęścia (2445) - serial
- 20.10 Rozmowy kontrolowane - komedia, reż. Sylwester Chęciński, wyk. Stanisław Tym, Irena Kwiakowska, Alina Janowska, Krzysztof Kowalewski
- 21.50 Lato, muzyka, zabawa. Wakacyjna Trasa Dwójki - 2021 Świnoujście
- 22.15 Wojenne dziewczyny s.I (8) - serial
- 23.05 The Good Doctor s.II (33) - serial
- 23.55 The Good Doctor s.II (34) - serial
- 0.50 Letnia szkoła życia - dramat obyczajowy, Francja, reż. Laurent Cantet, wyk. Marina Fois, Matthieu Lucci, Florian Beaujean, Mamadou Doumbia
- 2.55 Warto kochać (69) - serial
- 3.40 Życie nie umiera - komediodramat, reż. Maciej Migas, wyk. Tomasz Kot, Janusz Chabior, Jacek Braciak, Ireneusz Czap
- 5.15 Zakończenie programu

TVN

- 5.05 Uwaga! - program interwencyjny
- 5.20 Nowa Mają w ogrodzie
- 5.50 Akademia ogrodnika
- 6.00 LAB - serial
- 7.00 Ukryta prawda
- 8.00 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
- 9.00 Dzień Dobry TVN - magazyn
- 11.35 Droga na Podium - program motoryzacyjny
- 11.45 Ukryta prawda
- 12.50 Ukryta prawda
- 13.50 Ukryta prawda
- 14.55 Szpital - program obyczajowy
- 16.00 LAB - serial
- 17.00 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
- 18.00 Ukryta prawda
- 19.00 Fakty, Sport, Pogoda
- 19.25 Uwaga! koronawirus
- 19.55 Uwaga! - program interwencyjny
- 20.10 Doradca smaku
- 20.15 Na Wspólnej - serial
- 20.55 Milionerzy



- 21.30 Gruby i chudszy II: Rodzina Klumpów - komedia, USA 2000, reż. Peter Segal, wyk. Eddie Murphy, Janet Jackson, Larry Miller, John Ales, Richard Gant
- 23.50 Od kołyski aż po grób - film sensacyjny, USA 2003, reż. Andrzej Bartkowiak, wyk. Jet Li, DMX, Anthony Anderson, Kelly Hu, Tom Arnold, Marc Dacascos
- 2.00 Co za tydzień - magazyn
- 2.30 Wewnętrzny wróg - serial
- 3.30 Uwaga! - program interwencyjny
- 3.50 NOC Magii

TVP SPORT

- 5.30 Olimpijski Wieczór - magazyn sportowy
- 5.55 Olimpijski Wieczór - magazyn sportowy
- 6.35 IO Tokio 2020 - piłka nożna - Finał meczów
- 7.35 IO Tokio 2020 - piłka nożna - Finał meczów
- 8.45 PN - PKO Ekstraklasa
- 9.45 PN - PKO Ekstraklasa
- 10.50 Piłka nożna - eUwinnier 2. Ligi. 2.kolejka. Motor Lublin - Ruch Chorzów
- 12.50 Kolarstwo - Tour de Pologne - 1. etap. Lublin - Chełm
- 12.55 Kolarstwo - Tour de Pologne - 1. etap. Lublin - Chełm
- 19.15 IO Tokio 2020 - Polskie medale
- 20.15 GOL - felieton
- 21.00 GOL - felieton
- 22.00 Sportowy Wieczór
- 22.40 Kolarstwo - Tour de Pologne - 1. etap. Lublin - Chełm
- 23.40 Sporty walki - MMA - Gala Bellator 263
- 1.20 Sporty walki - Gala MMA ONE Championship, Singapur
- 3.00 Sporty walki - MMA - Professional Fighters League, Atlantic City - Seson regularny, Dzień 3
- 5.00 Zakończenie dnia

TV 4

- 6.00 Gliniarz i prokurator
- 7.00 Strażnik Teklasu
- 8.00 Nasz nowy dom
- 9.00 Pierwsza miłość
- 10.30 Święty - serial
- 11.00 Fabryka jeźdźców
- 11.30 Detektywi w akcji
- 12.30 Kobra - oddział specjalny
- 13.30 STOP Drogówka
- 15.30 Hardkorowy lombard
- 17.00 Septagony
- 18.00 Kochane pieniądze - serial
- 19.00 Policjanci i Policjanci
- 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny
- 21.00 Columbo
- 23.00 Wzór - serial
- 0.05 Śmierć na 1000 sposobów

PONIEDZIAŁEK, 9.08

TVN 7

- 5.20 Szpital - program obyczajowy
- 6.20 40 kontra 20
- 7.20 Zakochani po uszy - serial
- 7.55 Ukryta prawda
- 10.55 Szpital - program obyczajowy
- 11.55 Szkoła - serial
- 12.55 Sąd rodzinny
- 13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska
- 14.55 Ukryta prawda
- 15.55 Szkoła - serial
- 16.55 Sprzątaczk
- 17.40 Złodzieje - program poradnikowy
- 18.25 Szpital - program obyczajowy
- 19.30 Zakochani po uszy - serial
- 20.00 40 kontra 20
- 21.00 Szadź - serial



- 23.00 Wiecznie żywy - horror, USA 2013, reż. Jonathan Levine, wyk. Nicholas Hoult, Teresa Palmer, Anaïgh Tip-ton, Rob Corddry, John Malkovich
- 1.10 Trzy noce z duchami
- 2.15 Zbrodnie, które wstrząsnęły Ameryką
- 3.20 NOC Magii

PULS

- 6.00 Zbuntowany anioł - telenowela
- 7.00 Zbuntowany anioł - telenowela
- 8.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
- 11.00 Zbuntowany anioł - telenowela
- 12.00 Zaklinaczka duchów - serial
- 13.00 Zaklinaczka duchów - serial
- 14.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
- 16.00 Rodzinny interes - serial
- 17.00 Rodzinny interes - serial
- 18.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
- 20.00 Triumf sprawiedliwości - thriller, USA 2016, reż. Keoni Waxman, wyk. Claudiu Bleont, Florian Piersic Jr, Jade Ewen, Jonathan Rosenthal, Ovidiu Niculescu, Steven Seagal
- 21.50 Długi pocałunek na dobranoc - film sensacyjny, USA 1996, reż. Renny Harlin, wyk. Brian Cox, Craig Bierko, Genna Davis, Samuel L. Jackson
- 0.05 Akt odwagi - film sensacyjny, USA 2012, reż. Mike McCoy, Scott Waugh, wyk. Ajay, Rorke Denver, Sonny, Weimny
- 2.05 Taki jest świat
- 3.00 Rodzinny interes - serial
- 3.55 Na jedwabnym szlaku
- 4.35 Z archiwum policji
- 5.00 Rodzinny interes - serial

TRWAM

- 11.30 Przyroda w Obiektywie
- 11.45 Kolory Świętości
- 11.50 Święty na każdy dzień
- 12.00 Anioł Pański
- 12.03 Informacje dnia
- 12.20 Mojżesz - 10 przykazań
- 13.10 Exodus Ochoty
- 13.30 Msza Święta
- 14.20 100 cudownych miejsc na świecie
- 14.30 Próba wiary. Święty Walenty
- 15.25 Betafo
- 15.50 Ma się rozumieć
- 16.00 Informacje dnia
- 16.10 Sanktuarium polskie
- 16.30 Zew natury
- 16.55 Świadkowie
- 17.30 Msza obywatelska
- 17.55 Poczet Wielkich Polaków
- 18.00 Anioł Pański
- 18.05 Informacje dnia
- 18.15 Rozmowy niedokończone
- 19.25 Powstanie Warszawskie
- 19.30 Opowieści Starego Testamentu
- 20.00 Informacje dnia
- 20.20 Różaniec
- 20.50 Święty na każdy dzień
- 21.00 Apel Janosgórski
- 21.20 Informacje dnia
- 21.40 Polski Punkt Widenia
- 22.00 Mojżesz - 10 przykazań
- 22.50 Dzieci Andersa
- 23.55 Kolory Świętości

TTV

- 5.30 Testerzy
- 6.00 Handlarze
- 6.50 Express
- 7.05 Usterka 13
- 7.35 Michniewicz. Inny Świat
- 8.10 Ostre cięcie
- 9.00 Gogglebox. Przed telewizorem
- 10.00 Kartoteka
- 11.00 Sędzia Anna Maria Wesołowska
- 12.00 Damy i wieśniaczki. Za granicą
- 13.00 Damy i wieśniaczki. Ukraina
- 14.05 Królowe życia - serial
- 14.35 Wyswatani przez rodziców
- 15.45 Express
- 16.05 Królowe życia - serial
- 16.55 Wyburzacz - program rozrywkowy
- 17.45 Express
- 18.05 DeFacto
- 18.35 Dżentelmeni i wieśniacy
- 19.45 Express
- 20.05 Fobie
- 20.35 Gogglebox. Przed telewizorem
- 21.45 Express
- 22.00 Gogglebox. Przed telewizorem
- 23.00 Gogglebox. Przed telewizorem
- 0.00 DeFacto
- 0.30 DeFacto
- 1.00 Królowe życia - serial
- 2.00 Rinke. Za zamkniętymi drzwiami
- 3.00 Detektywi. Na zlecenie
- 3.45 Detektywi. Na zlecenie
- 4.30 Detektywi. Na zlecenie

TV6

- 6.00 TOP 10
- 7.00 Słoneczny patrol
- 8.00 Słoneczny patrol
- 9.00 Galileo
- 10.00 Sędzia Judy
- 11.00 Pamiętniki z wakacji
- 12.00 Miodowe lata
- 13.40 Policjanci i Policjanci
- 14.40 Detektywi w akcji
- 15.40 Pierwsza miłość
- 16.30 Pierwsza miłość
- 17.20 Hawaje 5 - 0
- 18.15 Miodowe lata
- 20.00 Galileo
- 21.00 Kryminalne zagadki Miami
- 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny
- 0.00 Hawaje 5 - 0
- 1.00 STOP Drogówka
- 2.00 Nasza Klasa

TVP 1

5.20 Przysięga (451) – serial
6.10 Elif (1022) – serial
7.00 Transmisja Mszy Świętej
7.30 Kościół z bliska
8.00 Wiadomości, Pogoda
8.15 Kwadrans polityczny
8.35 Ranczo s.III (31) – Radio interaktywne – serial
9.40 Komisarz Alex s.IX (116) – Opętanie – serial
10.35 Ojciec Mateusz s.XX (264) – Powołanie – serial
11.25 Uzdrowisko (32) – Nerwowo pisarz – telenowela
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.35 Magazyn Rolniczy
12.55 Powrót dzika – film dok.
14.00 Elif (1023) – serial
14.50 Kolarstwo – Tour de Pologne – 2. etap. Zamość – Przemysł
15.00 Wiadomości, Pogoda
15.15 ALARM! – magazyn
15.35 Gra słów. Krzyżówka – teleturniej
16.05 Przysięga (452) – serial
17.00 Teleexpress
17.20 Kolarstwo – Tour de Pologne – 2. etap. Zamość – Przemysł
19.15 Tour de Pologne – kronika
19.25 Sport, Wiadomości, Pogoda
20.10 ALARM! – magazyn
20.35 Królowa i konkwestador (42 – 43) – serial
22.25 Rolnik szuka żony seria 7 – /2/ – reality show
23.25 Ocaleni – reality show
0.30 Don Juan DeMarco – komediodramat, USA, reż. Jeremy Leven, wyk. Johnny Depp, Faye Dunaway, Marlon Brando
HIT
2.15 Lacombe Lucien – dramat obyczajowy, Francja, Włochy, reż. Louis Malle, wyk. Pierre Blaise, Aurore Clement, Holger Löwenadler, Therese Giehse, St.phane Bouy
4.35 Notacje – cykl dok.
4.50 Zakończenie dnia

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News
8.40 Malanowski i Partnerzy
9.40 Sekrety rodziny
10.40 Dlaczego ja?
11.40 Gliniarze
12.50 Wydarzenia
13.25 Interwencja
13.40 Trudne sprawy
14.40 Dlaczego ja?
15.50 Wydarzenia, Pogoda
16.15 Interwencja
16.35 Gliniarze
17.40 Sekrety rodziny
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.25 Gość Wydarzeń



HIT
20.05 Anioły i demony – thriller, USA, 2009, reż. Ron Howard, wyk. Tom Hanks, Ewan McGregor, Ayelet Zurer, Stellan Skarsgard – Robert Langdon, wykładowca na Harvardzie, znawca symboli, zostaje pilnie wezwany do położonego koło Genewy centrum badań jądrowych. Jego zadaniem jest zidentyfikowanie zagadkowego wzoru wypalonego na ciele zamordowanego fizyka. Langdon ze zdumieniem stwierdza, że jest to symbol tajemnego bractwa iluminatów – potężnej, aczkolwiek nieistniejącej od 400 lat organizacji walczącej z Kościołem, do której należały najświetniejsze umysły Europy, jak choćby Galileusz.

23.00 Hitman: Agent 47 – thriller, USA, Wielka Brytania, Niemcy, 2015, reż. Aleksander Bach, wyk. Rupert Friend, Hannah Ware, Zachary Quinto, Dan Bakkedahl
1.15 Kabaretowa Ekstraklasa

SUPER POLSAT

6.05 Wydarzenia 6.45 SuperLudzie Extra 7.05 Psi patrol 8.05 Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości 8.35 Babelkowy świat gwiazd 9.05 Dora poznaje świat 9.35 iCarly 10.00 SuperLudzie 10.30 Świat według Kiepskich 11.00 Nasz nowy dom 12.00 Niania 13.00 Kowalscy kontra Kowalscy 14.00 Przyjaciółki 15.00 TOP CHEF 16.30 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 18.00 Nasz nowy dom 19.00 Świat według Kiepskich 19.30 Świat według Kiepskich 20.05 Tysiąc słów – komedia, USA, 2012, reż. Brian Robbins, wyk. Eddie Murphy, Cliff Curtis, Kerry Washington, Emanuel Ragsdale 22.00 Brzydka prawda – komedia romantyczna, USA, 2009, reż. Robert Luketic, wyk. Katherine Heigl, Gerard Butler, Bree Turner, Eric Winter 2.00 Miasto długów 1.00 Miasto długów 2.00 Miasto długów 3.00 Gliniarze 4.00 Na ratunek

STOPKLATKA

5.55 Nowa Scena Śmiechu 7.00 Złotopolscy – serial 8.05 Plebania – serial 9.05 Allo, Allo – serial 10.10 Doktor Martin – serial 12.10 Chicago Fire – serial 13.05 Katastrofy w przestworzach 15.15 Atak meteoroidów – film katastroficzny 16.55 Chicago Fire – serial 17.50 Wojny magazynowe 20.00 Ocaleni – thriller, USA, Kanada 21.55 Borat – komedia, USA 23.40 Jedyne wyjście – thriller, USA 2.00 Perła w koronie – dramat obyczajowy, Polska

TVP 2

5.35 Na dobre i na złe (724) – Moje cudze dziecko – serial
6.30 Erwin Kruk – Mazur, ewangelik, poeta – reportaż
6.55 Gra słów. Krzyżówka – teleturniej
7.30 Pytanie na śniadanie – pobudka
7.55 Pytanie na śniadanie
10.40 Panorama
10.50 Pytanie na śniadanie
11.23 Policzmy się dla Polski
11.30 Dziewczyny ze Lwowa s.IV (47) – Wszystko się sypie – serial
12.30 Koło fortuny – teleturniej
13.15 Kozacka miłość (157) – serial
14.05 Va Banque (172) – teleturniej
14.35 Na sygnale (297) – Sobota w nocy – serial
15.10 Górcy ratownicy (49) – Ostatniem sił, cz. 1 – serial
16.00 Koło fortuny – teleturniej
16.35 Familiada – teleturniej
17.15 Promyk nadziei (84) – serial
18.00 Panorama
18.20 Va Banque (173) – teleturniej
18.45 Kozacka miłość (158) – serial
19.35 Barwy szczęścia (2446) – serial
20.10 U Pana Boga za piecem – komedia, Polska, reż. Jacek Bromski, wyk. Ira Łączyna, Jan Wierczkowski, Krzysztof Ziemia, Andrzej Zaborski, Ania Janowska, Artur Krajewski, Alicja Bach, Iwona Szczęśna
HIT
21.50 Lato, muzyka, zabawa. Wakacyjna Trasa Dwójki – 2021 Żywiec
22.10 Wojenne dziewczyny s.I (9) – serial
23.05 The Good Doctor s.II (35) – serial
23.55 The Good Doctor s.II (36) – serial
0.50 Łudzkie historie – Nocna rodzinka – film dokumentalny
2.00 Anatomia zła – dramat, reż. Jacek Bromski, wyk. Krzysztof Stroiński, Marcin Kowalczyk, Michalina Olszńska, Piotr Głowacki
4.10 Rodzinka.pl – serial
4.35 Rodzinka.pl – serial
5.05 Zakończenie programu

TVN

5.40 Uwaga! – program interwencyjny
6.00 LAB – serial
7.00 Ukryta prawda
8.00 Kuchenne rewolucje – program kulinarno – rozrywkowy
9.00 Dzień Dobry TVN – magazyn
11.35 Doradca smaku
11.45 Ukryta prawda
12.50 Ukryta prawda
13.50 Ukryta prawda
14.55 Szpital – program obyczajowy
16.00 LAB – serial
17.00 Kuchenne rewolucje – program kulinarno – rozrywkowy
18.00 Ukryta prawda
19.00 Fakty
19.25 Uwaga! koronawirus
19.35 Sport
19.45 Pogoda
19.55 Uwaga! – program interwencyjny
20.10 Doradca smaku
20.15 Na Wspólnej – serial
20.55 Milionerzy



HIT
21.35 Księgowy – film sensacyjny, USA 2016, reż. Gavin O'Connor, wyk. Ben Affleck, Anna Kendrick, J.K. Simmons, Jon Bernthal, John Lithgow
0.15 Kuba Wojewódzki
1.20 Uproszczona – serial
2.15 Oszuści – serial
3.15 Uwaga! – program interwencyjny
3.35 NOC Magii

TVP SPORT

5.30 Sportowy Wieczór 6.15 IO Tokio 2020 – Igrzyska na bis 7.15 IO Tokio 2020 – Igrzyska na bis 8.35 Piłka Nożna 9.30 Piłka Nożna 10.40 Gol 11.30 Pol 12.30 Kolarstwo – Tour de Pologne – 1. etap. Lublin – Chelms 13.40 Kolarstwo – Tour de Pologne – 2. etap. Zamość – Przemysł 16.00 Kolarstwo – Tour de Pologne – 2. etap. Zamość – Przemysł 19.30 Siatkówka plażowa – Plaża Open 2021 – 2 – Myślenie 20.00 Siatkówka plażowa – Plaża Open 2021 – 2 – Myślenie 21.00 Siatkówka plażowa – Plaża Open 2021 – 2 – Myślenie 22.00 Sportowy Wieczór 22.40 Kolarstwo – Tour de Pologne – 2. etap. Zamość – Przemysł 23.40 IO Tokio 2020 – Igrzyska na bis 1.10 Sporty walki – Gala MMA ONE Championship – Dągal II, Singapur 3.00 Sporty walki – MMA – Professional Fighters League, Atlantic City – Seson regularny, Dzień 4

TV 4

6.00 Gliniarz i prokurator 7.00 Strażnik Tekasu 8.00 Nasz nowy dom 9.00 Pierwsza miłość 10.30 Święty – serial 11.00 Fabryka jeździec 11.30 Detektywi w akcji 12.30 Kobra – oddział specjalny 13.30 STOP Drogówka 15.30 Hardkorowy lombard 17.00 Septagony 18.05 Kochane pieniądze – serial 19.05 Policjantki i Policjanci 20.05 Sprawiedliwi – Wydział Kryminalny 21.05 Gra tajemnic – dramat biograficzny 23.30 Wzór – serial

WTOREK, 10.08

TVN 7

5.20 Szpital – program obyczajowy
6.20 40 kontra 20
7.20 Zakochani po uszy – serial
7.55 Ukryta prawda
8.55 Ukryta prawda
9.55 Ukryta prawda
10.55 Szpital – program obyczajowy
11.55 Szkoła – serial
12.55 Sąd rodzinny
13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska
14.55 Ukryta prawda
15.55 Szkoła – serial
16.55 Sprzątaczk – program obyczajowy
17.40 Złodzieje – program poradnikowy
18.25 Szpital – program obyczajowy
19.30 Zakochani po uszy – serial
20.00 40 kontra 20
21.00 Cobra – film sensacyjny, USA 1986, reż. George P. Cosmatos, wyk. Sylvester Stallone, Brigitte Nielsen, Reni Santoni, Andrew Robinson, Brian Thompson
HIT
22.55 Mroczna dzielnica – film sensacyjny, USA 2001, reż. Andrzej Bartkowiak, wyk. Steven Seagal, DMX, Isaiah Washington, Anthony Anderson, Michael Jai White, Bill Duke
1.00 Zbrodnie, które wstrząsnęły Ameryką
2.05 Druga strona medalu – talk show
2.40 NOC Magii

PULS

6.00 Zbuntowany anioł – telenowela
7.00 Zbuntowany anioł – telenowela
8.00 Lombard: Życie pod zastaw – serial
11.00 Zbuntowany anioł – telenowela
12.00 Zaklinaczka duchów – serial
13.00 Zaklinaczka duchów – serial
14.00 Lombard: Życie pod zastaw – serial
16.00 Rodzinny interes – serial
17.00 Rodzinny interes – serial
18.00 Lombard: Życie pod zastaw – serial
20.00 13 Dzielnic – film sensacyjny, Francja 2004, reż. Pierre Morel, wyk. Bibi Naceri, Cyril Raffaelli, Dany Verissimo – Petit, David Belle, Tony D'Amario
21.30 13 dzielnic: Ultimatum – film sensacyjny, Francja 2009, reż. Patrick Alessandrin, wyk. Cyril Raffaelli, Daniel Duval, David Belle, Philippe Torreton
23.30 Krzyżowy ogień – film sensacyjny, USA 2011, reż. Ernie Barbarash, wyk. Andrew French, Ivan Kaye, Jean – Claude Van Damme, Kevin Chapman, Scott Adkins
1.25 Rodzinny interes – serial
2.25 Na jedwabnym szlaku
3.00 Wojciech Ciejrowski. Boso
3.30 Na jedwabnym szlaku
3.55 Biesiada na cztery pory roku
4.35 Z archiwum policji

TRWAM

12.00 Anioł Pański 12.03 Informacje dnia 12.20 Mojżesz – 10 przykazań 13.10 Grunt to droga. Camino to Rodzina 13.25 Słowo życia 13.30 Msza święta 14.20 100 cudownych miejsc na świecie 14.30 Sanktuarium – Miasteczko Świętej Rodziny – Cotignac 15.25 Drogą kś. Bosco 15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10 Jestem mamą 16.30 Fryderyk Chopin i jego muzyka 17.00 100 cudownych miejsc na świecie 17.10 Prosto o gospodarce 17.30 XX Rajd Katyński 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.00 Msza Święta 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Święty na każdy dzień 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widzenia 22.00 Mojżesz – 10 przykazań 22.50 Guadalupe – żywy obraz 23.45 Kazembe

TTV

5.35 Testerzy 6.05 Handlarze 6.50 Express 7.05 Usterka 13 7.35 Michniewicz. Inny Świat 8.10 Ostre cięcie 9.00 Gogglebox. Przed telewizorem 10.00 Kartoteka 11.00 Sędzia Anna Maria Wesołowska 12.00 Damy i wieśniaczki. Za granicą 13.00 Damy i wieśniaczki. Ukraina 14.05 Królowe życia – serial 14.35 Wyswatani przez rodziców 15.45 Express 16.05 Królowe życia – serial 16.55 Wyburzacz – program rozrywkowy 17.45 Express 18.05 DeFacto 18.35 Dżentelmeni i wieśniacy 19.45 Express 20.05 Patent na kasę 20.35 Gogglebox. Przed telewizorem 21.45 Express 22.00 Kanałowcy 23.00 Ostre cięcie 23.45 Down the road. Zespół w trasie – serial 0.15 Down the road. Zespół w trasie – serial 0.45 Seksy – wypadki 1.45 Fachowcy 2.25 Ułyszcie nas! 3.10 Ułyszcie nas! 3.55 Królowe życia – serial 4.40 Królowe życia – serial

TV6

6.00 TOP 10 7.00 Słoneczny patrol 8.00 Słoneczny patrol 9.00 Galileo 10.00 Sędzia Judy 11.00 Pamiętniki z wakacji 12.00 Miodowe lata 13.40 Policjantki i Policjanci 14.40 Detektywi w akcji 15.40 Pierwsza miłość 16.30 Pierwsza miłość 17.20 Hawaje 5 – 0 18.15 Miodowe lata 20.00 Galileo 21.00 Kryminalne zagadki Miami 23.00 Sprawiedliwi – Wydział Kryminalny 2.00 Hawaje 5 – 0 1.00 STOP Drogówka 2.00 Nasza Klasa

TVP 1

5.15 Przysięga (452) – serial
6.05 Elif (1023) – serial
7.00 Transmisja Mszy Świętej
7.30 Rodzinny ekspres – Święty o. Pio
8.00 Wiadomości, Pogoda
8.15 Kwadrans polityczny
8.35 Ranczo s.III (32) – Wielkie odkrycie – serial
9.35 Komisarz Alex s.IX (117) – Zemsta – serial
10.35 Ojciec Mateusz s.XXI (265) – Bez wyjścia – serial
11.25 Uzdrowisko (33) – Botoks
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.30 AgroPogoda
12.35 Rok w ogrodzie Extra – magazyn
12.50 Na ratunek rafie koralowej
14.00 Elif (1024) – serial
14.50 Kolarstwo – Tour de Pologne – 3. etap. Sanok – Rzeszów
15.00 Wiadomości, Pogoda
15.15 Alarm! – magazyn
15.35 Gra słów. Krzyżówka – teleturniej
16.05 Przysięga (453) – serial
17.00 Teleexpress
17.20 Kolarstwo – Tour de Pologne – 3. etap. Sanok – Rzeszów
19.15 Tour de Pologne – kronika
19.25 Sport, Wiadomości, Pogoda
20.10 Alarm! – magazyn
20.35 Królowa i konkwestador (44 – 45) – serial
22.30 Rolnik szuka żony seria 7 – /3/ – reality show
23.30 Historia bez tajemnic – Vukovar, dwa miasta w jednym
0.35 Valerian i Miasto Tysiąca Planet – film science fiction, Francja, reż. Luc Besson, wyk. Dane DeHaan, Cara Delevingne, Clive Owen, Ethan Hawke, Rihanna, Herbie Hancock
2.55 wojsko – polskie.pl – reportaż
3.30 Miejsce zbrodni. Czyścić – film kryminalny, Niemcy, reż. Christian Alvart, wyk. Till Schweiger, Fahri Yarm, Luna Schweiger
5.05 Zakończenie dnia

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News
8.40 Malanowski i Partnerzy
9.40 Sekrety rodziny
10.40 Dlaczego ja?
11.40 Gliniarze
12.50 Wydarzenia
13.25 Interwencja
13.40 Trudne sprawy
14.40 Dlaczego ja?
15.50 Wydarzenia, Pogoda
16.15 Interwencja
16.35 Gliniarze
17.40 Sekrety rodziny
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.25 Gość Wydarzeń
20.00 Studio przed Superpucharem Europy UEFA 2021
20.50 Superpuchar Europy UEFA 2021 Chelsea vs Villarreal



HIT
23.30 Hot Shots II – komedia sensacyjna, USA, 1993, reż. Jim Abrahams, wyk. Charlie Sheen, Lloyd Bridges, Richard Crenna, Valeria Golino – Topper Harley żyje w buddyjskim klasztorze. Tam odnajduje go jego dawny dowódca, płk Walters, który chce namówić Toppera do wzięcia udziału w akcji odbicia z rąk Arabów oddziału ratunkowego, wysłanego na Bliski Wschód. Oddział ten miał uwolnić inny oddział wysłany w celu odbicia amerykańskich zakładników.

1.30 Tysiąc słów – komedia, USA, 2012, reż. Brian Robbins, wyk. Eddie Murphy, Cliff Curtis, Kerry Washington, Emanuel Ragsdale
3.35 Love Island. Wyspa miłości

SUPER POLSAT

6.05 Wydarzenia 6.45 SuperLudzie Extra 7.05 Psi patrol 8.05 Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości 8.35 Babelkowy świat gwiazd 9.05 Dora poznaje świat 9.35 iCarly 10.00 SuperLudzie 10.30 Świat według Kiepskich 11.00 Nasz nowy dom 12.00 Niania 13.00 Kowalscy kontra Kowalscy 14.00 Przyjaciółki 15.00 TOP CHEF 16.30 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 18.00 Nasz nowy dom 19.00 Świat według Kiepskich 20.00 Sekstasma – komedia, USA, 2014, reż. Jake Kasdan, wyk. Cameron Diaz, Jason Segel, Rob Cordery, Ellie Kemper 22.00 Ucieczka z Los Angeles – film sci – fi, USA, 1996, reż. John Carpenter, wyk. Kurt Russell, A.J. Langer, Stacy Keach, Georges Corraface 0.05 Miasto długów 1.00 Miasto długów 2.00 Miasto długów 3.00 Gliniarze 4.00 Na ratunek 112 4.30 Na ratunek 112 5.00 Na ratunek 112

STOPKLATKA

5.55 Nowa Scena Śmiechu 7.00 Złotopolscy – serial 8.05 Plebania – serial 9.05 Allo, Allo – serial 10.10 Doktor Martin – serial 12.10 Chicago Fire – serial 13.05 Katastrofy w przestworzach 15.15 Kosmiczna katastrofa – thriller sci – fi 16.55 Chicago Fire – serial 17.50 Wojny magazynowe 20.00 Largo Winch 2: Spisek – film sensacyjny, Francja, Belgia, Niemcy 22.30 Dzień świra – komediodramat, Polska 0.25 Dublerzy – komedia, Polska

TVP 2

5.30 Na dobre i na złe (725) – Po nitce do kłębka – serial
6.25 Pożyteczni.pl – magazyn
7.00 Gra słów. Krzyżówka – teleturniej
7.30 Pytanie na śniadanie – pobudka
7.55 Pytanie na śniadanie
10.45 Panorama
11.20 Policzmy się dla Polski
11.30 Dziewczyny ze Lwowa s.IV (48) – Niespodziewana odsiecz – serial
12.30 Koło fortuny – teleturniej
13.15 Kozacka miłość (158) – serial
14.05 Va Banque (173) – teleturniej
14.35 Na sygnale (298) – Zrządzenie losu – serial
15.10 Górcy ratownicy (50) – Ostatniem sił, cz. 2 – serial
16.00 Koło fortuny – teleturniej
16.35 Familiada – teleturniej
17.15 Promyk nadziei (85) – serial
18.00 Panorama
18.20 Va Banque (174) – teleturniej
18.45 Kozacka miłość (159) – serial
19.35 Barwy szczęścia (2447) – serial
20.10 U Pana Boga w ogródku
HIT
– komedia, reż. Jacek Bromski, wyk. Krzysztof Ziemia, Andrzej Zaborski, Mieczysław Fiodorow, Emilian Kamiński, Wojciech Solarz, Łukasz Simlat, Jan Wierczkowski, Ira Łączyna
22.15 Wojenne dziewczyny s.I (10) – serial
23.10 Mała matura 1947 (1) – serial
0.00 Mała matura 1947 (2) – serial
1.00 Piesza wędrówka (3) – Droga do domu – cykl dok.
2.05 Piesza wędrówka (4) – Przez pustkowia – cykl dok.
3.05 Pod wspólnym niebem (3) – Silvergold – serial
3.40 Pod wspólnym niebem (4) – Podgląd – serial
4.20 Rodzinka.pl – serial
4.50 Zakończenie dnia

TVN

5.40 Uwaga! – program interwencyjny
6.00 LAB – serial
7.00 Ukryta prawda
8.00 Kuchenne rewolucje – program kulinarno – rozrywkowy
9.00 Dzień Dobry TVN – magazyn
11.35 Doradca smaku
11.45 Ukryta prawda
12.50 Ukryta prawda
13.50 Ukryta prawda
14.55 Szpital – program obyczajowy
16.00 LAB – serial
17.00 Kuchenne rewolucje – program kulinarno – rozrywkowy
18.00 Ukryta prawda
19.00 Fakty
19.25 Czarna owca – relacja z premiery
19.35 Sport
19.45 Pogoda
19.50 Czarna owca – relacja z premiery
19.55 Uwaga! – program interwencyjny
20.10 Doradca smaku
20.15 Na Wspólnej – serial
20.55 Milionerzy



HIT
21.35 Hulk – film przygodowy, USA 2003, reż. Ang Lee, wyk. Eric Bana, Jennifer Connelly, Sam Elliott, Josh Lucas, Nick Nolte, Lou Ferrigno
0.20 Amok – film sensacyjny, Polska 2017, reż. Kasia Adamik, wyk. Mateusz Kościelniczek, Łukasz Simlat, Zofia Wichłacz, Zbigniew Strzy, Mirosław Haniszewski
2.35 Uwaga! – program interwencyjny
2.55 NOC Magii
4.20 Kto was tak urządził

TVP SPORT

5.30 Sport 6.15 IO Tokio 2020 – Igrzyska na bis 8.30 IO Tokio 2020 – Polskie medale 9.30 Siatkówka plażowa – Plaża Open 2021 – 2 – Myślenie 10.20 Siatkówka plażowa – Plaża Open 2021 – 2 – Myślenie 11.20 Pełnosprawni 11.45 Kolarstwo – Tour de Pologne – 2. etap. Zamość – Przemysł 12.45 Kolarstwo – Tour de Pologne – 3. etap. Sanok – Rzeszów 12.55 Kolarstwo – Tour de Pologne – 3. etap. Sanok – Rzeszów 19.25 4 – 4 – 2 – magazyn pikarski 19.55 Piłka nożna – studio 20.55 Piłka nożna – I poł. 22.00 Piłka nożna – II poł. 23.25 Sport 0.05 Kolarstwo – Tour de Pologne – 3. etap. Sanok – Rzeszów 1.05 Sporty walki – Gala MMA ONE Championship – Battleground, Singapur 3.00 Sporty walki – MMA – Professional Fighters League, Atlantic City – Seson regularny, Dzień 5. 5.00 Zakończenie dnia

TV 4

7.00 Słoneczny patrol 8.00 Słoneczny patrol 9.00 Galileo 10.00 Sędzia Judy 11.00 Pamiętniki z wakacji 12.00 Miodowe lata 13.40 Policjantki i Policjanci 14.40 Detektywi w akcji 15.40 Pierwsza miłość 16.30 Pierwsza miłość 17.20 Hawaje 5 – 0 18.15 Miodowe lata 20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku 23.00 Sprawiedliwi – Wydział Kryminalny 2.00 Hawaje 5 – 0 1.00 STOP Drogówka 2.00 Nasza Klasa

ŚRODA, 11.08

TVN 7

5.20 Szpital – program obyczajowy
6.20 40 kontra 20
7.20 Zakochani po uszy – serial
7.55 Ukryta prawda
8.55 Ukryta prawda
9.55 Ukryta prawda
10.55 Szpital – program obyczajowy
11.55 Szkoła – serial
12.55 Sąd rodzinny
13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska
14.55 Ukryta prawda
15.55 Szkoła – serial
16.55 Sprzątaczk – program obyczajowy
17.40 Złodzieje – program poradnikowy
18.25 Szpital – program obyczajowy
19.30 Zakochani po uszy – serial
20.00 40 kontra 20
21.00 Podaj dalej – film obyczajowy, USA 2000, reż. Mimi Leder, wyk. Kevin Spacey, Helen Hunt, Haley Joel Osmont, Jay Mohr, James Caviezel, Jon Bon Jovi, Angie Dickinson, David Ramsey
HIT
23.40 Ave, Cezar! – komedia/Japonia/USA 2016, reż. Joel Coen, Ethan Coen, wyk. Josh Brolin, George Clooney, Alden Ehrenreich, Ralph Fiennes, Scarlett Johansson, Tilda Swinton, Frances McDormand, Channing Tatum, Jonah Hill
1.55 Zbrodnie, które wstrząsnęły Ameryką
3.00 NOC Magii

PULS

6.00 Zbuntowany anioł – telenowela
7.00 Zbuntowany anioł – telenowela
8.00 Lombard: Życie pod zastaw – serial
11.00 Zbuntowany anioł – telenowela
12.00 Zaklinaczka duchów – serial
13.00 Zaklinaczka duchów – serial
14.00 Lombard: Życie pod zastaw – serial
16.00 Rodzinny interes – serial
17.00 Rodzinny interes – serial
18.00 Lombard: Życie pod zastaw – serial
20.00 Pompeje – film katastroficzny, Kanada, Niemcy, USA 2014, reż. Paul W.S. Anderson, wyk. Carrie – Anne Moss, Emily Browning, Kiefer Sutherland, Kit Harington
22.00 Ostatni rycerz – film przygodowy, USA 2015, reż. Kazuaki Kiriyama, wyk. Aksel Hennie, Ayelet Zurer, Cliff Curtis, Clive Owen, Morgan Freeman, Payman Maadi, Si – yeon Park, Sung – Ki Ahn, Tsuyoshi Ihara
0.15 Wielki Stach – komedia, USA 2007, reż. Rob Schneider, wyk. Rob Schneider, David Carradine, Jennifer Morrison
2.20 Rodzinny interes – serial
3.35 Taki jest świat
4.35 Z archiwum policji
5.00 Rodzinny interes – serial

TRWAM

11.25 Jestem mamą 11.40 Prosto o gospodarce 12.00 Anioł Pański 12.03 Informacje dnia 12.20 Mojżesz – 10 przykazań 13.10 Mama Lima 13.30 Msza święta 14.20 100 cudownych miejsc na świecie 14.30 Sanktuarium Betharam 15.25 Duszpasterz 15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10 Na zdrowie 16.30 WYSZYŃSKI – historia 16.55 Kabwe 17.00 Po stronie prawdy 17.30 Rykoszetem 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Powstanie Warszawskie 19.30 Brat Franciszek 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widzenia 22.00 Mojżesz – 10 przykazań 22.50 Święty na każdy dzień 22.55 Karol de Foucauld 23.50 100 cudownych miejsc na świecie

TVP 1

5.20 Przysięga (453) - serial
6.10 Elif (1024) - serial
6.55 Policzmy się dla Polski - felieton
7.00 Transmisja Mszy Świętej
7.30 Dobre historie - Pszczoły
8.00 Wiadomości, Pogoda
8.15 Kwadrans polityczny
8.40 Ranczo s.III (33) - Sprawca - serial
9.40 Komisarz Alex s.X (118) - Matczyna miłość - serial
10.35 Ojciec Mateusz s.XXI (266) - Gniew - serial
11.25 Uzdrowisko (34) - Odnaleziona miłość
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.35 To się optaca - magazyn
12.50 Hunan, kraina nie z tej Ziemi
14.00 Elif (1025) - serial
14.50 Kolarstwo - Tour de Pologne - Tarnów - Bukowina Tatrzańska
15.00 Wiadomości, Pogoda
15.15 Alarm! - magazyn
15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
16.05 Przysięga (454) - serial
17.00 Teleexpress
17.20 Kolarstwo - Tour de Pologne - Tarnów - Bukowina Tatrzańska
19.15 Tour de Pologne - kronika
19.25 Sport, Wiadomości, Pogoda
20.10 Alarm! - magazyn
20.35 Królowa i konkwestador (46) - serial
21.30 Sprawa dla reportera
22.25 Magazyn śledczy
22.55 Magazyn kryminalny 997
23.50 Pogranicze - Film fabularny, USA, reż. Kevin Bray, wyk. Cuba Gooding Jr, Omari Hardwick, Evan Ross
HIT
1.30 Paradoxs (3) - Wolność - serial
2.25 Defekt (8) - serial
3.30 Sprawa dla reportera
4.30 Cudowny świat przyrody - Nieocenieni sąsiedzi. Żółw japoński. Japonia
4.55 Notacje - Krystyn Plewko. Pół litra wódki i sto Junaków
5.05 Zakończenie dnia

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News
8.40 Malanowski i Partnerzy
9.40 Sekrety rodziny
10.40 Dlaczego ja?
11.40 Gliniarze
12.50 Wydarzenia
13.25 Interwencja
13.40 Trudne sprawy
14.40 Dlaczego ja?
15.50 Wydarzenia, Pogoda
16.15 Interwencja
16.35 Gliniarze
17.40 Sekrety rodziny
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.25 Gość Wydarzeń
20.00 Wolni od długów



21.10 **HIT** **Dlaczego nie!** - komedia romantyczna, Polska, 2007, reż. Ryszard Zatorski, wyk. Anna Cieślak, Maciej Zakościelny, Małgorzata Kożuchowska, Tomasz Kot
23.35 **Sprzymierzieni** - thriller, USA, 2016, reż. Robert Zemeckis, wyk. Brad Pitt, Marion Cotillard, Lizzy Caplan, Jared Harris - 1942 rok, Afryka Północna. Max Vatan jest oficerem wywiadu, który spotyka na swej drodze działaczkę francuskiego ruchu oporu, Marianne Beausejour. Para udaje małżeństwo. Ich zadaniem jest zabicie nazistowskiego ambasadora stacjonującego w Casablance. Vatan i Beausejour spędzają razem kilka dni i zakochują się w sobie.

2.15 **Kabaretowa Ekstraklasa**
2.35 **Love Island. Wyspa miłości**
4.40 **Disco Gramy**

SUPER POLSAT

6.05 Wydarzenia 6.45 SuperLudzie Extra 7.05 Psi patrol 8.05 Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości 8.35 Babelkowy świat gwiazd 9.05 Dora poznaje świat 9.35 iCarly 10.00 SuperLudzie 10.30 Świat według Kiepskich 11.00 Nasz nowy dom 12.00 Niania 13.00 Kowalscy kontra Kowalscy 14.00 Przyjaciółki 15.00 TOP CHEF 16.30 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 18.00 Nasz nowy dom 19.00 Świat według Kiepskich 19.30 Świat według Kiepskich 20.00 Resident Evil: Zagłada - horror, USA, Wielka Brytania, Francja, Niemcy, Australia, 2007, reż. Russell Mulcahy, wyk. Milla Jovovich, Oded Fehr, Ali Larter, Iain Glen 22.00 Świat według Kiepskich 22.30 Świat według Kiepskich 23.00 Deja vu - thriller sci - fi 1.40 Kabaretowa Ekstraklasa 2.00 Miasto długów 3.00 Gliniarze 4.00 Na ratunek 112 4.30 Na ratunek 112

STOPKLATKA

5.55 Porachunki - etiuda 6.05 Scena Śmiechu 7.05 Złotopolscy - serial 8.05 Plebania - serial 9.05 Allo, Allo - serial 10.10 Doktor Martin - serial 12.10 Chicago Fire - serial 13.05 Bibliotekarze - serial 15.15 Strefa zimna - film katastroficzny 15.45 Chicago Fire sezon 2 - Nie w ten sposób - serial 17.50 Wojny magazynowe 20.00 Oddział Delta 2 - film sensacyjny, USA 22.15 Pachnidło: Historia mordery - thriller, Francja, Hiszpania, Niemcy

TVP 2

5.00 Cafe piosenka - Mariusz Wawrzyńczyk - talk - show
5.30 Na dobre i na złe (726) - Mój przyjaciel, mój wróg - serial
6.25 Wojciech Ciejrowski - boso przez świat - Peru. Prawo jazdy dla WC
7.00 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
7.20 Pytanie na śniadanie
10.40 Panorama
10.50 Pytanie na śniadanie
11.20 Policzmy się dla Polski
11.30 Dziewczyny ze Lwowa s.IV (49) - Świąteczko w tunelu - serial
12.30 Koło fortuny - teleturniej
13.15 Kozacka miłość (159) - serial
14.05 Va Banque (174) - teleturniej
14.35 Na sygnale (299) - Witaj, tato! - serial
15.10 Górcy ratownicy (51) - Zaginiony, cz. 1 - serial
16.00 Koło fortuny - teleturniej
16.35 Familiada - teleturniej
17.15 Promyk nadziei (86) - serial
18.00 Panorama
18.20 Va Banque (175) - teleturniej
18.45 Kozacka miłość (160) - serial
19.35 Barwy szczęścia (2448) - serial
20.10 U Pana Boga za miedzą - komedia, Polska, reż. Jacek Bromski, wyk. Andrzej Zaborski, Krzysztof Ziemia, Agnieszka Kotłarska, Grzegorz Heromiński, Emilian Kamiński, Wojciech Solarz, Ryszard Dołiński, Mieczysław Fiodorow, Małgorzata Sadowska, Alicja Bach
22.15 **HIT** **Wojenne dziewczyny s.I (11)** - serial
23.15 **Mała matura 1947 (3)** - serial
0.10 **Mała matura 1947 (4)** - serial
1.00 **Szpieg, który mnie kochał** - film sensacyjny, reż. Lewis Gilbert, wyk. Roger Moore, Curd Jürgens, Barbara Bach, Richard Kiel
3.15 **2.22** - thriller, USA, Australia, reż. Paul Currie, wyk. Teresa Palmer, ichiel Huisman, Simone Kessell
5.00 **Rodzinka.pl** - serial
5.25 **Zakończenie dnia**

TVN

5.40 Uwaga! - program interwencyjny
6.00 LAB - serial
7.00 Ukryta prawda
8.00 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
9.00 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.35 Doradca smaku
11.45 Ukryta prawda
12.50 Ukryta prawda
13.50 Ukryta prawda
14.55 Szpital - program obyczajowy
16.00 LAB - serial
17.00 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
18.00 Ukryta prawda
19.00 Fakty
19.25 Uwaga! koronawirus
19.35 Sport
19.45 Pogoda
19.55 Uwaga! - program interwencyjny
20.10 Doradca smaku
20.15 Na Wspólnej - serial
20.55 Milionerzy
21.30 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy



22.30 **HIT** **Szeffowa** - komedia, USA 2016, reż. Ben Falcone, wyk. Melissa McCarthy, Kristen Bell, Peter Dinklage, Ella Anderson, Kathy Bates
0.35 **Totalne remonty Szelągowskiej**
1.40 **Uwaga!** - program interwencyjny
2.00 **NOC Magii**
3.25 **Kto was tak urządził**
3.55 **Kto was tak urządził**
4.25 **Kto was tak urządził**
4.55 **Kto was tak urządził**

TVP SPORT

6.15 IO Tokio 2020 - Igrzyska na bis 7.15 IO Tokio 2020 - Igrzyska na bis 8.35 Piłka nożna 9.40 Piłka nożna 10.40 Skoki Narciarskie - Letnie Grand Prix - Courchevel 11.40 Skoki Narciarskie - Letnie Grand Prix - Courchevel 12.30 Reportaż 13.10 Kolarstwo - Tour de Pologne - 3. etap. Sanok - Rzeszów 14.10 Kolarstwo - Tour de Pologne - 4. etap. Tarnów - Bukowina Tatrzańska 14.20 Kolarstwo - Tour de Pologne - 4. etap. Tarnów - Bukowina Tatrzańska 17.20 Kolarstwo - Tour de Pologne - 4. etap. Tarnów - Bukowina Tatrzańska 19.25 Piłka nożna 23.25 Sport 0.05 Kolarstwo - Tour de Pologne - 4. etap. Tarnów - Bukowina Tatrzańska 1.05 Sporty walki - Gala MMA Armia Fight Night, Żywiec 3.00 Sporty walki - MMA - Professional Fighters League, Atlantic City - Sezon regularny, Dzień 6 5.00 Zakończenie dnia

TV 4

6.00 Gliniarz i prokurator 7.00 Strażnik Tekساسu 8.00 Nasz nowy dom 9.00 Pierwsza miłość 10.30 Święty - serial 11.00 Fabryka jeździec 11.30 Detektywi w akcji 12.30 Kobra - oddział specjalny 13.30 STOP Drogówka 15.30 Hardkorowy lombard 17.00 Septagion 18.00 Kochane pieniądze - serial 19.00 Policjantki i Policjanci 20.05 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21.05 Gigoli - komedia kryminalna, 23.35 Wzór - serial

CZWARTEK, 12.08

TVN 7

5.20 Szpital - program obyczajowy
6.20 40 kontra 20
7.20 Zakochani po uszy - serial
7.55 Ukryta prawda
8.55 Ukryta prawda
9.55 Ukryta prawda
10.55 Szpital - program obyczajowy
11.55 Szkoła - serial
12.55 Sąd rodzinny
13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska
14.55 Ukryta prawda
15.55 Szkoła - serial
16.55 Sprzątaczkii - program obyczajowy
17.40 Złodzieje - program poradnikowy
18.25 Szpital - program obyczajowy
19.30 Zakochani po uszy - serial
20.00 40 kontra 20
21.00 **HIT** **Evan Wszzechmogący** - komedia, USA 2007, reż. Tom Shadyac, wyk. Steve Carell, Morgan Freeman, Lauren Graham, Johnny Simmons, Graham Phillips, Jimmy Bennett, John Goodman
23.10 **Constantine** - horror, USA, Niemcy 2005, reż. Francis Lawrence, wyk. Rachel Weisz, Shia LaBeouf, Djimon Hounsou, Max Baker, Pruitt Taylor Vince, Tilda Swinton, Peter Stormare, Keanu Reeves
1.40 **Zbrodnie, które wstrząsnęły Ameryką**
2.45 **NOC Magii**

PULS

6.00 Zbuntowany anioł - telenowela
7.00 Zbuntowany anioł - telenowela
8.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial

11.00 Zbuntowany anioł - telenowela
12.00 Zaklinaczka duchów - serial
13.00 Zaklinaczka duchów - serial
14.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial

16.00 Rodzinny interes - serial
17.00 Rodzinny interes - serial
18.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial

20.00 **HIT** **Straszny film 5** - komedia, USA 2013, reż. Lee Malcolm D, wyk. Ashley Tisdale, Ava Kolker, Gracie Whitton, Simon Rex, Snoop Dogg
21.50 **Stan Helsing** - komedia, USA 2009, reż. Bo Zenga, wyk. Desi Lydic, Diora Baird, Kenan Thompson, Steve Howey

23.45 **Brygada ponad prawem** - film sensacyjny, Francja, Wielka Brytania 2015, reż. Benjamin Rocher, wyk. Alban Lenoir, Caterina Murino, Jean Reno, Oumar Diaw, Stéfi Celma
1.20 **Rodzinny interes** - serial
2.20 **Z archiwum policji**
3.00 **Wojciech Ciejrowski. Boso**
3.40 **Taki jest świat**
4.20 **Menu na miarę**
5.00 **Rodzinny interes** - serial

TRWAM

12.20 Ziemia Obiecana 13.25 Święty na każdy dzień 13.20 Przegląd katolickiego tygodnika "Niedziela" 13.30 Msza święta 14.20 100 cudownych miejsc na świecie 14.30 Pieśń z pod Równicy 15.40 Lusaka Baule - 15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10 Z wędka nad wodę 16.35 Porady Medyczne Bonifratrów 17.00 Akademia pro-life 17.10 Narodowe Sanktuarium Maryjne w Subukia 17.30 Odpowiedzialni za Kościół 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończonych 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Przyjaciele i bohaterowie 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Prymas Stefan Wyszyński 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widenia 22.00 Ziemia Obiecana 22.50 Próba wiary. Święty Jan Bosco 23.40 Mama Lima

TTV

5.35 Testerzy 6.05 Handlarze 6.50 Express 7.05 Usterka 13 7.35 Kossakowski. Nieoczywiste 8.05 Ostre cięcie 9.00 Gogglebox. Przed telewizorem - program rozrywkowy 10.00 Kartoteka 11.00 Sędzia Anna Maria Wesołowska - program sądowy 12.00 Dams i wieśniaczki - program obyczajowy 13.00 Dams i wieśniaczki. Ukraina - program obyczajowy 14.05 Królowe życia - serial 14.35 Wyswatani przez rodziców 15.45 Express 16.05 Królowe życia - serial 16.55 Wyburzacz - program rozrywkowy 17.45 Express 18.05 Defacto 18.35 Dżentelmeni i wieśniaczki 19.45 Express 20.05 Patent na kasę 20.35 Gogglebox. Przed telewizorem 21.45 Express 22.00 Zamiana znow 23.00 Królowe życia - serial 23.20 Wild life - inne 0.15 Dams i wieśniaczki. PL 1.20 Defacto 1.50 Defacto za granicą 5.00 Na ratunek 112 5.30 Na ratunek 112

TV6

6.00 TOP 10 7.00 Słoneczny patrol 9.00 Galileo 10.00 Sędzia Judy 11.00 Pamiętniki z wakacji 12.00 Miodowe lata 13.40 Policjantki i Policjanci 14.40 Detektywi w akcji 15.40 Pierwsza miłość 16.30 Pierwsza miłość 17.20 Hawaje 5 - 0 18.15 Miodowe lata 20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku 23.00 Bardzo poszukiwany człowiek - thriller 1.30 STOP Drogówka 2.30 SuperLudzie Extra 2.40 TOP 10

TVP 1

5.15 Przysięga (454) - serial
6.05 Elif (1025) - serial
6.55 Policzmy się dla Polski
7.00 Transmisja Mszy Świętej
7.30 Agape - magazyn
8.00 Wiadomości, Pogoda
8.15 Kwadrans polityczny
8.35 Ranczo s.III (34) - Odsiecz - serial
9.35 Komisarz Alex s.X (119) - Duże małe zło - serial
10.35 Ojciec Mateusz s.XXI (267) - Reguły gry - serial
11.25 Uzdrowisko (35) - Ostatni bieg
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.35 Magazyn Rolniczy
12.50 Milutkie i dzikie - film dok.
14.00 Elif (1026) - serial
14.50 Kolarstwo - Tour de Pologne - Chochołów - Bielsko - Biała
15.00 Wiadomości, Pogoda
15.15 Alarm! - magazyn
15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
16.05 Przysięga (455) - serial
17.00 Teleexpress
17.20 Kolarstwo - Tour de Pologne - Chochołów - Bielsko - Biała
19.15 Tour de Pologne - kronika
19.25 Sport, Wiadomości, Pogoda
20.15 **HIT** **Jasna Strona Mocy. Festiwal Muzyki Chrześcijańskiej** - koncert
22.40 **Borg/McEnroe. Między odwagą a szaleństwem** - dramat, Dania, Szwecja, Finlandia, reż. Janus Metz, wyk. Sverrir Gudnason, Shia LaBeouf, Tuva Novotny
0.35 **Siła przetrwania** - dramat, USA, reż. Scott Waugh, wyk. Josh Hartnett, Mira Sorvino, Sarah Dumont
2.25 **Ocaleni** - reality show
3.30 **Definator (10)** - serial
4.20 **Kopciuszka (26)** - serial
4.50 **Notacje - Izabella Wilczyńska - Szalawska. Przyczajony zbrojca** - cykl dok.
5.00 **Zakończenie dnia**

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News
8.40 Malanowski i Partnerzy
9.40 Sekrety rodziny
10.40 Dlaczego ja?
11.40 Gliniarze
12.50 Wydarzenia
13.25 Interwencja
13.40 Trudne sprawy
14.40 Dlaczego ja?
15.50 Wydarzenia, Pogoda
16.15 Interwencja
16.35 Gliniarze
17.40 Sekrety rodziny
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.25 Gość Wydarzeń
20.00 **Festiwal Wesołych Przebojów - Mrągowo 2021**



23.00 **HIT** **Więzień labiryntu: Próby ognia** - thriller, USA, 2015, reż. Wes Ball, wyk. Dylan O'Brien, Ki Hong Lee, Kaya Scodelario, Thomas Brodie - Sangster - Thomas był pewien, że ucieczka z labiryntu będzie oznaczała wolność dla niego i pozostałych Streferów, okazuje się jednak, że tajemnicza organizacja "Dreszcz" nie zakończyła swych koszmarnych eksperymentów. Wszystko co się wydarzyło stanowiło tylko wstęp do jeszcze bardziej przerażającej Fazy drugiej - prób ognia.
1.55 **Dlaczego nie!** - komedia romantyczna, Polska, 2007, reż. Ryszard Zatorski, wyk. Anna Cieślak, Maciej Zakościelny, Małgorzata Kożuchowska, Tomasz Kot
4.40 **Disco Gramy**

1.30 **Player na fali**
1.40 **Kuba Wojewódzki**
2.45 **Uwaga!** - program interwencyjny
3.05 **NOC Magii**
4.30 **Kto was tak urządził**

SUPER POLSAT

6.05 Wydarzenia 6.45 SuperLudzie Extra 7.05 Psi patrol 7.35 Psi patrol 8.05 Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości 8.35 Babelkowy świat gwiazd 9.05 Dora poznaje świat 9.35 iCarly 10.00 Misja Weteran 10.30 Świat według Kiepskich 11.00 Nasz nowy dom 12.00 Małe Wielkie Marzenia 13.00 Kowalscy kontra Kowalscy 13.30 Przyjaciółki 14.30 TOP CHEF 16.00 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 18.00 Nasz nowy dom 19.00 Świat według Kiepskich 19.30 Świat według Kiepskich 20.05 Deja vu - thriller sci - fi, USA, 2006, reż. Tony Scott, wyk. Denzel Washington, Paula Patton, Val Kilmer, James Caviezel 22.45 Wąfesa. Człowiek z nadziei - film biograficzny 1.15 Notalgia anioła - dramat obyczajowy, USA, Wielka Brytania, Nowa Zelandia, 2009, reż. Peter Jackson 4.00 Polacy za granicą 5.00 Na ratunek 112 5.30 Na ratunek 112

STOPKLATKA

5.55 Scena Śmiechu 6.35 U Pana Boga w ogródku - serial 8.25 Allo, Allo - serial 9.25 Bibliotekarze - serial 11.20 Poszukiwacz świętej wódki - film przygodowy 13.40 Asterix na olimpiadzie - komedia przygodowa 16.00 Stawka większa niż życie cz. 11 - 12 - serial 18.20 Wojny magazynowe 19.30 Wojny magazynowe 20.00 Straszny film - komedia, USA 21.45 Poltergeist - horror 23.40 Hellraiser III: Piekło na ziemi - horror

TVP 2

5.30 Na dobre i na złe (727) - Między miłością a nienawiścią - serial
6.25 Anna Dymna - spotkajmy się - Weronika Ryba
7.00 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
7.30 Pytanie na śniadanie
11.20 Policzmy się dla Polski
11.30 Dziewczyny ze Lwowa s.IV (50) - Rozprawa - serial
12.30 Koło fortuny - teleturniej
13.15 Kozacka miłość (160) - serial
14.05 Va Banque (175) - teleturniej
14.35 Na sygnale (300) - Sobowtór - serial
15.10 Górcy ratownicy (52) - Zaginiony, cz. 2 - serial
16.00 Koło fortuny - teleturniej
16.35 Familiada - teleturniej
17.15 Promyk nadziei (87) - serial
18.00 Panorama
18.20 Va Banque (176) - teleturniej
18.45 Kozacka miłość (161) - serial
19.35 Barwy szczęścia (2449) - serial
20.05 **Wakacyjna Trasa Dwójki 2021 - Kulisy - Ostróda**
20.10 **HIT** **Tata do pary** - komedia, Niemcy, reż. Til Schweiger, wyk. Til Schweiger, Emma Schweiger, Jasmin Gerat, Samuel Finzi
22.25 **Lato, muzyka, zabawa. Wakacyjna Trasa Dwójki - 2021 Kielce, cz. 1**
23.40 **Lato, muzyka, zabawa. Wakacyjna Trasa Dwójki - 2021 Kielce, cz. 2**
0.55 **Anything goes. Ale jazda!** - program rozrywkowy
1.55 **Idol z ulicy** - dramat biograficzny, Palestyna, Katar, Egipt, Wielka Brytania, reż. Hany Abu-Assad, wyk. Tawfeek Barhom, Kais Attalah, Hiba Attalah, Ahmad Qasem
3.45 **Zbliżenia** - dramat, reż. Magdalena Piekorz, wyk. Joanna Orleńska, Łukasz Simlat, Ewa Wiśniewska, Andrzej Seweryn
5.30 **Zakończenie dnia**

TVN

5.40 Uwaga! - program interwencyjny
6.00 LAB - serial
7.00 Ukryta prawda
8.00 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
9.00 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.35 Doradca smaku
11.45 Ukryta prawda
12.50 Ukryta prawda
13.50 Ukryta prawda
14.55 Szpital - program obyczajowy
16.00 LAB - serial
17.00 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
18.00 Ukryta prawda
19.00 Fakty
19.25 Uwaga! koronawirus
19.35 Sport
19.45 Pogoda
19.55 Uwaga! - program interwencyjny
20.05 Droga na Podium - program motoryzacyjny



20.10 **HIT** **Szybcy i wściekli VI** - film sensacyjny, USA 2013, reż. Justin Lin, wyk. Vin Diesel, Paul Walker, Dwayne Johnson, Jordana Brewster, Michelle Rodriguez, Tyrese Gibson
23.00 **Zawód: szpieg** - film sensacyjny, USA, Wielka Brytania 2001, reż. Tony Scott, wyk. Robert Redford, Brad Pitt, Catherine McCormack, Stephen Dillane, Larry Bryggman, Marianne Jean - Baptiste
1.30 **Player na fali**
1.40 **Kuba Wojewódzki**
2.45 **Uwaga!** - program interwencyjny
3.05 **NOC Magii**
4.30 **Kto was tak urządził**

TVP SPORT

5.30 Sport 6.05 IO Tokio 2020 - Igrzyska na bis 7.05 IO Tokio 2020 - Igrzyska na bis 8.05 IO Tokio 2020 - Igrzyska na bis 9.05 Piłka nożna 10.10 Piłka nożna 11.15 Piłka nożna 12.15 Piłka nożna 13.15 Kolarstwo - Tour de Pologne - 4. etap. Tarnów - Bukowina Tatrzańska 14.15 Kolarstwo - Tour de Pologne - 5. etap. Chochołów - Bielsko - Biała 14.25 Kolarstwo - Tour de Pologne - 5. etap. Chochołów - Bielsko - Biała 19.25 TdP dla amatorów 19.45 Piłka nożna 22.55 Sport 23.30 Sporty walki - MMA - Professional Fighters League, Atlantic City - Play - offs, Dzień 1, cz. 1 3.00 Sporty walki - MMA - Professional Fighters League, Atlantic City - Play - offs, Dzień 1, cz. 2 5.25 Zakończenie dnia

TV 4

6.00 TOP 10 7.00 Słoneczny patrol 7.55 Połączeni 8.00 Słoneczny patrol 9.00 Galileo 10.00 Sędzia Judy 11.00 Pamiętniki z wakacji 12.00 Miodowe lata 13.40 Policjantki i Policjanci 14.40 Detektywi w akcji 15.40 Pierwsza miłość 17.20 Hawaje 5 - 0 18.15 Miodowe lata 20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku 23.00 Dauntless. Bitwa o Midway - film wojenny 1.00 Wspaniali ludzie 1.35 Wspaniali ludzie

PIĄTEK, 13.08

TVN 7

5.20 Szpital - program obyczajowy
6.20 40 kontra 20
7.20 Zakochani po uszy - serial
7.55 Ukryta prawda
8.55 Ukryta prawda
9.55 Ukryta prawda
10.55 Szpital - program obyczajowy
11.55 Szkoła - serial
12.55 Sąd rodzinny
13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska
14.55 Ukryta prawda
15.55 Szkoła - serial
16.55 Sprzątaczkii - program obyczajowy
17.40 Złodzieje - program poradnikowy
18.25 Ten moment - program
19.00 Ukryta prawda
20.00 40 kontra 20
21.00 **HIT** **Walentyński** - komedia romantyczna, USA 2010, reż. Garry Marshall, wyk. Julia Roberts, Jessica Alba, Anne Hathaway, Ashton Kutcher, Jessica Biel, Bradley Cooper, Patrick Dempsey, Hector Elizondo, Jamie Foxx, Kathy Bates, Jennifer Garner
23.40 **Ta podstępna miłość** - komedia, USA 1997, reż. Carl Reiner, wyk. Bette Midler, Dennis Farina, Paula Marshall, Gail O'Grady, David Rasche, Jamie Denton, Danny Nucci
1.50 **Droga strona medalu** - talk show
2.30 **NOC Magii**

PULS

6.00 Zbuntowany anioł - telenowela
7.00 Zbuntowany anioł - telenowela
8.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial

9.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
11.00 Zbuntowany anioł - telenowela
12.00 Zaklinaczka duchów - serial
13.00 Zaklinaczka duchów - serial
14.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial

16.00 Rodzinny interes - serial
17.00 Rodzinny interes - serial
18.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial

20.00 **Komornik** - film akcji, USA 2018, reż. Jesse V. Johnson, wyk. Scott Adkins, Vladimir Kulich, Louis Mandylor, Tony Todd
22.00 **Inferno: Piekielna walka** - film sensacyjny, USA 1999, reż. John G. Avildsen, wyk. Jean - Claude Van Damme, Pat Morita, Danny Trejo, Larry Drake

0.00 **Pompeje** - film katastroficzny, Kanada, Niemcy, USA 2014, reż. Paul W.S. Anderson, wyk. Carrie - Anne Moss, Emily Browning, Kiefer Sutherland, Kit Harington
2.00 **Castle** - serial
2.55 **Rodzinny interes** - serial
3.50 **Reportery. Z życia wzięte**
5.00 **Dyżur**

TRWAM

13.30 Msza święta 14.20 100 cudownych miejsc na świecie 14.30 Zrozumieć Antycywilizację 14.55 Słowo życia 15.00 Koronka do Bożego Miłosierdzia 15.20 Mocni w wierze 15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10 Siódmy sakrament 16.35 Świat Sportu

TVP 1

5.10	Klan (3815 – 3816) – telenowela
6.00	Magazyn Ekspresu Reporterów
7.00	Transmisja Mszy Świętej
7.35	Rok w ogrodzie
8.00	Rok w ogrodzie Extra – magazyn
8.15	wojsko – polskie.pl (164) – reportaż
8.40	Pełnosprawni (414) – magazyn
9.15	Sprawa dla reportera
10.15	Max 2 Bohater Białego Domu – Film fabularny , USA, reż. Brian Levant, wyk. Zane Austin, Francesca Capaldi, Lochlyn Munro, Andrew Kavadas
11.50	Japonia – inspirujące krajozrazy, Dolina Chomonkyo – film dok.
12.10	Tajemnice ludzkiego ciała. Wzrost
13.10	Wojciech Ciejrowski – bosso
13.40	Przyrodnik na tropie – cykl dok.
14.15	Z pamięci – felieton
14.25	Okrasa tamie przepisy
14.50	Kolarstwo – Tour de Pologne – 6. etap. Katowice – Katowice
14.55	Ojciec Mateusz s.XXIII (295) – Zamęt – serial
15.45	Geniusze i marzyciele. Tadeusz Tański – film dok.
17.00	Teleexpress, Pogoda
17.25	Kolarstwo – Tour de Pologne – 6. etap. Katowice – Katowice
19.15	Tour de Pologne – kronika
19.25	Sport, Wiadomości, Pogoda
20.15	Jasna Strona Mocy. Festiwal Muzyki Chrześcijańskiej – Abba Ojcie – Pielgrzymi śpiewają ulubione piosenki Jana Pawła II
22.25	Hit na sobotę – Czarne złoto – film przygodowy, Katar, Francja, reż. Jean - Jacques Annaud, wyk. Antonio Banderas, Tahar Rahim, Freida Pinto, Mark Strong
0.40	Sam – dramat, USA, reż. Jessie Nelson, wyk. Sean Penn, Michelle Pfeiffer, Dakota Fanning
3.00	Bez śladu – film fabularny , Czechy
4.25	Z pamięci – felieton
4.35	Zakończenie dnia

POLSAT

6.00	Nowy dzień z Polsat News
8.20	Samoloty – film anim.
10.10	Ewa gotuje
10.40	Nasz nowy dom
11.40	Wolni od długów
12.40	Bogaty Dom – Biedny Dom
13.40	Drwale
14.40	Rolnicy. Podlasie
15.45	Wieżenie
17.45	Chłopaki do wzięcia
18.50	Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.25	Gość Wydarzeń



20.00	Venom – film sci - fi, Chiny, USA, 2018, reż. Ruben Fleischer, wyk. Tom Hardy, Michelle Williams
22.25	Najlepszy – dramat biograficzny, Polska, 2017, reż. Łukasz Palkowski, wyk. Jakub Gierszał, Kamila Kamińska, Anna Próchniak, Arkadiusz Jakubik – Fascynująca, pełna morderczego wysiłku, spektakularnych upadków i niezwykłej siły, historia inspirowana życiem Jerzego Górskiego, który ukończył bieg śmierci oraz ustanowił rekord świata w triathlonowych mistrzostwach świata, zdobywając tytuł mistrza na dystansie Double Ironman z czasem 24h.47min. 46sek. Ten rekord nie byłby jednak możliwy, gdyby w jego życiu nie pojawiły się dwie kobiety. Jedną stracił. Druga stała się inspiracją, aby zawańczyć o swoje życie.
0.55	Mexican – komedia kryminalna, USA, 2001, reż. Gore Verbinski, wyk. Brad Pitt, Julia Roberts, James Gandolfini, Bob Balaban
3.35	Love Island. Wyspa miłości

SUPER POLSAT

6.05	Wydarzenia
6.45	SuperLudzie Extra
7.05	Psi patrol
10.00	Świat według Kiepskich
11.30	Kopernik była kobietą
12.30	Nasz nowy dom
14.30	Hamm – przygodny bumerang – film anim.
14.50	Potężne Kaczory 2 – film familijny
17.10	Mikolajek – komedia, Belgia, Francja, 2009, reż. Laurent Tirard, wyk. Valérie Lemercier, Kad Merad, Maxime Godart, Sandrine Kiberlain
19.00	Świat według Kiepskich
20.05	Waleśa. Człowiek z nadziei – film biograficzny, Polska, 2013, reż. Andrzej Wajda, wyk. Robert Więckiewicz, Agnieszka Grochowska, Iwona Bielska, Zbigniew Zamachowski
22.45	Ksiądz – horror sci - fi, USA, 2011, reż. Scott Stewart, wyk. Paul Bettany, Karl Urban, Christopher Plummer, Lily Collins
0.40	Polsat SuperHit Festiwal 2016
3.00	Polacy za granicą
4.00	Polacy za granicą
5.00	Na ratunek 112

STOPKLATKA

6.00	Doktor Martin – serial
8.00	Komisarz Rex – serial
10.00	Hudson i Rex – serial
10.55	Stawka większa niż życie cz. 11 - 12 – serial
13.15	U Pana Boga w ogródku odc 9 - 10 – serial
15.10	Zaginiony łód – komedia przygodowa
17.30	Selena – film biograficzny
20.00	Draka w Bronksie – film kryminalny, Kanada, Hong Kong
21.50	Straszny film 2 – komedia, Kanada, USA
23.30	Sztos – komedia sensacyjna, Polska
1.10	Dublerzy – komedia, Polsk

TVP 2

5.55	Barwy szczęścia (2446) – serial
6.25	Barwy szczęścia (2447) – serial
7.00	M jak miłość (1588) – serial
7.55	Pytanie na śniadanie
11.10	Rodzinny ekspres – Błogosławiony Pier Giorgio Frassati
11.40	Hallo Szpicbródka, czyli ostatni występ króla kasiarzy – komedia
13.25	Va Banque (177) – teleturniej
14.00	Familiada – teleturniej
14.35	Koło fortuny – teleturniej
15.20	Szansa na sukces. Opole 2021
16.25	Na sygnale (313) – List – serial
16.55	Smaki świata po polsku s.II
17.25	Lajki
17.50	Słowo na niedzielę – Wniebowzięcie czyli sposób Maryi
18.00	Panorama, Pogoda
18.30	Postaw na milion – teleturniej
19.20	Rodzinka.pl s.X (196) – Przypadek kowe pary – serial
20.00	Tata do pary 2 – komedia, Niemcy, reż. Til Schweiger, Torsten Kunstler, wyk. Til Schweiger, Torsten Kunstler, Matthias Scheighefer, Samuel Finzi, Emma Schweiger
22.10	Hity wszech czasów
23.15	Anything goes. Ale jazda! – program rozrywkowy
0.15	Strategia mistrza – dramat, Wielka Brytania, Francja, reż. Stephen Frears, wyk. Ben Foster, Chris O'Dowd, Guillaume Canet, Jesse Plemons
2.10	Szpieg, który mnie kochał – film sensacyjny, Wielka Brytania, reż. Lewis Gilbert, wyk. Roger Moore, Curd Jürgens, Barbara Bach, Richard Kiel
4.25	Kilka słów o miłości – film obyczajowy, Kanada, reż. Rick Bota, wyk. Charlotte Sullivan, Corey Sevier, Christie Laing, Colin Lawrence
5.50	Zakończenie dnia

TVN

5.35	Uwaga! – program interwencyjny
5.50	Ukryta prawda
6.50	Kuchenne rewolucje
7.50	Rozenek cudnie chudnie
8.25	Polowanie na ogród
9.00	Dzień Dobry Wakacje
11.30	Na Wspólnej Omnibus – serial
13.20	MasterChef Junior
14.55	Power Couple – program rozrywkowy
16.25	Totalne remonty Szlagowskiej
17.25	Polowanie na ogród
17.55	Zaplanuj długie życie
18.00	Weekendowa metamorfoza
19.00	Fakty, Sport, Pogoda
19.45	Uwaga! – program interwencyjny



20.00	Polowanie na druchny – komedia, USA 2005, reż. David Dobkin, wyk. Vince Vaughn, Christopher Walken, Rachel McAdams, Isla Fisher, Jane Seymour, Owen Wilson
22.25	Z ust do ust – komedia, USA, Australia 2005, reż. Rob Reiner, wyk. Jennifer Aniston, Kevin Costner, Shirley MacLaine, Mark Ruffalo, Richard Jenkins, Mena Suvari, Christopher McDonald
0.30	Wizyta – horror, USA 2015, reż. M. Night Shyamalan, wyk. Olivia DeJonge, Ed Oxenbould, Deanna Dunagan, Peter McRobbie, Kathryn Hahn
2.30	Kuchenne rewolucje – program kulinarno - rozrywkowy
3.35	Uwaga! – program interwencyjny
3.55	NOC Magii

TVP SPORT

6.40	IO Tokio 2020 – Igrzyska na bis
8.05	PN 9.10 PN
10.15	Stan futbolu – magazyn
11.10	Płka nozna – Ekstraliga kobiet, 1.kolejka
12.15	Płka nozna – Ekstraliga kobiet, 1.kolejka
13.15	Płka nozna – eWinner 3. kolejka
14.00	Ruch Chorzów – GKS Bełchatów
14.20	Płka nozna – eWinner 3. kolejka
15.00	Ruch Chorzów – GKS Bełchatów
15.20	Kolarstwo – Tour de Pologne – 6. etap. Katowice – Katowice, jazda indywidualna na czas
15.35	Kolarstwo – Tour de Pologne – 6. etap. Katowice – Katowice, jazda indywidualna na czas
19.25	Płka ręczna mężczyzn – PGNiG Summer Superliga – Finały
19.35	Płka ręczna mężczyzn – PGNiG Summer Superliga – Finały
22.40	Kolarstwo – Tour de Pologne – 6. etap. Katowice – Katowice, jazda indywidualna na czas
23.40	Sporty walki – MMA ONE Championship Battleground II, Singapur

TV 4

6.00	Flintstonowie
6.30	Galileo
10.45	K2 – dramat przygodowy
13.00	STOP Drogówka
14.00	Policjantki i Policjanci
19.00	Galileo
20.00	Ninja Warrior Polska
21.55	Sprawiedliwi – Wydział Kryminalny
0.05	Bez litości – horror, USA, 2010, reż. Steven R. Monroe, wyk. Sarah Butler, Chad Lindberg, Jeff Branson, Andrew Howard
2.25	Disco Polo Life
3.25	TOP 10 – Lista przebojów
4.25	TOP 10 – Lista przebojów
5.30	Teleszkapy TV Okazje

SOBOTA, 14.08

TVN 7

5.00	Szpital – program obyczajowy
6.00	Wiza na miłość
7.00	Timmy i przyjaciele – animacja
7.15	Ukryta prawda – program obyczajowy
11.15	Idealny facet – komedia, USA 2005, reż. Mark Rosman, wyk. Hilary Duff, Heather Locklear, Chris Noth, Mike O'Malley, Ben Feldman, Vanessa Lengies, Aria Wallace
13.25	Karol. Człowiek, który został papieżem – miniserial
15.35	Karol. Człowiek, który został papieżem – miniserial
17.45	Góra Dantego – film katastroficzny, USA 1997, reż. Roger Donaldson, wyk. Pierce Brosnan, Linda Hamilton, Charles Hallahan, Jamie Renee Smith, Jeremy Foley, Elizabeth Hoffman, Grant Heslov
20.00	Wysłannik przyszłości – film sensacyjny, USA 1997, reż. Kevin Costner, wyk. Kevin Costner, Will Patton, Larenz Tate, Olivia Williams, James Russo, Cliff Curtis, Joel Vogel
23.40	Operacja Dunaj – komedia, Polska, Czechy 2009, reż. Jacek Glomb, wyk. Tomasz Kot, Zbigniew Zamachowski, Maciej Stuhr, Jiří Menzel, Przemysław Bluszcz, Eva Holubová
1.55	Zbrodnie, które wstrząsnęły Ameryką
2.55	NOC Magii

PULS

6.00	Castle – serial
7.00	Taki jest świat
8.00	Lombard: Życie pod zastaw – serial
9.00	Lombard: Życie pod zastaw – serial
10.00	Lombard: Życie pod zastaw – serial
12.00	Lombard: Życie pod zastaw – serial
14.00	Lombard: Życie pod zastaw – serial
16.00	Lombard: Życie pod zastaw – serial
18.00	Lombard: Życie pod zastaw – serial

20.00	W potrzasku – film sensacyjny, USA 2019, reż. Isaac Florentine, wyk. Mario Van Peebles, Perez Perez, Scott Adkins, Steven Elder
21.30	Protektor – film kryminalny, USA 2012, reż. Boaz Yakin, wyk. Jason Statham, Catherine Chan, Robert John Burke, James Hong
23.40	Triumf sprawiedliwości – film kryminalny, USA 2016, reż. Keoni Waxman, wyk. Claudiu Bleont, Florian Piर्सic Jr, Jade Ewen, Jonathan Rosenthal, Ovidiu Niculescu, Steven Seagal
1.15	Castle – serial
2.10	Biesiada na cztery pory roku
2.55	Taki jest świat
3.45	Menu na miarę

TRWAM

13.20	Ocalić od zapomnienia
13.30	Msza święta
414.20	100 cudownych miejsc na świecie
14.30	Przegląd Katolickiego Tygodnika "Niedziela"
14.35	Próba wiary. święty Franciszek z Asyżu
15.30	Wierzę w Boga
16.00	Informacje dnia
16.10	Geniusz Stworzenia
17.30	Mocni Jego mocą
17.55	Poczet Wielkich Polaków
18.00	Anioł Pański
18.05	Informacje dnia
18.15	Rozmowy niedokończone
19.25	Powstanie Warszawskie
19.30	Katecheza ks. bp. Antoniego Długosza
19.45	Modlitwa z telefonicznym udziałem dzieci
20.00	Informacje dnia
20.20	Różaniec
20.50	święty na każdy dzień
21.00	Apel Jasnogórski
21.20	Informacje dnia
21.40	Polski Punkt Widenia
22.00	Rotmistrz Plecki – przywrócenie pamięci
22.30	Fryderyk Chopin i jego muzyka
23.00	Głos serca
23.45	100 cudownych miejsc na świecie
23.55	Kolory świętości

TTV

5.30	Polski świat
6.35	Express – informacja
6.55	DeFacto
7.25	DeFacto
7.55	Królowe życia – serial
8.35	Gogglebox. Przed telewizorem
9.45	Express – informacja
10.05	Kanapowcy
11.00	Zagrożenie pod stopami – dokument
12.05	Wyburzacz – program rozrywkowy
12.50	Damy i wieśniaczki
13.15	Królowe życia. Greckie wakacje – dokument
14.40	Królowe życia – serial
15.45	Express – informacja
16.00	Ostre cięcie
16.40	Gogglebox. Przed telewizorem
17.45	Express – informacja
18.05	Usterka
18.35	Polski świat
19.45	Express – informacja
20.00	Królowe życia – serial
20.30	Królowe życia – serial
21.00	Królowe życia – serial
21.30	Królowe życia – serial
22.00	Gogglebox. Przed telewizorem
23.00	Gogglebox. Przed telewizorem
0.00	Gogglebox. Przed telewizorem
0.45	Seks – wypadki
1.50	Ostre cięcie
2.30	Żony ekstraklasy – serial

TV6

6.00	TOP 10 – Lista przebojów
7.05	Flintstonowie
9.05	Wojownicze Żółwie Ninja III – film przygodowy
11.10	Benny Hill
12.55	Skradziono lata – dramat obyczajowy
14.40	Najgroźniejsi kierownicy świata
16.05	Wzór – serial
20.00	Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku
23.00	Asterix na olimpiadzie – komedia przygodowa, Belgia, Francja, Hiszpania, Niemcy, Włochy
22.35	Wróg u bram – dramat wojenny, Irlandia, Niemcy, USA, Wielka Brytania

TVP 1

4.40	Klan (3817 – 3819) – telenowela
6.00	Słownik polsko@polski
6.25	wojsko – polskie.pl (164) – reportaż
6.55	Słowo na niedzielę – Wniebowzięcie czyli sposób Maryi
7.00	Transmisja Mszy Świętej
8.00	Tydzień
8.40	Abba Ojcie – film dok.
9.50	Kopalnie króla Salomona – film przygodowy, USA
11.40	Święto Wojska Polskiego 2021 – transmisja uroczystości
13.45	Co mi zrobisz jak mnie złapiesz – komedia, Polska, reż. Stanisław Bareja, wyk. Krzysztof Kowalewski, Bronisław Pawlik, Stanisław Tym, Ewa Wiśniewska, Ewa Ziętek, Andrzej Fedorowicz
15.30	Z pamięci – felieton
15.40	Kolarstwo – Tour de Pologne – 7. etap. Zabrze – Kraków
15.45	Geniusze i marzyciele. Ludwik Henszfeld – film dok.
17.00	Teleexpress
17.20	Pogoda
17.25	Kolarstwo – Tour de Pologne – 7. etap. Zabrze – Kraków
19.15	Tour de Pologne – kronika
19.25	Sport, Wiadomości, Pogoda
20.15	Wojna światów – film dok
21.50	1920. Bitwa Warszawska – film historyczny, Polska, reż. Jerzy Hoffman, wyk. Borys Szyc, Natasza Urbańska, Daniel Olbrychski, Bogusław Linda, Marian Dziędziel, Jerzy Bończak, Ewa Wiśniewska, Stanisława Celińska, Adam Ferency, Wojciech Solarz
23.55	Lekkoatletyka – Memoriał Wiesława Maniaka – Szczecin
0.40	Wyprawa Kon – Tiki – Film fabularny , Niemcy, Norwegia, Dania, Wielka Brytania, Szwecja
2.45	Przybyli ułani – film TVP
3.55	Kopciuszek (27 - 28) – serial
4.55	Zakończenie dnia

POLSAT

6.00	Nowy dzień z Polsat News
8.05	Nie wierzyć bliźniaczkom – komedia, USA, 1998, reż. Nancy Meyers, wyk. Lindsay Lohan, Dennis Quaid, Natasha Richardson, Elaine Hendrix
10.50	Fantastyczna czwórka – film sci - fi, USA, 2015, reż. Josh Trank, wyk. Miles Teller, Michael B. Jordan, Kate Mara, Jamie Bell
13.00	Jak wytresować smoka – film anim.
15.15	Venom – film sci - fi, Chiny, USA, 2018, reż. Ruben Fleischer, wyk. Tom Hardy, Michelle Williams, Riz Ahmed, Scott Haze
17.40	Nasz nowy dom
18.50	Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.25	Gość Wydarzeń
20.00	Kabaret na żywo – Klinika Skeczów Męczących



22.05	Bad Company – komedia sensacyjna, USA, Czechy, 2002, reż. Joel Schumacher, wyk. Anthony Hopkins, Chris Rock, Peter Stormare, Gabriel Macht
0.50	Czarna Pantera – film sci - fi, USA, 2018, reż. Ryan Coogler, wyk. Chadwick Boseman, Michael B. Jordan, Lupita Nyong'o, Danai Gurira
3.35	Love Island. Wyspa miłości

SUPER POLSAT

6.05	Wydarzenia
6.45	SuperLudzie Extra
7.05	Psi patrol
10.20	Mickey: Bajkowe święta – film anim.
11.40	Kubuś i Hefalump – film anim.
13.00	Księżniczka na lodzie – komedia obyczajowa
15.10	Człaza z Beverly Hills 3 – film familijny, USA, 2012, reż. Lev L. Spiro, wyk. Odette Annable, Frances Fisher, Madison Pettis, Ashley Boettcher
17.00	Mr. Deeds – milioner z przypadku – komedia, USA, 2002, reż. Steven Brill, wyk. Adam Sandler, Winona Ryder, John Turturro, Allen Covert
19.10	Świat według Kiepskich
20.05	Mikolajek – komedia, Belgia, Francja, 2009, reż. Laurent Tirard, wyk. Valérie Lemercier, Kad Merad, Maxime Godart, Sandrine Kiberlain
22.00	Zakon – film sensacyjny, USA, 2002, reż. Sheldon Lettich, wyk. Jean - Claude Van Damme, Vernon Dobtcheff, Charlton Heston
0.00	Gliniarze
5.00	Na ratunek 112

STOPKLATKA

6.00	Doktor Martin – serial
8.00	Komisarz Rex – serial
10.00	Hudson i Rex – serial
11.00	Przygody Merlin – serial
13.55	Papież kontra Hitler – film dok.
15.50	Biały tygrys – film wojenny
18.15	Poirot: Przyjdz i zgini – film kryminalny, Wielka Brytania
20.00	Asterix na olimpiadzie – komedia przygodowa, Belgia, Francja, Hiszpania, Niemcy, Włochy
22.35	Wróg u bram – dramat wojenny, Irlandia, Niemcy, USA, Wielka Brytania

TVP 2

6.15	Przepis na kataklizm – komedia, USA, reż Harvey Frost, wyk. John Larroquette, Melissa Peterman, Lesley Ann Warren, Margo Harshman
7.55	Pytanie na śniadanie
11.00	Transmisja Mszy Świętej
11.55	Miedzy ziemią a niebem
12.00	Anioł Pański
12.15	Miedzy ziemią a niebem
12.45	Wadowickie spotkanie z Świątym Janem Pawłem II – Eleni
13.00	Dokoła Bałtyku (7) – magazyn
13.25	Va Banque (178) – teleturniej
14.00	Familiada – teleturniej
14.35	Koło fortuny – teleturniej
15.20	Szansa na sukces. Opole 2021
16.20	Na sygnale (314) – Albo ty, albo ja – serial
16.55	Alternatywy 4 (7) – Spisek – serial
18.00	Panorama, Pogoda
18.30	Sekretne życie kotów s.l (7) – reality show
19.20	Rodzinka.pl s.X (197) – Biorąc naszej półki – serial
20.00	Lato, muzyka, zabawa. Wakacyjna Trasa Dwójki – 2021 Kielce
21.10	Lato, muzyka, zabawa. Wakacyjna Trasa Dwójki – 2021 Ostróda, cz. 1
23.00	Lato, muzyka, zabawa. Wakacyjna Trasa Dwójki – 2021 Ostróda, cz. 2
23.55	Lato, muzyka, zabawa. Wakacyjna Trasa Dwójki – 2021 Ostróda – koncert
1.10	Hity wszech czasów – magazyn muzyczny
2.10	Fałszywa wdowa – komedia, USA reż. Richard Benjamin, wyk. Ricki Lake, Shirley MacLaine, Brendan Fraser, Susan Haskell
4.05	Rodzinka.pl – serial
4.30	Zakończenie dnia

„NOWE TRENDY” WŚRÓD ŻŁODZIEI SAMOCHODÓW

Złodzieje szybsi od producentów

W Polsce notuje się coraz więcej kradzieży samochodów. Jak wynika z policyjnych statystyk, w pierwszym półroczu tego roku było już 3 729 takich zdarzeń, czyli o 80 więcej niż w analogicznym czasie ubiegłego roku. Złodzieje nie włamują się już do auta w standardowy sposób. Wykorzystują technologię, aby wejść do pojazdu tak, jakby mieli kluczyki, uruchomić go i odjechać w siną dal.

W pierwszej połowie tego roku najwięcej aut zaginęło w Warszawie i jej okolicach, bo aż 898. Na drugim miejscu jest województwo dolnośląskie (535), na trzecim wielkopolskie (361), na czwartym śląskie (329), a na piątym łódzkie (273). Najbezpieczniej pod tym względem było z kolei w województwie świętokrzyskim, gdzie odnotowano 26 kradzieży pojazdów.

Na szczęście policja ma też większą wykrywalność takich przestępstw. W zeszłym roku wynosiła ona 37,6 proc., natomiast obecnie utrzymuje się na poziomie 41,6 proc. Mundurowi zaczęli również rozpracowywać złodziei, analizując, jakie samochody obierają za cel. Okazuje się, że najczęściej ich łupem padają marki niemieckie. Nie do-



Takie metody kradzieży to już przeszłość

tyczy to jednak Warszawy, gdzie najmniej bezpieczne są auta japońskie, i Poznania, gdzie z kolei złodzieje upodobali sobie marki francuskie. Kradzione samochody zwykle nie są sprzedawane w całości, tylko rozbierane na części, żeby trudniej było namierzyć przestępcę.

Złodzieje nie porywają się już na leciwe modele lub najpopularniejsze marki. Ich łupem coraz częściej padają samochody warte nawet 400 000 zł, które - teoretycznie - powinny być skutecznie zabezpieczone fabrycznymi systemami. Niestety, przestępcy są nierzadko o krok przed producentami i wymyślają spo-

soby, a nawet specjalne urządzenia, którymi obejść praktycznie każdą ochronę. Jednym z nich jest tzw. pandora, bardzo kosztowna, elektroniczna konstrukcja, będąca zmorem stróżów prawa. Jest na tyle skuteczna, że bez wiedzy właściciela pozwala złodziejowi przejąć kontrolę nad samochodem, a nawet sterować nim zdalnie.

Obecnie najpopularniejsza jest jednak tzw. walizka, czyli urządzenie przechwytyjące sygnał z kluczyka. Przed nim da się ochronić, i to w bardzo prosty sposób. Wystarczy nie kłaść kluczyków blisko drzwi i okien, i wkładać je do specjalnego etui lub nawet owinąć folią aluminiową. MP

Niby tanio, ale dla nas drogo

Brytyjska organizacja RAC Foundation wzięła pod lupę ceny paliw obowiązujące w krajach Europy. I choć polscy kierowcy narzekają na wysokie stawki na rodzimych stacjach, to według raportu, mniej niż u nas płaci się za paliwo tylko w Bułgarii i Rumunii. Niestety, problem w tym, że ceny nie są dostosowane do naszych zarobków.

Najdrożej za litr benzyny, bo w przeliczeniu na złotówki aż 8,42, płać Holendrzy. Drugą pozycję w rankingu zajmują natomiast Niemcy z wynikiem 7,41 zł za litr. Dla porównania, średnia cena benzyny w naszym kraju to 5,70 zł. Taniej jest tylko w Rumunii (5,49 zł) i Bułgarii (5,06 zł). Podobnie wypadamy pod względem cen oleju napędowego - ze średnią 5,44 zł za litr plasujemy się na 25. pozycji pośród 28 analizowanych państw. Jednocześnie, w ciągu kilku ostatnich lat to właśnie w naszym kraju odnotowano jeden z najwyższych wzrostów cen paliw wśród krajów Europy. Przed wyjazdem do obleganych krajów Europy Południo-



wej warto przyjrzeć się tamtejszym stawkom. Obecnie w Chorwacji za litr benzyny zapłacimy (w przeliczeniu na złotówki) 6,66 zł, w Hiszpanii 6,45 zł, na Malcie 6,13 zł, a na Cyprze 5,91 zł. Do wydatków wakacyjnych należy zatem doliczyć koszty tankowania i to niemałe.

RAC Foundation sprawdziła, ile paliwa obywatele poszczególnych krajów Europy mogą kupić

za miesięczną pensję. Tutaj wypadamy bardzo słabo, ponieważ przy średnim wynagrodzeniu 4063 zł możemy kupić 808 litrów benzyny. Wydaje się dużo, póki nie zestawimy tego z krajami czołówki rankingu, w którym zajmujemy aż 26 miejsce... Najwięcej paliwa za miesięczną pensję mogą kupić Szwajcarzy, których stać aż na 3582 litry. MP

Charytatywny zlot motocyklowy



Na scenie pojawi się m.in. zespół Treaskillers

● **SIEDLISZCZE** 14 sierpnia na placu targowym w Siedliszczu odbędzie się III Zlot Motocyklowy. Coś dla siebie znajdą nie tylko miłośnicy jednośladów, ponieważ będzie to impreza prorodzinna połączona ze zbiórką charytatywną.

Organizatorem III Zlotu Motocyklowego jest miejscowe Stowarzyszenie Motocyklistów. Wydarzenie poprzedzi msza święta w kościele.

- Po niej zaplanowana jest parada motocyklowa po drogach gminy Siedliszcze. Pokonamy około 30 km i wracamy na plac targowy - mówi Sławomir Posturzyński, prezes Motocyklistów. - Tam odbędzie się dalsza część imprezy, czyli piknik dla rodzin. Będzie mnóstwo atrakcji.

Na zlocie nie zabraknie również muzyki. Na scenie pojawią się dwa heavymetalowe zespoły: lubelski TRAP (który zagra ok. godz. 13) oraz chełmski Treaskillers (ok. godz. 17). Organizatorzy przygotowali też pokazy ekstremalnej jazdy na motocyklach, kiermasz

nowych i używanych rzeczy związanych z motocyklistami oraz szereg innych atrakcji. Jednym z punktów programu będą także licytacje przedmiotów, z których dochód zostanie przekazany na rehabilitację Marcina Latawca, 31-latkę z Siedliszcza, zmagającego się z niedowładem kończyn, problemami z koordynacją ruchową i mową oraz oczopląsem i podwójnym widzeniem.

Zlot Motocyklowy w Siedliszczu odbędzie się pod patronatem Super Tygodnia Chełmskiego i Radia Bon Ton. MP

Polacy pokochali kampery



Pandemia i ograniczenia sprawiły, że wiele osób wybiera wypoczynek w gronie najbliższych, a w podróz wyrusza własnymi samochodami. Dobrym połączeniem obu tych elementów jest kupno kampera. Do takiego środka podróżowania przekonali się już Polacy. Widać to wyraźnie w statystykach.

Jak podaje Instytut SAMAR, w pierwszej połowie tego roku Polacy zarejestrowali więcej „mobilnych domów” niż w latach 2018-2020 razem wziętych. Od początku stycznia do końca czerwca na nasze drogi wyjechało niemal 1200 nowych

samochodów kempingowych, czyli aż o 150 proc. więcej niż w analogicznym okresie roku poprzedniego. Najwięcej było ich w województwie mazowieckim, bo niemal 200, a także w wielkopolskim - 171.

Wzrost, choć nie tak duży, dotyczy także rynku aut używanych. Jak wynika z danych Centralnej Ewidencji Pojazdów i Kierowców, w pierwszej połowie tego roku zarejestrowaliśmy 1162 kampery „z drugiej ręki”, czyli o 65 proc. więcej niż w 2020 r. Takie zainteresowanie sprawiło również, że w Polsce otwiera się coraz więcej wypożyczalni takich samochodów. MP

Zawodowi pod lupą rządu

Po głośnym wypadku, do którego doszło w Katowicach, premier zapowiada zaostrzenie przepisów dla zawodowych kierowców oraz przewoźników. Wszystko po to, aby mieć pewność, że nie popadają oni w rutynę i za priorytet niezmiennie mają dobro pasażerów oraz innych uczestników ruchu.

Tragiczne zdarzenie w Katowicach, gdzie 31-letni kierowca autobusu usiłował zaryć śmiercielnego potrącenia 19-latkę i usiłowania zabójstwa dwóch innych osób, skłonił rząd do podjęcia działań mających na celu poprawę bezpieczeństwa. Premier zapowiedział,

że konieczne jest wprowadzenie przepisów nakazujących częstsze badania zawodowych zmotoryzowanych, szczególnie zajmujących się przewozem innych osób.

Według policyjnych statystyk, podpartych również opiniami psychologów transportu, tacy kierowcy coraz częściej sięgają po alkohol i narkotyki, a następnie ruszają w trasę. Niejednokrotnie ich frustracja przekłada się także na niebezpieczne manewry, a także agresywne zachowanie. Wkrótce za takie ekscesy będzie im groziła nawet dożywotnia utrata uprawnień. MP

OPON SERWIS
Baza
OPONY
CAŁOROCZNE
82/565-18-95
CHEŁM
Dembowskiego 1/2

SAMOCODOWE
INSTALACJE GAZOWE
MONTAŻ - SERWIS • SPRZEDAŻ CZĘŚCI
KLIMATYZACJA
AUTOELEKTRONIKA
Chełm, ul. Zawadówka 22
82 5602114, 503 156 879
elcar@auto-gaz.chelm.pl
SERWIS SYSTEMÓW HOLENDERSKICH

NOWOŚĆ!!!
Sprawdzenie auta przed zakupem

- elementy, które były malowane
- geometrię i stan zawieszenia
- komputerowy odczyt usterek
- stan układu hamulcowego

MOTO-POL
Chełm, al. Przyjaźni 2
tel./fax (82) 565 50 30

Czynne całą dobę
24 h
solidnie i szybko

GOODYEAR DUNLOP FULDA DEBICA

Mistrz olimpijski rodem z Włodawy

● **POW. WŁODAWSKI** Nie wszyscy wiedzą, że członek mieszanej sztafety olimpijskiej 4x400 metrów Dariusz Kowaluk urodził się we Włodawie i przez pierwsze dwa lata swego życia mieszkał w Korolówce-Osadzie. Na właśnie zakończonych igrzyskach w Tokio osiągnął życiowy sukces w bieganiu, zdobywając najcenniejszy dla każdego sportowca złoty medal.

Dariusz Kowaluk urodził się 16 kwietnia 1996 roku. Dzieciństwo spędził w Komarówce Podlaskiej, a obecnie mieszka i trenuje w Warszawie. Skończył tam dziennikarstwo na Uniwersytecie Kardynała Stefana Wyszyńskiego, a teraz na tej samej uczelni studiuje marketing medialny.

- To jest prawdziwa informacja, że urodziłem się we Włodawie. Moi rodzice nie są jednak związani z tym regionem. Ich pobyt w Korolówce-Osadzie był związany z ówczesną pracą, ale byłem zbyt młody, żeby zapamiętać więcej szczegółów z tamtego okresu - wspomina Dariusz Kowaluk.

Specjalizuje się w biegu na 400 metrów. Przed igrzyskami największe sukcesy odniósł w sztafecie 4x400 metrów, w której został młodzieżowym wicemistrzem Europy w 2016 w Bydgoszczy i brązowym medalistą uniwersjady w 2019 w Neapolu. W latach 2017-2021 zdobywał indywidualnie i dru-

żynowo medale Mistrzostw Polski w Lekkoatletyce i halowych zawodów tej samej rangi.

Co prawda 31 lipca sprinter pobił w Tokio z **Igą Baumgart-Witam, Małgorzatą Hołub-Kowalik i Kajetanem Duszyńskim** jedynie w biegu eliminacyjnym, ale miał wkład w ustanowienie rekordu Europy. Przed finałem trenerzy reprezentacji



Dariusz Kowaluk (pierwszy od prawej) jest jednym z 7 członków drużyny, która wywalczyła złoty medal olimpijski

Polski zmienili skład. **Karol Zalewski, Natalia Kaczmarek, Justyna Święty-Ersetic** i **Kajetan Duszyński** pobieli po złoto i byli jeszcze szybsi. Jednocześnie ich czas 3:09.87 stał się nowym rekordem olimpijskim. Po zwycięstwie drużyny Dariusz Kowaluk również odebrał medal.

- Naszym głównym celem była walka o finał sztafety mę-

skiej, ale po sukcesie w sztafecie mieszanej mamy większe ambicje, aby powalczyć o czołowe pozycje - mówił nam przed piątkowymi eliminacjami sztafety 4x400 metrów mężczyzna.

Drużyna z Dariuszem Kowalukiem w składzie w pięknym stylu wygrała swój bieg eliminacyjny z czasem 2:58.55. Chociaż w sobotnim finale on,

Karol Zalewski, Mateusz Rzeźniczak i **Kajetan Duszyński** poprawili ten wynik o dwie setne sekundy, ostatecznie zajęli dopiero 5. miejsce. To drugi czas w historii polskiej lekkoatletyki. Szybciej Polacy w tej konkurencji pobieli jedynie w 1998 roku w Uniondale (2:58.00).

Ze sportem Dariusz Kowaluk związał się w wieku 14 lat.

Chełmianie zabrakło pazerności

● **PIŁKA NOŻNA** Podziałem punktów zakończyło się wyjazdowe spotkanie Chełmianki Chełm z KSZO Ostrowiec Świętokrzyski na inaugurację nowego sezonu trzeciej ligi. Choć biało-zieloni przez pół godziny grali z przewagą jednego zawodnika i byli zdecydowanie lepszym zespołem, nie dali rady przechrylić szali zwycięstwa na swoją korzyść.

Kilka dni przed pierwszym meczem sezonu 2021/2022 drużynę opuścił 32-letni **Oleksiej Prytuliak**. Umowa została rozwiązana za porozumieniem stron. Klub i zawodnik nie chcą ujawniać powodów tej decyzji. Działacze Chełmianki poinformowali także o pozyskaniu środkowego obrońcy **Bartosza Zbiciaka**, który został wypożyczony z Motoru Lublin. Na takiej samej zasadzie z POM Piotrowice przybył skrzydłowy **Michał Gustaw**.

W pierwszej połowie meczu KSZO z Chełmianką można śmiało uznać, że niewiele się działo. W 20. minucie groźnym strzałem z rzutu wolnego z odległości 25 metrów popisał się **Krzysztof Wójcik**, ale piłka minęła słupki bramki gospodarzy. Jedenaście minut później groźnie zrobiło się w polu karnym gości za sprawą serii rzutów różnych, ale do przerwy wynik pozostał bezbramkowy.

Gra znacznie ożywiła się po zmianie stron. W 55. minucie świetną szansę na otwarcie wyniku dla biało-zielonych miał po kontrze **Dawid Skoczylas**, ale

strzelił tuż nad bramką. Trzy minuty później sprawdziło się stare piłkarskie porzekadło, że niewykorzystane sytuacje lubią się zemścić. Sędzia podyktował bowiem rzut karny dla gospodarzy. Jedenastkę pewnie wykorzystał kapitan KSZO **Radosław Sylwestrzak**.

Podrażnieni takim obrotem spraw chełmscy piłkarze natychmiast rzucili do ataku. Od 61. minuty zaczęli grać z przewagą jednego zawodnika. Obrońca KSZO **Matheus Camargo** „wyleciał” z boiska za nieudolną próbę zatrzymania wychodzącego na dogodną pozycję Skoczylasa. Następnie przez ponad 20 minut walił głową w mur. Impas przełamał wprowadzony na boisko **Przemysław Kanarek**, który strzałem głową doprowadził do upragnionego wyrównania. Od tego momentu gospodarze bronili się przed zmasowanymi atakami przyjezdnych. Choć przed szansą stanęli **Paweł Myśliwiecki, Piotr Piekarski i Ezana Kahsay**, którego strzał był wybijany z linii bramkowej, wynik nie uległ już zmianie.

- Uważam, że przyjechalśmy na mecz z planem i byliśmy dobrze przygotowani. Patrząc na przebieg meczu, mogę powiedzieć, że byliśmy drużyną trochę lepszą. Stworzyliśmy więcej sytuacji. W sporcie czasami potrzebne jest szczęście, ale tego trochę nam brakowało. Tak jak już sobie powiedzieliśmy w szatni, byliśmy za mało pazerni na tę bramkę i pewnie dlatego wynik 1:1. Na pewno będziemy nad tą

pazernością jeszcze pracować - powiedział po meczu **Radosław Leonowicz**, drugi trener Chełmianki.

- Nam również zabrakło szczęścia, bo bramkę straciliśmy po stałym fragmencie gry. Kto wie, czy nie wygralibyśmy tego spotkania, gdybyśmy byli bardziej skoncentrowani. Chociaż szczerze powiem, że przeciwnik w drugiej połowie był lepszym zespołem. Stwarzał sytuacje, robił przewagę w środku pola. Ja widziałem swój zespół walczący i który chciał wygrać mecz. Przy odrobinie większego spokoju w przodzie mogliśmy pokusić się o jeszcze jedną bramkę - mówił szkoleniowiec gospodarzy **Przemysław Cecherz**.

KSZO Ostrowiec Świętokrzyski - Chełmianka Chełm 1:1

Bramki: **Radosław Sylwestrzak** (58 - rzut karny) - **Przemysław Kanarek** (83).

KSZO: **Paweł Lipiec**, **Radosław Sylwestrzak**, **Matheus Camargo**, **Dominik Smykowski**, **Michał Nawrot**, **Oskar Majda**, **Michał Gałęcki** (63. **Mateusz Zajac**), **Dariusz Brągiel**, **Rafał Adamek** (74. **Bartłomiej Smuczynski**), **Jakub Głaz**, **Tomasz Persona**.

Chełmianka: **Sebastian Ciołek**, **Michał Grądz** (46. **Ezana Kahsay**), **Bartosz Zbiciak**, **Kacper Wiatrak**, **Adrian Dziubiński** (68. **Paweł Myśliwiecki**), **Michał Budzyński**, **Krzysztof Wójcik** (77. **Przemysław Kanarek**), **Michał Wołos**, **Dawid Skoczylas**, **Grzegorz Bonin**, **Jakub Bednara** (46. **Piotr Piekarski**). **GD**

- Byłem bardzo ambitnym chłopakiem. Robiłem, to co do mnie należało i co mi powiedziano. Nawet jak nie wiedziałem, jak do końca trenować, to nigdy nie opuszczałem żadnych treningów, jeżeli tylko byłem w stanie je zrobić - mówi pan Dariusz.

Dodaje, że dawniej zdarzały się sytuacje, w których razem z kolegami mógł zdobyć złoty medal innych imprez międzynarodowych. Czasami do szczęścia brakowało niewiele.

- Przed przyjazdem do Tokio wykonaliśmy bardzo ciężką pracę. Można powiedzieć, że niektórzy są w szczytowej i życiowej formie. Na pewno tuż po biegu eliminacyjnym sztafety mieszanej uwierzyliśmy, że jesteśmy w stanie zdobyć złoty medal. Zapaliła



się nam żółta lampeczka, że może akurat teraz jest ten czas. Po zrobieniu rekordu Europy naprawdę odblokowało się nam bardzo dużo w głowach, uznaliśmy, że jesteśmy świetnie przygotowani - podkreśla 25-latek.

Czwartoligowcy na start

● **PIŁKA NOŻNA** W sobotnich meczach pierwszej kolejki nowego sezonu czwartej ligi **Start Krasnystaw** nie zdołał pokonać **Groma Różaniec**. Remisem zakończyło się również starcie **Kłosa Chełm** ze **Świdniczką Świdnik**. Zwycięstwo odniosła jedynie **Włodawianka Włodawa**, która pokonała **Spartę Rejowiec Fabryczny** dwiema bramkami.

Start przystępował do meczu w roli zdecydowanego faworyta. Dzień przed meczem z Gromem zespół z Krasnegostawu zaprezentował urodzonego w Anglii 22-letniego napastnika **Alibę Lando**. To były zawodnik BKS Bochnia, który przed przyjazdem do Polski trenował od 2015 roku w akademii angielskiego Tottenhamu. Karierę na Wy-

spach Brytyjskich pokrzyżowała mu jednak kontuzja kolana. Później dochodził do siebie w niższej lidze w barwach Sutton United.

I właśnie ten nowy nabytek miał okazję pokonać bramkarza gości już w pierwszej minucie spotkania, jednak jej nie wykorzystał. W kolejnych akcjach gospodarze kilka razy próbowali strzałów z dystansu, lecz były to próby nieudane. Z czasem mecz się wyrównał. W kolejnych minutach szansa dla Gromu nie wykorzystali jednak **Jakub Stefan** i **Kamil Kaproń**. Tuż przed przerwą Startowcy też mieli dwie sytuacje, aby strzelić rywalom tzw. bramkę do szatni. Ich strzały obronił **Michał Kucab**.

Po zmianie stron gospodarze

wyszli na mecz jeszcze bardziej zmotywowani. Po pięciu minutach gry strzał **Dawida Soldeciego** przeleciał nad poprzeczką, a po siedmiu kolejnych ten sam element bramki uratował gości przed utratą gola. Ostatecznie do końcowego gwizdka nikt nie zdołał przełamać niemocy strzeleckiej i drużyny podzieliły się punktami.

W innych meczach **Kłos Chełm** od 50 minutu przegrywał ze **Świdniczką Świdnik**, ale pięć minut przed końcem regulaminowego czasu gry bramkę na wagę jednego punktu zdobył **Piotr Poznański**. W innym pojedynku drużyn z naszego regionu **Włodawianka Włodawa** wygrała ze **Spartą Rejowiec Fabryczny** 2:0. Bramki zdobyli **Rafał Szady** i **Kacper Czarnota**. **GD**

Puchar dyrektora dla Perły Hańsk

● **PIŁKA NOŻNA** Aż dwanaście 7-osobowych drużyn wzięło udział w turnieju o Puchar Dyrektora Gminnego Ośrodka Kultury w Hańsku. Zwycięstwo odnieśli zawodnicy **Perły Hańsk**, którzy w finale pokonali **Hutnika Dubeczno**.

Turniej rozegrano 24 lipca na orliku w Hańsku. Drużyny zostały podzielone na trzy grupy. W pierwszej znalazły się zespoły: **Huta Dubeczno**, **Prądnica Kulczyn**, **Hutnik Dubeczno** i **Orły Bindaruka Urszulin**. W drugiej czwórce grali: **Agros Suchawa**, **APPPF Włodawa**, **RBS Chełm** i **Burza Hańsk**. W trzeciej byli: **Perła Hańsk**, **Żarówki**, **Nalipki** i **Koksy**.

Z każdej grupy wyszły dwie najlepsze drużyny. Do fazy pucharowej zakwalifikowały się również dwa zespoły z trzecich miejsc z najkorzystniejszym bilansem punktowym. Każdy mecz eliminacyjny - ćwierćfinały, półfinały i finał - został rozegrany systemem krótkiej rozgrywki po 10 minut.

Ostatecznie puchar dyrektora GOK zdobyli zawodnicy **Perły Hańsk** w składzie: **Maciej Krawczyk**, **Alan Sadłowski**,



Perła Hańsk



Hutnik Dubeczno

Łukasz Bartnik, **Patryk Żakowski**, **Michał Kania**, **Michał Ozimek** i **Paweł Staszczak**, który zdobył jedyną bramkę w finale przeciwko **Hutnikowi**

Dubeczno. Takim samym wynikiem zakończyło się spotkanie o trzecie miejsce. **Agros Suchawa** pokonał **APPPF Włodawa**. **GD**

Chmielakowe wędkowanie



fol. UM Krasnystaw

● **KRASNYSTAW** 1 sierpnia na zbiorniku Lubańka po raz kolejny odbyły się Chmielakowe Zawody Wędkarskie o Puchar Burmistrza Krasnagostawu. Zwycięzca złowił ponad 11 kilogramów ryb.

Zmagania zorganizowało Krasnostawskie Towarzystwo Ekologiczne w partnerstwie z kołami wędkarskimi: Krasnostaw Miasto i Ceramik. Ze względu na reżim sanitarny otwarcie i zamknięcie zawodów ograniczono do minimum. Chmielakowy puchar zdo-

był **Bartosz Korszla**. Drugie miejsce zajął **Andrzej Litwin**. Trzeci był **Zbigniew Poździk**. Nagrodzono 10 najlepszych zawodników. Zwycięzca otrzymał puchar. Były też dyplomy, nagrody i upominki z rąk burmistrza **Roberta Kościuka**, prezesa Krasnostawskiego Towarzystwa Ekologicznego **Jacka Ostrowskiego** oraz prezesa PZW Krasnystaw Miasto **Andrzeja Mrozka**.

Po zawodach ryby wróciły do wody, a na uczestników czekał ciepły posiłek. **GD**

PSE Putnowice z pucharem

● **GM. KAMIEŃ** W niedzielę w Natalinie odbył się II Turniej Siatkówki Piłkowej o Puchar Wójta Gminy Kamień. W zawodach wzięły udział drużyny z gminy i okolic Chełma: **Widzisz Mnie**, **Bezimienni**, **Słoneczny Patrol**, **Weekendowcy**, **Strażacy** i **PSE Putnowice**.

- Aby turniej mógł odbyć się w dobrych warunkach, nawieźliśmy świeżego piasku, który rozsypaliśmy na boisku. Było to konieczne, bo po ostatnich ule-

wach nawierzchnia boiska była zbita, a piasek został wymyty do zalewu - mówi wójt **Dariusz Stocki**.

Drużyny losowo podzielono na dwie grupy. W grupie A PSE Putnowice, bez straty seta, pokonały najpierw Strażaków (2:0), a następnie Słoneczny Patrol (2:0). W kolejnym meczu tej grupy Słoneczny Patrol wygrał ze Strażakami (2:1).

W grupie B drużyna Widzisz Mnie pokonała (2:1) Week-

endowców i Bezimiennych (2:0). W kolejnym meczu Weekendowcy wygrali z zespołem Bezimienni (2:1).

W finale, po zaciętej walce, PSE Putnowice okazały się lepsze od Widzisz Mnie (2:1). W meczu o trzecie miejsce Słoneczny Patrol wygrał z drużyną Weekendowców (2:0). Piąte miejsce wywalczyli Strażacy.

Wszystkie zespoły odebrały z rąk wójta Stockiego pamiątkowe dyplomy i medale. Trzy

najlepsze drużyny otrzymały okazałe puchary. Najmłodszym zawodnikiem turnieju był **Michał Lewczuk** (Widzisz Mnie), zaś najstarszym **Radosław Martyniuk** (Strażacy). Najlepszym zawodnikiem został **Mateusz Rzeźnik** z zespołu PSE Putnowice. Wyróżnieni zawodnicy otrzymali pamiątkowe statuetki. Na koniec uczestnicy spotkali się przy grillu i umówili się na kolejny turniej w przyszłym roku. **DBEZ**



Zwycięzcy regat w Okunince

● **ŻEGLARSTWO** Siedem załóg wzięło udział w regatach jachtów klasy Omega, które odbyły się 31 lipca na Jeziorze Białym w Okunince.

Regaty rozgrywane kilka razy w trakcie każdego sezonu zorganizowali członkowie Klubu Żeglarskiego CHEŁM. Zwycięzcą zawodów została załoga w składzie: **Ryszard Iwanowski** (sternik), **Krzysztof Kratiuk** (starszy szotowy) i **Izabela Masiukiewicz** (młodsza szotowa) z Klubu Żeglarskiego WEGA we Włodawie. Drugie miejsce zajęli: **Tadeusz Prokopiuk**, **Paweł Medyński** i ich gość z Irlandii **Steve Burgess** z KŻ CHEŁM. Na podium znaleźli się też: **Artur Kowalenko**, **Norbert Suwała** i **Agnieszka Suwała** z KŻ WEGA.

- Podczas każdej regaty wręczamy puchar fair play. Tym razem zdobyła go młoda i perspektywiczna załoga w składzie: **Anna Kowalczyk** (sternik), **Konrad Rusak** (starszy szotowy) i **Filip Sokołowski** (młodszy szotowy), którzy dzielnie walczyli i dotrzymywali kroku starszym żeglarzom - informuje **Tomasz Barański**, sędzia za-



wodów i członek zarządu Klubu Żeglarskiego CHEŁM.

Dodaje, że za każdym razem regaty cieszą ogromnym zainteresowaniem turystów i wczasowiczów odpoczywających w Okunince. Bardzo wiele osób ogląda sprzęt żeglarski. Niektórzy dopytują również, jak zostać żeglarzem i jak się pływa jachtami.

- Koszty uprawiania takiego sportu są różne. Na pewno na początku trzeba zainwestować w sprzęt. Jeśli jednak ktoś jest zrzeszony w klubach żeglar-

skich, na pewno są one niższe. Nasz klub skupia około 50 osób, które pływają na akwenach w kraju i po całym świecie. Po raz kolejny w Okunince będzie można nas zobaczyć na przełomie sierpnia i września - mówi pan Tomasz.

Organizatorzy dziękują ratownikom z Wodnego Ochotniczego Pogotowia Ratunkowego w Chełmie za profesjonalne zabezpieczenie regat oraz **Grzegorzowi Wołoszunowi** za relację fotograficzną zawodów, którą można obejrzeć na Facebooku. **GD**



fol. Grzegorz Wołoszun

Krasnostawianie wygrali na Maczułach

● **SIATKÓWKA** Miłośnicy siatkówki plażowej po raz kolejny spotkali się nad zalewem Maczuły. Do turnieju przystąpiło siedem drużyn. Zostały podzielone na dwie grupy.

Bezkonkurencyjną ponownie okazała się drużyna Krasnostawian w składzie: **Izabela Malinowska**, **Krzysztof Bortacki**, **Skarbimir Węclawik**, **Maciej Bortacki** i **Piotr**

Siemko, która w finale rozgrywek pokonała Ekipę 1. W meczu o trzecie miejsce drużyna Chełmskich Dzików pokonała Amatorów. **DBEZ**



Ostre strzelanie w pucharze

● **PIŁKA NOŻNA** Za nami pierwsza runda Pucharu Polski pod auspicjami Chełmskiego Okręgowego Związku Piłki Nożnej. Pewne zwycięstwa odnieśli piłkarze Chełmskiej Husarii Chełm, Hutnika Dubeczno i Agrosu Suchawa. Dwa spotkania zakończyły się walkowerami.

Pierwszą rundę rozegrano 31 lipca i 1 sierpnia. Najwięcej bramek padło w spotkaniu Chełmskiej Husarii Chełm, która podejmowała Astrę Leśniowice. Gospodarze wygrali 6:2.

Niewiele mniej bramek strzelono w potyczce Hutnika Dubeczno ze Startem Pawłów. Miejscowi zwyciężyli 5:2 po dwóch bramkach **Alana Struskiego** oraz golach **Mateusza Kaczanowskiego**, **Michała Stalbowskiego** i **Grzegorza Korzeniowskiego**. Honor przyjezdnych uratował **Dawid Sulowski**, który w końcówce spotkania zaliczył dublet.

Awans do drugiej rundy mają piłkarze Agrosu Suchawa, którzy 5:0 pokonali na wyjeździe MKS Siedliska. Festiwal strzelecki już w 7. minucie rozpoczął **Daniel Sekulski**, a jeszcze przed przerwą wynik podwyższył **Wojciech Lejko**. W drugiej połowie trafieniami popisali się **Sebastian Staszewski** i **Grzegorz Piotrowski**. W doliczonym czasie gry wynik meczu ustalił zdobywca pierwszej bramki.

W kolejnej fazie rozgrywek zobaczymy jeszcze Hutnika Ruda-Huta, który pokonał Wojsławie Wojsławice 2:1. Wszystkie bramki padły w pierwszej odsłonie gry. Dla gospodarzy strzelali **Karol Pawlak** i **Mateusz Korkosz**, a dla przyjezdnych tuż przed przerwą **Jarosław Olejniczak**.

Znicz Siennica Różana wygrał walkowerem, bo Tatrzan Krasniczyn wycofał się z rozgrywek Pucharu Polski i nie przystąpi również do chełmskiej Klasy A. Mecz nie rozegrali też zawodnicy Vitrum Wola Uhruska, gdyż na spotkanie nie dojechali ich przeciwnicy GKS Pławanice Kamień.

Druga runda Pucharu Polski została rozegrana 7 i 8 sierpnia. W sobotę Hetman Żółkiewka uległ Unii Rejowiec 0:8, a Hutnik Dubeczno przegrał z Granicą Dorohusk 0:7. W niedzielę zagraли: Chełmska Husaria Chełm - Ruch Izbica, Hutnik Ruda-Huta - Unia Białopole, Vitrum Wola Uhruska - Ogniwo Wierzbica, Frassati Fajslawice - Znicz Siennica Różana, Spółdzielca Siedliszcze - Agros Suchawa oraz Orzeł Srebrzyszcze - Bug Hanna.

Ze względu na to, że niedzielne spotkania odbyły się po oddaniu bieżącego wydania Super Tygodnia do druku, wyniki podamy w następnym numerze. **GD**

Biegał maraton każdego dnia

● **BIEGI** Marzenia są po to, by je spełniać i przy okazji świetnie się przy tym bawić. Dlatego najbardziej doświadczony biegacz z sekcji biegowej Ruchu Izbica i nauczyciel wychowania fizycznego ze Szkoły Podstawowej w Łopieniu Nadzreńczym podjął się niezwykle i morderczego wyzwania. Nazwał je „Green Velo Challenge”. W ciągu 10 dni przebiegł z Krasnegostawu do Augustowa, łącznie aż 490 km.

- Pierwotnie **Grzegorz Rycyk** planował w wakacje bieg z Zakopanego do Jastrzębiej Góry. Nie udało się jednak znaleźć kogoś, kto zapewniłby mu mobilne wsparcie. Dlatego połączył siły z kolegą z czasów studenckich



Grzegorz Rycyk pokazuje na mapie przebieg dystansu z Krasnegostawu do Augustowa

gowej i wiceprezes Ruchu Izbica.

W wyniku tej współpracy niestrudzony Grzegorz Rycyk



Kolegowie Grzegorza Rycyka są dumni z jego życiowego osiągnięcia

Damianem Kwietniem, który zaplanował kilkudniową wycieczkę trasą rowerową Green Velo. Przebiega ona m.in. przez nasze tereny - opowiada **Paweł Zieliński**, kierownik sekcji bie-

gowej i wiceprezes Ruchu Izbica. W wyniku tej współpracy niestrudzony Grzegorz Rycyk pokonywał trasę biegiem, a jego sportowy towarzysz jechał na rowerze z wózkiem, w którym były wszystkie niezbędne rzeczy. Obaj śmiałowicie nie zakładali żadnego minimum kilometrów czy dni. Pomimo wysokiej tem-

peratury i dość sporego ruchu na trasie biegu, udało się im spędzić w drodze 10 dni.

Poszczególne etapy biegu wiódł szlakiem rowerowym Green Velo przedstawiały się następująco: 16 lipca: Krasnystaw - Chełm (46 km), 17 lipca: Chełm - Włodawa (78 km), 8 lipca: Włodawa - Kodeń (46 km), 19 lipca: Kodeń

- Janów Podlaski (54 km), 20 lipca: Janów Podlaski - Siemiatycze (48 km), 21 lipca: Siemiatycze - Dołubowo/Wyręby (31 km), 22 lipca: Dołubowo/Wyręby - Łapy (56 km), 23 lipca: Łapy - Tykocin (34 km), 24 lipca: Tykocin - Suchowola (58 km) i 25 lipca: Suchowola - Augustów (39 km).

Pan Grzegorz po zakończeniu morderczego maratonu powiedział, że od kilku lat myślał o wzięciu udziału w biegu etapowym. Chciał każdego dnia biegać na dystansie co najmniej maratońskim i jednocześnie zobaczyć, jak jego ciało zniesie takie obciążenia.

- Nie ukrywam, że było to największe wyzwanie w życiu i największy sukces sportowy. Test został zakończony pozytywnie. Mój organizm adaptuje się dosyć dobrze do tego rodzaju wysiłku i na pewno będą kolejne próby biegów etapowych. Celem jest bieg dookoła Polski za 2 lata - mówi Grzegorz Rycyk. **GD**



Krasnostawskiego biegacza wspierał na rowerze Damian Kwiecień

Igor i Daniela jadą na mistrzostwa świata

● **ZAPASY** Daniela Tkachuk i Igor Shepetun z Miejskiego Klubu Sportowego Cement-Gryf Chełm znaleźli się w kadrze Polski na zbliżające się Mistrzostwa Świata Juniorek i Juniorów w Rosji.

Najlepsze zapaśniczki i zapaśnicy ze wszystkich kontynentów zmagania o medale stoczą od 16 do 22 sierpnia w usportowanym mieście Ufa, zamieszkanym przez ponad milion Rosjan. Daniela Tkachuk będzie bronić biało-czerwonych barw w kategorii do 76 kg. Natomiast mistrz Polski Igor Shepetun wystąpi w kategorii do 97 kg.

Warto przypomnieć, że na przełomie czerwca i lipca w Mistrzostwach Europy w Niemczech uzdolniona podopieczna **Dariusza Kucharskiego** i **Igora Lobasa** wywalczyła srebrny medal i tytuł wicemistrzyni Europy juniorek. Z kolei trenowany przez **Dariusza Jabłońskiego**



Daniela Tkachuk



Igor Shepetun

i **Andrzeja Głaba** Igor sklasyfikowany został na 17. miejscu wśród najlepszych juniorów w Europie.

Daniela jest uczennicą Zespołu Szkół Gastronomicznych

i Hotelarskich w Chełmie, a Igor studentem Państwowej Wyższej Szkoły Zawodowej w Chełmie. Ona uprawia sport zapaśniczy od siedmiu lat, a on o jeden rok dłużej. **GD**

W tegorocznym sezonie Daniela i Igor będą już kolejnymi reprezentantami Cementu-Gryfa, którzy wezmą udział w zawodach najwyższej rangi. W pierwszej połowie bieżącego roku z powodzeniem barwy naszego kraju reprezentowali: **Anhelina Łysak** (srebrny medal mistrzostw Europy seniorek i brązowy medal młodzieżowych mistrzostw Europy), **Marta Gajowniczek** (srebrny medal mistrzostw Europy Młodzieży), **Wiktoria Kamela** (5.

miejsce mistrzostw Europy kadetek), **Katarzyna Krawczyk** (7. miejsce mistrzostw Europy seniorek) i **Piotr Lewandowski** (14. miejsce mistrzostw Europy juniorów). **GD**

Policjanci wyłowili drugie miejsce

● **WĘDKARSTWO** Drużyna policjantów Komendy Powiatowej Policji we Włodawie, zrzeszonych w Regionie IPA Włodawa, wzięła udział w zawodach wędkarskich organizowanych przez IPA Zamość na zbiorniku wodnym w Nieliszu.

- W pełnym słońcu nasi zawodnicy już od rana na wyznaczonych łowiskach wraz z innymi drużynami rywalizowali o największe ilości ryby - poinformowała podinspektor **Bożena Szymańska**. - Drużynowo wywalczyli 2 miejsce, zaś aspirant sztabowy **Marek Jaworski** dodatkowo indywidualnie zdobył 2 miejsce w zawodach. **(apm)**



fol. KPP Włodawa

Sportowe Bolkowanie

● **GM. RUDA-HUTA** Spływ kajakowy to jedna z ważniejszych atrakcji tegorocznego Bolkowania w Hnieszowie, które odbędzie się już w sobotę, 14 sierpnia. Chętni mogą też pobiegać, pograć lub pojeździć rowerem.

Już po raz drugi z rzędu Bolkowanie w Hnieszowie będzie miało skromniejszy charakter. Kiedyś była to impreza dwudniowa, połączona z hucznym festynem, na który przyjeżdżali goście z całego regionu. Pandemia to zmieniła. Bolkowanie

będzie tylko w sobotę.

Imieniny dębu Bolko, który rośnie w Hnieszowie, rozpoczną się wcześniej rano. Już o godz. 5.45 sportowe zmagania rozpoczną wędkarze. Będą łowili w Bugu. Koordynatorem zawodów jest Polski Związek Wędkarzy - Koło Sazan Ruda-Huta.

Potem na boisku w Hnieszowie rozegrany zostanie Turniej Piłki Piżmowej. Rejestracja drużyn rozpocznie się o godz. 8.30. Bolkowaniu będą towarzyszyły rajdy rowerowe. Po raz piąty

wystartuje też Bieg Przełajowy z Bolesławem.

Na spływ kajakowy rzeką Bug można się jeszcze zapisać, ale ilość miejsc jest ograniczona. Udział w atrakcji jest odpłatny. Zapisy prowadzi Szkoła Podstawowa w Rudzie-Hucie. Wydarzenie zaplanowano w godz. 11.30 - 14.30. Zbiórka w Hnieszowie, skąd uczestnicy zostaną przewiezieni do Świerż. Szlak spływu jest dość łatwy. Jego długość to ok. 7 km. Na koniec wszyscy uczestnicy zaproszeni będą na ciepły poczę-

stunek w cieniu ponad 1000-letniego jubilate - dębu Bolko.

Podczas Bolkowania w Hnieszowie będzie czynny park zabaw dla dzieci i młodzieży, który ma być bezpłatny przez dwie godziny. Zorganizowane zostaną gry, zabawy oraz konkursy. Z ekspozycją broni i wyposażenia przyjadą do Hnieszowa żołnierze Wojsk Obrony Terytorialnej. Zapewnią atrakcje: ogródek sprawności dla dzieci, naukę maskowania i przebiegiem saperskim. **DBEZ**

Samochody do ślubu

- AUDI Q7
- AUDI A6
- LEXUS ES 350
- LEXUS NX 300
- BMW 5 F10
- JAGUAR XE

tel. 536 874 688, 505 379 192
www.hit-wypożyczalnia.pl

Sprzedam. VW lupo 1,4, 16V, MPI, niebieski, klima, opłacony i sprawny, do poprawek, c. 2 300 zł. Tel. 577 967 757.

Sprzedam. Fiat cinquecento 1997 r., przebieg 110 tys., c. do uzg. Tel. 825 630 176.

VW golf IV, kombi, 2003 r., 1.9 tdi, kolor złoty. Tel. 667 773 654.

Kia joice, 2000 r., b.g., badania do VI 2022 r, 7-osobowy, c. 3 000 zł. Tel. 502 023 026.

SŁAW BUD

USŁUGI OGÓLNOBUDOWLANE
USŁUGI MINIKOPARKA

WYSOKA JAKOŚĆ
W ROZSĄDNEJ CENIE!

REMONTY MIESZKAŃ
PRACE WYKOŃCZENIOWE
USŁUGI GLAZURNICZE
ELEWACJE I WIELE INNYCH

510 730 741

Sprzedam. Resory do żuka, 126 p, mercedes - dwupiórowe, volvo - jednopiórowe. Tel. 511 681 542.

Sprzedam. Dom - 83 mkw., Wola Siennicka, działka 1,15 ha, c. 119 000 zł. Tel. 513 205 885.

Sprzedam. Dom siedlisko - 80 mkw., spokojna okolica, działka 1000 mkw, c. 65 000 zł. Tel. 513 205 949.

MIESZKANIA

M-4, Rejowiec, 65 mkw., II p., spółdzielnia mieszkaniowa, księga wieczysta. Tel. 609 413 260.

Sprzedam. M-3, 52 mkw., w pobliżu przedszkole, szkoła, dużo zieleni, IV p. Tel. 608 815 415.

Kupię mieszkanie do remontu. Zadzwoni i zapytaj. Tel. 669 707 262.

Sprzedam. M-3, nowy blok, parter, balkon, osiedle Cicha Dolina, c. 299 000 zł. Tel. 669 707 262.

Sprzedam mieszkanie do rem. ul Piotra Skargi 509101939. Tel. 509101939. beata.mojsym63@gmail.com. Szarych Szeregów 9B/10.

Wynajmę M-3, 45 mkw., 1 piętro, Chełm, ul. Wołyńska 3, c. do uzg. Tel. 663 166 430.

Przewóz osób i paczek

Wyjazdy z Polski: wtorek i piątek
Powroty do Polski: środa i sobota

Przemek

+48 665 372 558
+32 488 244 817

/busprzemek

Wynajmę. Mieszkanie dla rodziny na rok od 1.09.2021 r., os. Słoneczne, 3 piętro, 63 mkw. 1200. Tel. 883 064 466.

Sprzedam. Kawalerka bezczynszowa, 30 mkw., centrum, 1 piętro, c. 160 000 zł. Tel. 697 497 817.

Wynajmę. M-3 + K + Ł, umeblowane + AGD, dla osoby pracującej. Tel. 600 417 219.

Wynajmę. 3 pokoje dla studentów, Lublin, dzielnicą Czuby, II piętro, przy szpitalu na Al. Kraśnickich, c. 1500 zł + opłaty licznikowe. Tel. 666 964 927.

Sprzedajesz lub wynajmujesz nieruchomości? Fotografia nieruchomości, home staging, wirtualny spacer, www.fotonieruchomosci.eu. Tel. 609 741 768.

Wynajmę. Oficynę lub pokój z łazienką, okolice centrum lub ul. Wojsławicka. Tel. 666 229 445.

Sprzedam M-3, 52 mkw., w pobliżu przedszkole, szkoła, dużo zieleni, 4 piętro, ul. Wolności, Chełm, c. 210 000 zł. Tel. 608 815 415.

Sprzedam. Mieszkanie SKR w Białopolu, I p., 54 mkw., 2 pokoje, oraz działka 3,8 a. Tel. 504 567 251.

Sprzedam. M-3, 40 mkw., c. 160 000 zł. Tel. 789 257 766.

Sprzedam. M-4, I p., 48,9 mkw., ul. Grota Roweckiego. Tel. 724 309 685.

Sprzedam M-4, Rejowiec, 65 mkw., II p., spółdzielczo-własnościowe z KW. Tel. 609 413 260

Sprzedam. M-3, I p., 51 mkw., I p., garaż murowany, wszystkie media. Tel. 514 480 615.

Wynajmę. M-2, 35 mkw., III p., os. Zachód, po remoncie, umeblowane, AGD, c. do uzg. Tel. 794 044 820.

Wynajmę. Mieszkanie na os. „Demos”, 2 pokoje, Tel. 516 838 189.

Sprzedam. Kawalerka, 32,60 mkw., ul. 11 Listopada. Tel. 695 946 488.

Sprzedam. Mieszkanie 3-pokojowe, 55 mkw., III p. Tel. 571 486 245.

Wynajmę. M-2 po remoncie, os. Słoneczne, I p., umeblowane, c. 750 zł plus opłaty. Tel. 601 076 778.

MOTORYZACJA

SAMOCCHODY KUPNO

SKUP AUT, GOTÓWKA, TRANSPORT.
Tel. 794 564 080.

SAMOCCHODY SPRZEDAŻ

Mercedes a160, 1,6 benzyna, 1999 r., aktualny przegląd, ubezpieczenie. Tel. 693 368 379.

Kia carnival, 2002 r., 902 cm3, przebieg 230 754 km, c. 4 500 zł. Tel. 510 287 137.

Chevrolet captiva suv, 2009 r., 2.4 b.g., srebrny, 5-osobowy, 2 WD, c. 26 500. Tel. 600 259 655.

Fiat panda, 2011 r., 1,2 B, 69 KM, klimatyzacja, salon, I właściciel, 78 000 km przebiegu, garażowany, c. 13 800 zł. Tel. 506 153 830.

Volvo s60, 2.4 diesel, manual, klima, tempomat, 2002 r., garażowany. Tel. 510 911 161.

SCHODY, PODŁOGI, PARAPETY, BLATY, STOŁY, SZTACHETY, DESKI ELEWACYJNE, KANTÓWKI, LISTWY WYKOŃCZENIOWE

PRODUCENT tel. 609 413 767, 82 563 74 62

Renault clio 3, 2007 r., gaz, 1.4, 72 KM, granatowy, salon polska, c. 8 900 zł. Tel. 508 856 926.

Volvo s60, 2.4 diesel, 2002 r., niebieskie, opony, klima, tempomat, manual. Tel. 573 255 400.

Sprzedam. Passat b5 1.6 b, garażowany, kombi, c. 4 500 zł, pierwszy właściciel. Tel. 506 802 362.

Opel vectra 1.8 b., zabytek, 1991 r., zarejstr., ubezpiecz., bordo, garażowany. Tel. 502 858 956.

Sprzedam. Audi A4, 1,9 TDI kombi 2004 r., c. 12 500 zł. Tel. 512 130 003.

MOTORYZACYJNE INNE

Sprzedam. Daewoo matiz, części. Tel. 609 905 312.

Garaże blaszaki i bramy garażowe.
Tel. 607 526 377.

Sprzedam używane opony zimowe z felgami 15" do audi A3, VW golf itp. Cena 350 zł. Tel. 507 775 069

NIERUCHOMOŚCI

DOMY

Sprzedam. Dom do remontu, 167 mkw., piwnica 60 mkw., garaż 67 mkw., działka 738 mkw., Sawin, c. 220 000 zł do negocjacji. Tel. 505 280 226.

Sprzedam. Dom 70 mkw., 2 pokoje, kuchnia, łazienka, działka, Chełm, pilnie. Tel. 607 271 280.

Sprzedam. Dom parterowy, murowany, 80 mkw., ofcyna 35 mkw., garaż. Tel. 695 632 491.

Sprzedam. Dom - 60 mkw., kuchnia, łazienka, c.o., działka, Wereszczyn, c. 110 000 zł. Tel. 609 318 014.

Sprzedam. Dom 80 mkw., budynek gospodarczy, działka 0,40 ha, kol. Oksów, c. 250 000 zł. Tel. 502 961 370.

Sprzedam. Dom z garażem, wysoka jakość wykończenia, działka 8 a, za szpitalem, c. 637 000 zł. Tel. 501 685 721.

Sprzedam. Dom piętrowy, ul. Mościckiego, 130 mkw., 4,61 a, garaż, pilnie. Tel. 515 959 229.

Sprzedam. Dom drewniany parterowy, 120 mkw., działka 6 a, garaż, ul. Żeromskiego, c. 325 000 zł. Tel. 508 160 333.

Sprzedam. Dom drewniany do przeniesienia, 2 domy na działce 19 a, Wierzbica. Tel. 500 101 015.

Sprzedam. Dom drewniany do przeniesienia, grunty rolne: 2,45 ha i 0,71 ha. Tel. 500 101 015.

Sprzedam. Dom w Oksowie, 112 mkw., 4 pokoje, dz. 892 mkw., c. 380 000 zł. Tel. 513 205 949.

USŁUGI KOMINIARSKIE

- SPRAWDZANIE
- CZYSZCZENIE
- UDRAŻNIANIE PRZEWODÓW:
- › KOMINOWYCH
- › WENTYLACYJNYCH
- PRZEGŁĄDY OKRESOWE

tel. 501 145 125

PIWNICE OGRODOWE KOMORY GROBOWE ■ SZAMBA

○ Sprzedaż
○ Transport
○ Montaż
○ Kompleksowe roboty ziemne

Komory grobowe

Piwnice ogrodowe typu „Loch”

Szamba
Zbiorniki 5, 10, 12, 15 tysięcy litrów

SYSTEM RATALNY

Produkt zastrzeżony
www.nor-kam.pl
tel. 604 258 380

ŚRODKI OCHRONY OSOBISTEJ

maseczki ochronne EN14683 od 0,19 groszy netto
maseczki ochronne KN95 od 1,40 zł netto
płyny do dezynfekcji od 41 zł netto/ 5l
fartuchy ochronne od 6,50 zł netto

OFERTA DLA FIRM I INSTYTUCJI ILOŚCI HURTOWE

Zamów teraz:
665 752 211
korona.produkty@gmail.com

TOP-BUD
Dom pod klucz!
Posadzki (mixokretem)
Tynki (każdy rodzaj)
■ docieplenia (zewnetrzne, wewnętrzne)
■ wykończenie wnętrz
tel. 602 652 247

NAPRAWY W DOMU
PRALKI - ZMYWARKI
CHŁODZIARKO-ZAMRAŻARKI
✓ CHŁODNICTWO
✓ KLIMATYZACJA
82 565 70 42
ZAKŁAD OBSŁUGI TECHNICZNEJ
Chełm, ul. Wieniawskiego 11a

PK.TRANS
KOMPLEKSOWE PRZEPROWADZKI
TRANSPORT
TEL: 500-152-192

DIM Chełm
660 926 400
SKUP KATALIZATORÓW
Czynne 24h/7 dni
GOTÓWKA OD RĘKI

NAJTAŃSZE DREWNO OPAŁOWE I KOMINKOWE
GRAB, BRZOZA, OLCHA, DĄB
Szeroki wybór
Dowozimy
Zapraszamy na plac
TARTAK ZOLD WOOD, Rakolupy Duże tel. 513-303-650

Kupię mieszkanie w Chełmie, może być do remontu, również zadłużone. Tel. 691 317 117.

Kupię. Ciepłe, ciche mieszkanie dla małżeństwa. Tel. 887 814 860.

Sprzedam M-3, os. Słoneczne, częściowo umeblowane. Tel. 502 115 121.

Sprzedam. Mieszkanie, 64 mkw., III p., al. Armii Krajowej. Tel. 666 559 811.

Wynajmę. Pokój dla uczennicy, ul. Grota Roweckiego, tanio. Tel. 531 401 515.

Wynajmę. Mieszkanie M-3, 56 mkw., os. Bazyłany, c. do uzg. Tel. 514 374 759.

Sprzedam. Mieszkanie M-5, 70 mkw., 2 piętro, dobra lokalizacja. Tel. 502 103 908.

Wynajmę. Pokój w centrum Chełma, dla uczennicy, studenta. Tel. 797 953 251.

Sprzedam. Kawalerka, parter, przy Szymanowskiego, po remoncie. Pilne. Tel. 507 982 778.

Sprzedam. 3 pokoje, parter, 45 mkw., przy ul. Wołyńskiej 5, gaz, puste, CHSM. Tel. 515 959 229.

Sprzedam. Mieszkanie ul. Połaniecka, 2 pokoje, 50 mkw., balkon, pilnie. Tel. 514 844 734.

Sprzedam. 2 pokoje, parter, 45 mkw., przy ul. Wołyńskiej, gaz, CHSM. Tel. 502 225 587.

Kupię. Mieszkanie do 70 mkw., 1-4 piętro, dowolna ulica. Tel. 511 020 508.

Kupię mieszkanie, dowolna ulica, do 300 000 zł, do 70 mkw. Tel. 506 807 474.

Wynajmę. Mieszkanie dwupokojowe, 50 mkw., bezczynszowe, umeblowane, ścisłe centrum. Tel. 512 799 313.

PIASEK budowlany
PIASEK do mixokreta
ZIEMIA ogrodowa
ŻWIRY budowlane
KRUSZYWA ogrodowe
KRUSZYWO drogowe
TRANSPORT WYWROTKAMI
• do 5T • do 10T • do 20T • do 25T
PPHU Szymański
Chełm, Kolejowa 45A
510 67 13 14

Sprzedam lub zamienię na mniejsze, M-4, III p., przy ul. Szymanowskiego 15, Chełm. Tel. 508 731 911.

Wynajmę. Mieszkanie, 50 mkw., 2 pokoje, od zaraz, okazjonalnie. Tel. 500 565 614.

Wynajmę. M-4, dla pracowników lub studentów, na ul. AK, c. 1 400 zł. Tel. 513 205 949.

Sprzedam. M-3, 52 mkw., parter, wspólnota, Chełm, os. Dyrekcja Góma. Tel. 600 235 247.

• LOKALE

Wynajmę. Lokal - 30 mkw., po zakładzie fryzjerskim, ul. Lwowska 45, wszystkie media, bardzo dobre warunki. Tel. 504 020 630.

Sprzedam. Lokal usługowo-mieszkalny, 160 mkw., Chełm, ul. Ceramiczna 34. Tel. 784 029 999.

Sprzedam. Lokal 40 mkw., na każdą działalność lub domek wczasowy, wszystkie media. Tel. 785 991 514.

Wynajmę lokal 30 mkw., przy ul. Lwowskiej 45, po zakładzie fryzjerskim, bardzo dobre warunki. c. do uzgodnienia. Tel. 504 020 630.

Sprzedam. Lokal mieszkalny do kapitalnego remontu, współwłasność, parter, 43 mkw., ul. Pocztowa, c. 105 000 zł. Tel. 602 578 888.

• DZIAŁKI

Sprzedam. Działki budowlane przy lesie Borek, Chełm, os. zamknięte, c. do uzg. Tel. 795 402 818.

Sprzedam. Działka, Kolonia Pławanice, gm. Kamień, 0,8 ha, 2 kl., c. 25 000 zł. Tel. 518 929 340.

Sprzedam. Działki budowlane, uzbrojone, 20 a, blisko centrum, 75 zł za mkw. Tel. 603 668 999.

Działka budowlana, uzbrojona, 15 arów, blisko centrum, 75 zł/mkw. Tel. 603 668 999

Kupię. Działka budowlana w Chełmie. Tel. 691 317 117.

Sprzedam. Działka - 30 a, z budynkami gosp., Wierzbica, c. 150 000 zł. Tel. 607 569 808.

Sprzedam. 2 ha działki ornej, Stółpie, gm. Chełm. Tel. 501 219 524.

Sprzedam. Działka budowlana, Kol. Żółtańce. Tel. 605 788 526.

Sprzedam. Działka - 23 900 mkw., Wierzchowiny, c. 139 000 zł. Tel. 513 205 949.

• NIERUCHOMOŚCI INNE

Las mieszany, 5,24 ha, 60 lat, Ujazdów, gm. Hańsk, c. 210 000 zł. Tel. 509 165 151.

Kupię garaż murowany w Chełmie. Tel. 605 657 046.

Sprzedam. Stawy rybne 52 ha (w tym 4 ha pod budynkami), zasilane wodą ze źródeł, Świącica. Tel. 692 273 532.

USŁUGI

Piaskowanie, dojazd do klienta. Tel. 501 606 240.

TYNKI - maszynowe, gipsowe, cementowo-wapienne. Tel. 506 396 999

MALOWANIE DACHÓW. Tel. 604 217 219.

Studnie głębinowe, pompy ciepła. Tel. 663 735 135. Tel. 663 735 235.

KO-TOR Serwis
Paweł Kostrzanowski
Profesjonalny serwis motocyklowy
22-151 Nowosiółki Kolonia 43a
telefon: 788 213 681
pawelkostrzanowski@interia.pl

Naprawa, serwis motocykli, każdy typ, spawanie plastików. Tel. 788 213 681.

Serwis motocykli, diagnostyka komputerowa, naprawy główne i bieżące. Tel. 697 709 575.

Elewacje, tynki wewnętrzne, wykończenie wnętrz, docieplenie budynków, gładzie. Tel. 730 658 803.

Malowanie dachów. Tel. 516 964 592.

Kupię Twoje mieszkanie.

Kupuję mieszkanie do remontu. Uzyskasz pewność natychmiastowej sprzedaży i terminowej zapłaty. Oferta kupna będzie oparta o wartość rynkową Twojego mieszkania. Brak dodatkowych kosztów. Tel. 669 707 262

Transport rzeczy, sprzątanie piwnic, mieszkań, garaży. Tel. 788 213 681.

Transport rzeczy, sprzątanie piwnic, działek, mieszkań. Tel. 788 213 681.

Posadzki anhydrytowe - nowość w ofercie oraz posadzki z mixokreta. Tel. 501 145 125. Tynki cementowo-wapienne, tynki gipsowe. Tel. 501 063 908

Chemia, matematyka, fizyka - korepetycje. Tel. 661 119 284.

Nowy dom. Budowy, remonty, poddasza, łazienki, garaże, altany, malowanie, elektryka, hydraulika, bramy, tarasy. Tel. 507 295 530.

Budowa domów, dachy, ocieplenia, malowanie, kostka, łazienki. porady i wycena gratis! Tel. 507 295 530

Transport słomy. Tel. 507 831 058.

Malarz pokojowy, przyjmę zlecenie, szybkie terminy. Tel. 508 374 308.

ROLNICTWO

• MASZYNY

Sprzedam. Przyczepa 3,5 t, rozrzutnik ruski, brony 5, plugi 3, opryskiwacz 300 l, c. 6 100 zł. Tel. 691 742 826.

Sprzedam. Sterownik do słomy i siana, stan bdb., c. 1 200 zł. Tel. 663 185 591.

Sprzedam. Części do prasy Z224, podajnik kostek, wałek przekątnika mocy, koło jezdne, siano w belach. Tel. 609 093 356.

Sprzedam. Siewnik zbożowy Poznaniak, model S043, stan bdb., c. 2 600 zł. Tel. 511 782 271.

Sprzedam. Heblarka, krajzega, brzozy, jesionowe, wóz konny. Tel. 698 347 855.

Sprzedam. Siewnik zbożowy, opryskiwacz, spawarka, sprzężarka, wóz konny. Tel. 698 347 855.

Sprzedam. Ursus c-360, przyczepa 4 t, pług 3-skibowy. Tel. 735 449 249.

Przyczepa 3,5 t ZAR, przyczepa z rozrzutnika 1 os, pług, brony, opryskiwacz. Tel. 691 742 826.

Sprzedam. Opryskiwacz 1000 l, widły do tura, opony przednie MTZ 82. Tel. 600 990 899.

Sprzedam. Ładowacz na tył ciągnika, masywny, do obornika i piasku. Tel. 511 681 542.

Sprzedam. 2 krajzegi duże, silnik 5,5 kW, na pas. Tel. 512 083 744.

Sprzedam. Zbiornik na mleko - 500 l firmy Alfa Laval. Tel. 515 383 725.

Sprzedam. Przyczepa 10 t, taśmociąg do jabłek 6 mb. Tel. 500 101 015.

Sprzedam. Roztrzaskacz obornika 2-osiowy - 4 t, cyklop, pług 5-skibowy duży. Tel. 606 711 569.

Sprzedam. Głębogryzarka, kosiarka, przetrząsacz, agregat. Tel. 511 567 353.

• ZWIERZĘTA

Sprzedam. Krowa cielna, byczek 3 miesiące. Tel. 725 261 916.

Sprzedam. Prosięta, krowa cielna, cielaki, tucznik, jałówek. Tel. 505 536 190.

Oddam w dobre ręce psy, małe i duże. Tel. 508 570 153.

Sprzedam. Krowa czerwono-biała, 13 lat, cielna, spokojna. Tel. 724 725 631.

Sprzedam. Ule z pszczołami, c. 300 zł, puste c. 30 zł. Tel. 825 523 261.

Sprzedam. Kaczki piżmowe na ubój i do chowu. Tel. 693 159 530.

Sprzedam. Gołębie szaryki 100 szt., tanio, dzwonić po 18. Tel. 515 488 785.

• INNE

Skup łubinu, gryki, grochu. Tel. 607 781 627.

Sprzedam. Owoce maliny jesiennej w cenie hurtowej, Wojśławice. Tel. 692 656 293.

Sprzedam wykę - 3 zł, proso - 2 zł, groch połówki - 1,50 zł, kukurydzę - 1,50 zł, gorczycę - 2,80 zł. Tel. 515 093 567.

PRACA

• DAM PRACĘ

Praca w Niemczech - zwierzęta, wymagane doświadczenie, www.jobmariopol.pl Tel. 502 288 623

Stolarzy, murarzy, wykończeniowców. Praca za granicą. Darmowy przejazd i zakwaterowanie. TEL. 602 472 177

PRACA dla cieśli, zbrojarzy i pomocników elektryka w Danii
SiteForce ApS
POSZUKUJE: cieśli, zbrojarzy i pomocników elektryka.
WYMAGANIA: co najmniej 3-4 lata doświadczenia w zawodzie
OFERUJEMY:
• Praca w systemie rotacyjnym: 6 tygodni w Danii, 2 tygodnie w Polsce.
• Pomagamy w organizacji transportu i organizujemy wszystkie formalności
• Bardzo dobra stawka godzinowa i zatrudnienie na duńskich warunkach (od 12 tys. złotych miesięcznie na rękę)
• Zapewniamy nieodpłatne zakwaterowanie
Kontakt: +48 797 964 391 Aneta email: hr@siteforceaps.com



Karina Szponar

885 851 179

PROFESJONALIŚCI W NIERUCHOMOŚCIACH

Chcesz **SPRZEDAĆ** lub **KUPIĆ**
MIESZKANIE, DOM, a może
DZIAŁKĘ?

ZRÓB TO Z NAMI!



Darmowa konsultacja na
temat twojej nieruchomości

Zadzwoń aby dowiedzieć się więcej!

DOM WOLNOSTOJĄCY W CHEŁMIE

700 000 PLN



Dom parterowy z poddaszem
o pow. 78,4 m² na działce
1106 m² - Dyrekcja Dolna.
Na terenie działki znajduje się
również budynek usługowy,
muruwany o powierzchni
użytkowej 150 m².

tel. 885 851 179

M-3 PRZY UL. KS. P. SKARGI

176 000 PLN



Mieszkanie o pow. 36,5 m²
- Dyrekcja Dolna. Mieszkanie
wymaga odświeżenia, do za-
mieszkania od sierpnia. Wykoń-
czone w dobrym standardzie.

tel. 885 851 179

M-4 W KAMIENICY PRZY LUBELSKIEJ

300 000 PLN
275 000 PLN



Mieszkanie o pow. 81 m²
przy ul. Lubelskiej na działce
o pow. 3560 m². Mieszkanie
po remoncie, usytuowane jest
na parterze budynku.

tel. 885 851 179

M-4 NA WOLNOŚCI

240 000 PLN



Mieszkanie do własnej aran-
żacji o powierzchni 59,90 m²
na 4 piętrze. Stan prawny lo-
kalu jest uregulowany (odręb-
na własność, brak obciążeń).

tel. 885 851 179

DOM WOLNOSTOJĄCY - OSOWA, GM. HAŃSK

360 000 PLN



Zadbane dom parterowy z użyt-
kowym poddaszem o pow. 56,3
m² na działce o pow. 2300 m².
Na terenie działki znajduje się
drewniany garaż z wiatą 30 m².

tel. 885 851 179

DOM DO REMONTU W DRYSZCZOWIE

235 000 PLN
195 000 PLN



0,51 ha
Dom parterowy o pow. 80 m²
z budynkami gospodarczymi.
Dom wymaga remontu.
Cena do negocjacji.

tel. 885 851 179

MIESZKANIE BEZCZYNISZOWE HOLESZÓW, GM. HANNA

125 000 PLN



Mieszkanie 2 pokojowe o pow.
55,06 m² na 1 piętrze. W 2020 r.
przeszło generalny remont.
Do mieszkania przynależy
nieruchomość gruntowa.

tel. 885 851 179

DOM W CHEŁMIE

400 000 PLN



Dom o pow. użytkowej 150 mkw.
w stanie surowym zamkniętym
usytuowany na działce 461 mkw.
Wszystkie media.

tel. 885 851 179

DOM DO REMONTU Z DZIAŁKĄ NA OBRZEŻACH CHEŁMA

189 000 PLN



0,4285 ha
Dom parterowy, częściowo
podpiwniczony ze strychem
o pow. 53 m². Budynek składa
się z 5 pomieszczeń i wymaga
remontu.

tel. 885 851 179

Działki



tel. 885 851 179

Budowlane:

Bazyłany:	619 mkw	45 000 PLN
	1 954 mkw	98 000 PLN
Strupin Mały:	1 500 mkw	112 500 PLN
	2 000 mkw	150 000 PLN
	2 559 mkw	192 000 PLN
Rudka, gm. Chełm	2 727 mkw	135 000 PLN
Okuninka:	3 005 mkw	330 550 PLN
	1 000 mkw	110 000 PLN
Strupin Duży	1 570 mkw	110 000 PLN
Dobryłów	4,71 ha	111 000 PLN
Nowy Folwark	2 600 mkw	42 000 PLN
Oksów, ul. Sosnowa	3 719 mkw	250 000 PLN
Ignatów - Kolonia	2 200 mkw	69 000 PLN

Rolno-budowlane:

Nowiny	2 800 mkw	140 000 PLN
Rudka, gm. Chełm	3 820 mkw	170 000 PLN
Siennica Różana	3 129 mkw	93 000 PLN
Putnowice Wielkie	1,963 ha	90 000 PLN
Wojśławice	1,59 ha	75 000 PLN

Inwestycyjne:

Chełm, ul. Towarowa	0,524 ha	595 000 PLN
Chełm, ul. Partyzantów	0,53 ha	2 290 260 PLN
Strupin Mały	5 892 mkw	250 000 PLN

DZIAŁKA BUDOWLANA UL. SOSNOWA WOKSZOWIE

250 000 PLN



37,19a
Działka budowlana położona
przy ul. Sosnowej.
Media w drodze.
Cena do negocjacji.

tel. 885 851 179

DZIAŁKA NAD JEZIOREM BIAŁYM

330 550 PLN



30,05 a
Działka budowlana ze stawem.
Dojazd drogą utwardzoną.
Media - wodociąg gminny,
kanalizacja gminna, prąd
- w drodze.

tel. 518 524 828

UROCY DOM W BYTYNIU - GM. WOLA UHRUSKA

301 000 PLN



Parterowy dom o powierzchni
ok. 90 m² na działce
o pow. 2 000 m². Na działce
garaż i pomieszczenie gosp.
Cena do negocjacji.

tel. 885 851 179

DZIAŁKI BUDOWLANE STRUPIN MAŁY

112 500 PLN



15 a
Działki budowlane położone
przy głównej drodze. Wszyst-
kie media blisko działki.

tel. 885 851 179

LOKAL USŁUGOWY W CENTRUM CHEŁMA

5 500 PLN



Lokal biurowo-usługowy o po-
wierzchni 218 m² w centrum
Chełm przy ul. Krzywowej. Lokal
z dużymi witrynami okiennymi
usytuowany na parterze.

tel. 885 851 179

DZIAŁKA INWESTYCYJNA PRZY TOWAROWEJ

595 000 PLN



0,5241 ha
Działkę położoną w strefie prze-
mysłowej o pow. 5241 m².kw.,
zbudowana budynkiem o pow.
800 mkw. Dojazd do działki
drogą asfaltową.

tel. 885 851 179

Kelnera zatrudnię w restau-
racji w Chełmie. Tel. 506
059 900

Kucharza z doświadczeniem
zatrudnię w restauracji w
Chełmie. Tel. 506 059 900

Zatrudnię do zbioru maliny
jesiennej, Wojśławice. Tel.
692 656 293.

Pracownicy budowlani: sto-
larz, hydraulik, malarz, rów-
nież absolwentów, wyjazd
do Holandii. Tel. 506 096
923.

Zatrudnię kierowcę na ce-
mentonaczepę, kraj Polska,
kat. C+E, stałe trasy. Tel. 602
620 439.

Zatrudnię pracowników bu-
dowlanych i pomocników.
Tel. 602 652 247.

Przyjmę do pracy do wypieku
wafli. Tel. 604 059 738.

Zatrudnię kelnera. Tel. 506
059 910.

Zatrudnię pizzera, również
z możliwością przyuczenia.
Tel. 506 059 910.

Wszystkie ogłoszenia znajdziesz na stronie www.supertydzien.pl

Work Centre
BIUROPRACY

KRAZ: 7098

PRACA W HOLANDII

■ PRODUKCJA ■ LOGISTYKA
■ OGRODNICTWO ■ ROLNICTWO

☎ 533 966 678 ☎ 533 111 037

WORK CENTRE sp. z o.o.
ul. Kościuszki 24/4, 22-600 Tomaszów Lubelski

www.workcentre.com.pl

Zlecę podcięcie oraz wycięcie ok. 40 świerków 10-15 letnich, porządkowanie przy domu, koszenie i inne. Tel. 606 538 523.

Zatrudnię kombajnistę na okres żniw na kombajn bizon, cena do uzg. Tel. 606 711 569.

● SZUKAM PRACY

Szukam pracy. Cięcie drewna, wycinka krzaków, koszenie, malowanie, ostrzenie narzędzi, narzędzia własne, dojazd. Tel. 608 800 380.

Cięcie drewna, wycinka krzewów, obcinanie gałęzi, koszenie i inne prace. Narzędzia własne. Tel. 608 800 380.

Szukam pracy jako opiekunka do osoby starszej. Tel. 510 455 818.

Sprzątanie domów, posesji, piwnic, koszenie, malowanie. Tel. 608 109 567.

Szukam pracy. Opieka nad osobą starszą. Tel. 789 257 766.

Sprzątanie domów, piwnic, działek oraz koszenie. Tel. 662 341 273.

Sprzątanie, mycie okien, pomoc w ogrodzie. Tel. 798 738 106.

DOM I OGRÓD

● AGD/RTV

Sprzedam. Stare i nowe radia, 3 szt. po 35 zł. Tel. 664 770 767.

Sprzedam. Zmywarka Bosch, grzałka do wymiany, szer. 60 cm, srebrna, c. 250 zł. Tel. 785 462 775.

Sprzedam. Pralka Frania, bez silnika, z maglem. Tel. 512 083 744.

Kupię telefon komórkowy, dotykowy, cena umiarkowana. Tel. 784 588 043.

● MEBLE

Sprzedam. Zestaw mebli dla najmłodszych. Tel. 502 103 908.

Sprzedam. Nowy regał pokojowy, 4 m. Tel. 505 509 790.

Sprzedam. Regał kuchenny, dł. 2 m, stół, 4 taborety, c. 1 500 zł. Tel. 663 778 213.

Sprzedam. Komoda, sofa dębowa na taras, szafka RTV, stan bdb. Tel. 509 619 839.

● OGRÓD

Sprzedam. Oszkłone ramy metalowe 2x3 m, 5 szt. Tel. 791 111 762.

● POZOSTAŁE

Drewno kominkowe i c.o., c. 130 zł. Tel. 607 803 931.

Sprzedam. Kryształ o różnych wzorach i fasonach. Tel. 571 486 245.

Sprzedam. Okna inspekcyjne, 6 szt. po 20 zł każde. Tel. 664 770 767.

ZDROWIE I URODA

Masz problem z alkoholem? Chcesz przestać pić? AA może Ci w tym pomóc. Tel. 518 757 967.

Sprzedam łóżko dla chorego leżącego - regulowane elektrycznie, cena ok. 1000 zł. Tel. 603 888 774

RÓŻNE

Sprzedam. Drzwi balkonowe podwójne, wirówka do bielizny, sieczkarnia ręczna, płużek konny, siewnik do nasion ręczny. Tel. 825 671 549.

Sprzedam. Meble pokojowe, bojler elektryczny. Tanio. Tel. 515 832 405.

Skupujemy motocykle, antyki, starocie i pamiątki z PRL. Tel. 698 693 846.

Sprzedam. Siewnik zbożowy, niemiecki - 600 zł, rower damka, czerwony - 300 zł. Tel. 512 396 552.

Sprzedam. Materac przeciwoleżynowy z pompą, c. 60 zł, kuchenka elektryczna 2-płytowa, c. 50 zł. Tel. 506 153 830.

Sprzedam. Kosiarka elektryczna, c. 80 zł, balkonik nowy, c. 60 zł. Tel. 506 153 830.

Sprzedam. Pralka Zanussi, rower niemiecki. Tel. 533 399 117.

Sprzedam. Cegła palona na kominki, ściany, kl. 100, widły do ciągnika, silnik 11 kW, silnik do C330. Tel. 510 672 647.

Radia Unitra, ocalę od zniszczenia, przyjmę do swojej kolekcji, pasjonat. Tel. 887 814 860.

Oddam gruz budowlany, Żółtańce. Tel. 508 160 333.

SPRZEDAM INNE

Skóry baranie, ciemne i jasne, na płaszcz, kamizelki. Tel. 504 377 961.

Drewno sosnowe, suche, drobne, krótko cięte, w dużych workach - 50 kg, na rozpałkę. Tel. 512 358 959.

Drewno opałowe, c.o., rozpałka, transport gratis. Tel. 602 237 285.

Drewno kominkowe i c.o., porąbane na życzenie klienta, poukładane, transport i rozładunek gratis, c. 130 zł/m3. Tel. 724 484 445.

Sprzedam. Drewno opałowe, kominkowe, rozpałkowe, transport. Tel. 504 860 159.

Sprzedam. Materac rehabilitacyjny - 1x2 m, tanio. Tel. 785 991 514.

Sprzedam. Dwa rowery damski i młodzieżowy, kolor różowy, stan dobry. Tel. 785 991 514.

Wkrętarka elektryczna Parkside, 6 V, w walizce, z wyposażeniem. Tel. 888 705 201.

Drewno opałowe, kominkowe, c.o., pocięte, porąbane, transport gratis, cena od 130 zł. Tel. 667 690 075

Fartuch spawacza, nowy, skórzany, c. 150 zł. Tel. 846 163 333.

Podpalka sosnowa drobna - worki, ekstrasucha, dł. 20 cm, c. 20 zł. Tel. 662 208 232.

Łóżko polowe metalowe z nowym obiciem, c. 200 zł. Tel. 507 767 592.

Jesion 50 cm długości, do kominka, ekstrasuchy, do wóz, c. 200 zł. Tel. 662 208 232.

Sprzedam narybek karpia. Tel. 511 567 355.

KUPIĘ INNE

Antyki, monety, militaria, znaczki, pocztówki, płyty, medale. Tel. 605 541 416.

Maszyna do szycia Singer 834, prodiż prostokątny, za rozsądną cenę. Tel. 502 104 450.

Pilarki uszkodzone stihl, husqvarna, makita, kosy. Tel. 785 231 548.

Kupię. Antyki. Monety. Militaria. Znaczki. Pocztówki. Płyty. Medale. Tel. 605 541 416.

KUPONY NA BEZPŁATNE OGŁOSZENIA DROBNE MOŻNA WRZUCAĆ DO SKRZYNEK:

REJOWIEC
• na byłym budynku Urzędu Gminy obok wejścia

WŁODAWA
• sklep „Sławex”, Al. Jana Pawła II 23

KRASNYSTAW
• ul. Poniatowskiego 4C
• przy biurze TBS (naprzeciw „Stokrotki”)

CHEŁM
• przy wejściu do marketu „Stokrotka” na os. Zachód
• przy wejściu do „Carrefoura” na ścianie apteki
• na targowisku przy al. Piłsudskiego
• przy bramie wejściowej na targowisko przy al. Armii Krajowej
• przy wejściu do sklepu „Gazda” ul. Trubakowska
• na nowym targowisku przy placu Kupieckim (główne wejście)
• przy wjeździe na teren byłej składnicy wojskowej przy ul. Hrubieszowskiej
• przy wejściu do „Carrefoura” na ścianie apteki

Siennica Różana
• sklep „Groszek”

Ruda Huta
• sklep „Gama”

SIEDLISZCZE
• klubokawiarnia „ZEBERKA”, ul. Lubelska 33

KAMIEŃ
• sklep „Gama”

ŻMUDŹ
• sklep „Lewiatan”

LEŚNIOWICE
• Sklep Ren-Zbig Politéwka 19b (naprzeciwko UG Leśniewice)

DOROHUSK
• na ogrodzeniu przy sklepie „Lewiatan”

BIALOPOLIE
• sklep „Lewiatan”

Serdecznie zapraszamy!

UWAGA! Ogłoszenia o usługach są płatne i nie będą przyjmowane na kuponach. Można je wykupić przez internet na stronie www.supertydzien.pl lub w redakcji

KUPON na bezpłatne ogłoszenie drobne **super tydzień**

kategoria

MOTORYZACJA ☐ Samochody kupno ☐ Samochody sprzedaż ☐ Motocykle i quady ☐ Inne Motoryzacja	NIERUCHOMOŚCI ☐ Domy ☐ Mieszkania ☐ Lokale ☐ Działki ☐ Nieruchomości inne	DOM I OGRÓD ☐ AGD/RTV ☐ Meble ☐ Ogród ☐ Pozostałe	☐ MATRYMONIALNE ☐ TURYSTYKA ☐ SPRZEDAM INNE ☐ KUPIĘ INNE ☐ RÓŻNE
ROLNICTWO ☐ Maszyny ☐ Zwierzęta ☐ Inne	PRACA ☐ Dam pracę ☐ Szukam pracy	☐ BUDOWLANE ☐ ZDROWIE I URODA	

treść (maksymalnie do 50 znaków)

cena:

telefon:

Dane ogłoszeniodawcy (do wiadomości redakcji)

imię i nazwisko:

adres i telefon:

1 KUPON = 1 EMISJA

